

Bu metin tamamen bir dokümantasyon aracı olarak tasarlanmıştır ve yasal bir etkisi yoktur. Sendikanın kurumları, içeriği için herhangi bir sorumluluk üstlenmez. İlgili yasaların özgün versiyonları, önsözleri dahil olup, Avrupa Birliği Resmi Dergisi'nde yayımlanan ve EUR-Lex'te mevcut olanlardır. Bu resmi metinler, bu belgede gömülü bağlantılar aracılığıyla doğrudan erişilebilir

►B AVRUPA PARLAMENTOSU VE KONSEY'İN 2018/848 YÖNETMELİĞİ (AB)

30 Mayıs 2018 tarihli

organik ürünlerin organik üretimi ve etiketlenmesi ile Konsey Yönetmeliği (AK) No 834/2007'nin yürürlükten kaldırılmasıyla ilgili

(OJ L 150, 14.6.2018, s. 1)

Değiştirildi:

	Resmi Dergi		
		sayfa	tarih
► M1 Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2020/427 tarihli, 13 Ocak 2020 tarihli	L 87	1	23.3.2020
► M2 , 4 Aralık 2020 tarihli Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2021/269 ile	L 60	24	22.2.2021
değiştirildi ► M3 Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 11 Kasım 2020 tarihli 2020/1693			
Yönetmeliği ► M3 ► M4 Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2020/1794, 16 Eylül	L 381	1	13.11.2020
2020 ► M5 Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2021/642 tarihli, 30 Ekim 2020	L 402	23	1.12.2020
► M6 19 Aralık 2024 tarihli Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2025/452 ile			
değiştirildi ► M7 Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2021/715 tarihli 20 Ocak	L 133	1	20.4.2021
2021 tarihli ► M8 Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2021/716 tarihli 9 Şubat	L 452	1	5.3.2025
2021 tarihli ► M9 Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2021/1006 tarihli 12			
Temmuz 2021 tarihli ► M10 Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2021/1691 tarihli	L 151	1	3.5.2021
► M11 Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2021/1697, 13 Temmuz 2021 ► M12	L 151	5	3.5.2021
Komisyon Yetkili Yönetmeliği (AB) 2022/474, 17 Ocak 2022 ► M13 Komisyon	L 222	3	22.6.2021
Yetkili Yönetmeliği (AB) 2023/207, 24 Kasım 2022 ► M14 Komisyon Yetkili	L 334	1	22.9.2021
Yönetmeliği (EU) 2024/2867, 2 Eylül 2024 ► M15 Komisyon Yetkili Yönetmeliği	L 336	3	23.9.2021
(AB) 2025/405, 13 Aralık 2024 tarihli	L 98	1	25.3.2022
—	L 29	6	1.2.2023
—			
—	L 2867	1	11.11.2024
—	L 405	1	26.2.2025

Düzeltildi:

- **C1** Düzeltme, OJ L 270, 29. 10.2018, s. 37 (2018/848) ► **C2**
 Corrigendum, OJ L 305, 26.11.2019, s. 59 (2018/848) ► **C3**
 Corrigendum, OJ L 439, 29.12.2020, s. 32 (2020/1794) ► **C4**
 Corrigendum, OJ L 7, 11.1.2021, s. 53 (2018/848) ► **C5**
 Corrigendum, OJ L 204, 10.6.2021, s. 47 (2018/848) ► **C6**
 Corrigendum, OJ L 321, 15.12.2022, s. 72 (2018/848)No

▼B**AVRUPA PARLAMENTOSU VE KONSEY'İN 2018/848 SAYILI
AYAKNAMASI (AB)****30 Mayıs 2018 tarihli****organik ürünlerin organik üretimi ve etiketlenmesi ile Konsey
Yönetmeliği (AK) No 834/2007'nin yürürlükten kaldırılmasıyla ilgili****BÖLÜM I****KONU, KAPSAM VE TANIMLAR***Madde 1***Konu**

Bu Yönetmelik, organik üretimin ilkelerini belirler ve organik üretim, ilgili sertifikasyon ve etiketleme ile reklamda organik üretime atıfta bulunan göstergelerin kullanımıyla ilgili kuralları ve ayrıca (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nde belirlenenlere ek kontrol kurallarını belirler.

*Madde 2***Kapsam**

1. Bu Yönetmelik, TATM'nin Ek I'inde listelenen tarımdan kaynaklanan aşağıdaki ürünlere, özellikle su ürünleri yetiştiriciliği ve arıcılık dahil olmak üzere, ve bu ürünlerin üretilmesi, hazırlanması, etiketlenmesi, dağıtılması, piyasaya konması, ithal edilmesi veya ihraç edilmesi amaçlanan bu ürünlerden kaynaklanan ürünler için geçerlidir:

- (a) tohumlar ve diğer bitki üreme materyali dahil olmak üzere canlı veya işlenmemiş tarım ürünleri;
- (b) gıda olarak kullanılmak üzere işlenmiş tarım ürünleri;
- (c) besle.

Bu Yönetmelik, ayrıca bu Yönetmeliğin Ek I'inde listelenen tarımla yakından bağlantılı bazı diğer ürünler için de geçerlidir; bu ürünler üretiliyor, hazırlanıyor, etiketleniyor, dağıtılıyor, piyasaya konuyor, Birliğe ithal ediliyor veya ihraç ediliyor.

2. Bu Yönetmelik, 1. paragrafta belirtilen ürünlerle ilgili faaliyetlerde bulunan herhangi bir işletmeci, üretim, hazırlık ve dağıtım aşamasında geçerlidir.

3. Toplu catering şirketi tarafından gerçekleştirilen toplu catering faaliyetleri, (EU) No 1169/2011 Yönetmeliği'nin 2(2) maddesinin (d) bendinde tanımlandığı şekilde, bu Yönetmeliğe tabi değildir; ancak bu

▼B

paragrafta belirtilen durumlar dışında. Üye devletler, toplu catering operasyonlarından çıkan ürünlerin üretimi, etiketlenmesi ve kontrolü konusunda ulusal kurallar veya bunlar yoksa özel standartlar uygulayabilir. Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu, bu tür ürünlerin etiketlenmesinde, tanıtımında veya reklamında kullanılmayacak ve toplu catering şirketinin reklamında kullanılamaz.

4. Aksi belirtilmedikçe, bu Yönetmelik, özellikle gıda zinciri güvenliği, hayvan sağlığı ve refahı, bitki sağlığı ve bitki üreme materyali alanlarındaki ilgili Birlik mevzuatına zarar görmeden geçerlidir.

5. Bu Yönetmelik, ürünlerin piyasaya sürülmesiyle ilgili diğer özel Birlik hukuklarına ve özellikle Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (1) 1308/2013 sayılı Yönetmeliği ile (EU) No 1169/2011 Yönetmeliğine zarar görmeden geçerlidir.

6. Komisyon, Ek I'de belirtilen ürün listesini listeye ek ürünler ekleyerek veya bu eklenen maddeleri değiştirerek 54. Madde uyarınca yetkili yasalar kabul etme yetkisine sahiptir. Sadece tarımsal ürünlerle yakından bağlantılı ürünler bu listeye dahil edilebilecek durumdadır.

*Madde 3***Tanımlar**

Bu Yönetmelik kapsamında aşağıdaki tanımlar geçerlidir:

- (1) 'organik üretim', 10. Maddede belirtilen dönüşüm dönemi dahil, üretim, hazırlık ve dağıtımın tüm aşamalarında bu Yönetmeliğe uygun üretim yöntemlerinin kullanımı anlamına gelir;
- (2) 'organik ürün', 10. Madde'de belirtilen dönüşüm döneminde üretilen ürün dışında, organik üretimden elde edilen bir ürün anlamına gelir. Vahşi hayvanların avlanması veya avlanmasının ürünleri organik ürün olarak kabul edilmez;
- (3) 'tarımsal hammadde', herhangi bir koruma veya işleme operasyonuna tabi tutulmamış bir tarım ürünü anlamına gelir;
- (4) 'Önleyici önlemler', işletmeciler tarafından biyolojik çeşitliliğin ve toprak kalitesinin korunmasını sağlamak amacıyla üretim, hazırlık ve dağıtımın her aşamasında alınacak önlemler, zararlı ve hastalıkların önlenmesi ve kontrolü için önlemler ile çevre, hayvan sağlığı ve bitki sağlığı üzerindeki olumsuz etkileri önlemek için alınacak önlemler anlamına gelir;

(¹) Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 17 Aralık 2013 tarihli (AB) No 1308/2013 Yönetmeliği, tarım ürünleri piyasalarının ortak bir organizasyonunu kurmak ve Konsey Yönetmelikleri (EEC) No 922/72, (EEC) No 234/79, (EC) No 1037/2001 ve (EC) No 1234/2007 (OJ L 347, 20.12.2013, s. 671) yürürlüklerini yürürlükten kaldırmaktadır.

▼B

- (5) 'Önlem önlemleri', bu Yönetmeliğe uygun olarak organik üretimde kullanılması yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle kontaminasyonu önlemek ve organik ürünlerin organik olmayan ürünlerle karışmasını önlemek için işletmeciler tarafından üretim, hazırlık ve dağıtımın her aşamasında alınması gereken önlemler anlamına gelir;
- (6) 'dönüşüm', bu Yönetmelik'in organik üretimle ilgili hükümlerinin uygulandığı belirli bir süre içinde organik olmayan üretimden organik üretime geçişi ifade eder;
- (7) 'dönüşüm aşamasındaki ürün', Madde 10'da belirtilen dönüşüm döneminde üretilen bir ürün anlamına gelir;
- (8) 'holding', canlı veya işlenmemiş tarımsal ürünler üretmek amacıyla tek yönetim altında işletilen tüm üretim birimleri anlamına gelir; bunlar arasında 2(1) Madde'nin (a) bendinde belirtilen su yetiştiriciliği ve arıcılıktan kaynaklanan ürünler veya Ek I'de listelenen esansiyel yağlar ve maya hariç ürünler dahil;
- (9) 'Üretim birimi', birincil üretim tesisleri, arazi parselleri, otlaklar, açık hava alanları, hayvancılık binaları veya bunların parçaları, kovanlar, balık havuzları, alg veya su ürünleri için tutma sistemleri ve alanlar, yetiştirme birimleri, kıyı veya deniz tabanı imtiyazları ve ürünlerin, ürün ürünlerinin ve alg ürünlerinin depolanması için tesisler gibi bir holdingin tüm varlıkları anlamına gelir. hayvansal ürünler, ham maddeler ve (10), (11) veya (12) noktalarında tanımlanan diğer ilgili girdiler;
- (10) 'organik üretim birimi', 10. Madde'de belirtilen dönüşüm dönemi hariç olarak, organik üretime uygulanan gerekliliklere uygun olarak yönetilen bir üretim birimi anlamına gelir;
- (11) 'dönüşüm dönemindeki üretim birimi', 10. Maddede belirtilen dönüşüm döneminde organik üretime uygulanan gerekliliklere uygun olarak yönetilen bir üretim birimi anlamına gelir; Madde 10'da bahsedilen dönüşüm süresinin farklı zamanlarda başladığı arazi parselleri veya diğer varlıklardan oluşabilir;
- (12) 'organik olmayan üretim birimi', organik üretime uygulanan gerekliliklere uygun olarak yönetilmemiş bir üretim birimi anlamına gelir;
- (13) 'işletmeci', bu Yönetmeliğin her aşamasında kendisinin kontrolü altındaki üretim, hazırlık ve dağıtım aşamalarında uyulmasını sağlamaktan sorumlu olan doğal veya yasal kişi anlamına gelir;
- (14) 'çiftçi', bu grubun ve üyelerinin ulusal hukuktaki yasal statüsünü fark etmeksizin bir doğal veya tüzel kişi veya bir grup doğal veya tüzel kişi anlamına gelir;

▼B

(15) 'tarım alanı', (EU) 1307/2013 Yönetmeliği'nin 4(1) maddesinin (e) bendinde tanımlanan tarım alanıdır;

(16) 'bitkiler', Düzenleme (EC) No 1107/2009'un 3. maddesinin (5) maddesinde tanımlanan bitkiler anlamına gelir;

(17) 'bitki üreme materyali', tüm bitkileri üretebilen ve amaçlanan tüm büyüme aşamasında tohumlar dahil tüm bitki parçalarını ifade eder;

(18) 'organik heterojen materyal', bilinen en düşük dereceye sahip tek bir botanik takson içinde gruplanan bir bitki anlamına gelir ve şu ki:

- (a) yaygın fenotipik özellikler gösterir;
- (b) bireysel üreme birimleri arasında yüksek düzeyde genetik ve fenotipik çeşitlilikle karakterize edilir; böylece bitki grubu materyalin tamamı tarafından temsil edilir, az sayıda birimle değil;
- (c) Konsey Yönetmeliği (EC) No 2100/94 (1)'in 5(2) maddesi anlamında bir çeşit değildir ;
- (d) çeşitlerin karışımı değildir; ve
- (e) bu Yönetmeliğe uygun olarak hazırlanmış durumda;

(19) 'organik üretime uygun organik çeşit', (EC) No 2100/94'ün 5(2) maddesinde tanımlanan bir çeşit anlamına gelir ve şu şekilde:

- (a) bireysel üreme birimleri arasında yüksek düzeyde genetik ve fenotipik çeşitlilikle karakterize edilir; ve
- (b) bu Yönetmelik'in Ek II'nin I. Bölümü'nün 1.8.4 maddesinde belirtilen organik ıslah faaliyetlerinden elde edilen sonuçlar;

(20) 'ana bitki', yeni bitkilerin üremesi için bitki üreme malzemesinin alındığı tanımlanmış bir bitki anlamına gelir;

(21) 'Nesil', bitkilerin soy hattında tek bir adımı oluşturan bir bitki grubu anlamına gelir;

(22) 'bitki üretimi', ticari amaçlarla yabani bitki ürünlerinin hasadı dahil olmak üzere tarımsal ürün üretimi anlamına gelir;

⁽¹⁾ 27 Temmuz 1994 tarihli 2100/94 sayılı Konsey Yönetmeliği (EC) Topluluk bitki çeşit hakları hakkında (OJ L 227, 1.9.1994, s. 1).

▼B

(23) 'bitkisel ürünler', (EC) No 1107/2009'un 3. maddesinin (6) bendinde tanımlanan bitkisel ürünler anlamına gelir;

(24) 'zararlı', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (1) 2016/2031 Yönetmeliği (EU)'nin 1(1) maddesinde tanımlanan bir zararlı anlamına gelir;

(25) 'biyodinamik preparatlar', biyodinamik tarımda geleneksel olarak kullanılan karışımlardır;

(26) 'bitki koruma ürünleri', (EC) No 1107/2009'un 2. Maddesinde bahsedilen ürünler anlamına gelir;

(27) 'hayvan üretimi', böcekler dahil ev içi veya kubbeli kara hayvanlarının üretimi anlamına gelir;

(28) 'veranda', ek olarak çatılı, yalıtımsız, dış kısım anlamına gelir. kümes hayvanları için tasarlanmış, en uzun tarafı genellikle tel çit veya ağ ile donatılmış, dış hava iklimi, doğal ve gerektiğinde yapay aydınlatma ile dağılmış bir zemin içeren;

(29) 'pullet', *Gallus gallus* türünün 18 haftadan küçük yaşına sahip genç hayvanları ifade eder;

(30) 'yumurtlayan tavuklar', tüketim için yumurta üretimi amaçlanan ve en az 18 haftalık olan *Gallus gallus* türüne ait hayvanlar anlamına gelir;

(31) 'kullanılabilir alan', Konsey Direktifi 1999/74/EC ⁽²⁾ maddesinin (d) noktasında tanımlanan kullanılabilir alanı ifade eder;

(32) 'su yetiştiriciliği', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (3) 1380/2013 sayılı (EU) Yönetmeliği'nin 4(1) maddesinin (25) maddesinde tanımlanan su yetiştiriciliği anlamına gelir;

(33) 'su ürünleri ürünleri', (EU) No 1380/2013'ün 4(1) maddesinin (34) bendinde tanımlanan su ürünleri anlamına gelir;

⁽¹⁾ Avrupa Parlamentosu Konseyi 2016/2031 Yönetmeliği (EU) 26 Ekim 2016 tarihli bitki zararlılarına karşı koruma önlemleri hakkında, Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in (AB) 228/2013, (EU) No 652/2014 ve (EU) No 1143/2014 Yönetmeliklerini değiştirerek ve 69/464/EEC, 74/647/EEC, 93/85/EEC, 98/57/EC, 2000/29/EC, 2006/91/EC ve 2007/33/EC Yönetmeliklerini yürürlükten kaldırarak (OJ L 317, 23.11.2016, s. 4). ⁽²⁾ 19 Temmuz 1999 tarihli 1999/74/EC tarihli Konsey Direktifi ve yumurtlayan tavukların korunması için asgari standartlar belirlenmiştir (OJ L 203, 3.8.1999, s. 53). ⁽³⁾ 11 Aralık 2013 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konsey Yönetmeliği (AB) No 1380/2013, Ortak Balıkçılık Politikası hakkında Yönetmeliği, (AK) No 1954/2003 ve (AK) No 1224/2009'u değiştiren ve Konsey Yönetmelikleri (EC) No 2371/2002 ve (EC) No 639/2004 ile Konsey Kararı 2004/585/EC (OJ L 354, 28.12.2013, s. 22) yürürlükten kaldırılması.

▼B

(34) 'kapalı dolanım su ürünleri yetiştiriciliği tesisi', su dolanımını içeren kapalı bir ortamda su yetiştiriciliğinin yapıldığı ve su yetiştiriciliği için ortamı istikrara kavuşturmak için kalıcı dış enerji girdisine dayanan karada veya bir gemide bulunan tesis anlamına gelir;

(35) 'yenilenebilir kaynaklardan enerji', rüzgar, güneş, jeotermal, dalga, gelgit, hidroelektrik, çöp gazı, kanalizasyon arıtma tesisi gazı ve biyogazlar gibi yenilenebilir fosil olmayan kaynaklardan elde edilen enerji anlamına gelir;

(36) 'Kuluçkahane', özellikle yüzgeci balıklar ve kabuklu deniz ürünleri gibi su ürünleri hayvanlarının erken yaşam evrelerinde yetiştirilme, yumurtadan çıkarma ve yetiştirme yeridir;

(37) 'Fidanlık', kuluçka ile büyüme aşamaları arasında ara su ürünleri üretim sisteminin uygulandığı yer anlamına gelir. Fidanlık aşaması, üretim döngüsünün ilk üçte birinde tamamlanır; smol tifikasyon sürecinden geçen türler hariç;

(38) 'su kirliliği', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Direktifi 2000/60/EC Direktifinin 2. maddesinin (33) ve Avrupa Parlamentosu ile Konsey'in 2008/56/EC Direktifinin (1) 3. maddesinin (8) maddesinde tanımlanan kirlilik anlamına gelir;

(39) 'polikültür', genellikle farklı trofik seviyelerden olan iki veya daha fazla türün aynı kültür biriminde yetiştirilmesini ifade eder;

(40) 'üretim döngüsü', bir su yetiştiriciliği hayvanının veya alginin en erken yaşam evresinden (su ürünleri hayvanları için döllenmiş yumurtalar) hasade kadar olan ömrü ifade eder;

(41) 'Yerel olarak yetiştirilen tür', Konsey Düzenlemesi (EC) No 708/2007 (2) maddesinin (6) ve (7) maddelerinin (6) ve (7) maddeleri anlamında, yabancı olmayan veya yerel olarak yok olmayan türler ile aynı zamanda bu Yönetmeliğin IV. Ekinde listelenen türler anlamına gelir;

(42) 'veteriner tedavisi', belirli bir hastalığın ortaya çıkmasına karşı tedavi veya önleyici tedavi yöntemlerinin tamamını ifade eder;

(43) 'veteriner tıbbi ürün', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 2001/82/EC Direktifi (3) Direktifinin 1. maddesinin (2) bendinde tanımlanan veteriner tıbbi ürünü anlamına gelir;

(1) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 2008/56/EC direktifi
17 Haziran 2008, deniz çevre politikası alanında topluluk eylemi için bir çerçeve oluşturuldu (Deniz Stratejisi Çerçeve Direktifi) (OJ L 164, 25.6.2008, s. 19).

(2) 11 Haziran 2007 tarihli 708/2007 tarihli Konsey Yönetmeliği (EC) No, yabancıların ve yerel olarak yok olan türlerin su yetiştiriciliğinde kullanımına ilişkin (OJ L 168, 28.6.2007, s. 1). (3)
Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 2001/82/EC Direktifi
6 Kasım 2001 tarihli veteriner tıbbi ürünlere ilişkin Topluluk kodu hakkında (OJ L 311, 28.11.2001, s. 1).

▼B

(44) 'Hazırlık', organik veya dönüşüm aşamasında ürünlerin korunması veya işlenmesi işlemleri, ya da işlenmemiş bir üründe ilk ürünü değiştirmeden gerçekleştirilen diğer işlemler, örneğin kesim, kesme, temizleme veya öğütme gibi işlemler, ayrıca organik üretimle ilgili etiketlemede yapılan ambalaj, etiketleme veya değişiklikler;

(45) 'gıda', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (1) 178/2002 sayılı (EC) Yönetmeliği'nin 2. Maddesinde tanımlanan^{gıda anlamına gelir,}

(46) 'yem', Düzenleme (EC) No 178/2002'nin 3. maddesinin (4) bendinde tanımlanan yem anlamına gelir;

(47) 'yem malzemeleri', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi (2) Yönetmeliği (EC) 767/2009 sayılı Yönetmeliği'nin 3(2) maddesinin (g) bendinde tanımlanan^{yem} maddeleri anlamına gelir;

(48) 'piyasaya koymak', (EC) No 178/2002'nin 3. maddesinin (8) bendinde tanımlandığı şekilde piyasaya kondırma anlamına gelir;

(49) 'İzlenebilirlik', gıda, yem veya 2(1) Madde'de belirtilen herhangi bir ürünü, ayrıca gıda, yem veya 2(1) Madde'de adı verilen herhangi bir ürüne dahil edilmesi amaçlanan veya beklenen herhangi bir maddenin üretim, hazırlık ve dağıtımın tüm aşamalarında izlenmesi ve takip edilmesi anlamına gelir;

(50) 'üretim, hazırlanma ve dağıtım aşaması', organik ürünün birincil üretiminden depolama, işleme, taşıma ve nihai tüketiciye satış veya tedarike kadar olan herhangi bir aşamayı ifade eder; bu aşama, ilgili olduğunda etiketleme, reklam, ithalat, ihracat ve taşıma faaliyetleri de dahil edilir;

(51) 'bileşen', (EU) No 1169/2011 Yönetmeliği'nin 2(2) maddesinin (f) bendinde tanımlanan bir bileşen veya gıda dışındaki ürünler için, bitmiş üründe hala bulunan veya ürünlerin üretiminde veya hazırlanmasında kullanılan herhangi bir madde veya ürün, hatta değiştirilmiş halde bile;

(¹) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 28 Ocak 2002 tarihli 178/2002 sayılı (EC) Yönetmeliği, gıda hukukunun genel ilkelerini ve gereksinimlerini belirleyerek, Avrupa Gıda Güvenliği Otoritesi'ni oluşturdu ve gıda güvenliği konularında prosedürleri belirler (OJ L 31, 1.2.2002, s. 1). (²) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 13 Temmuz 2009 tarihli 767/2009 sayılı yem piyasaya sürülmesi ve kullanımı hakkında, Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Yönetmeliği (EC) No 1831/2003'ün değiştirilmesiyle ve Konsey Direktifi 79/373/EEC, Komisyon Direktifi 80/511/EEC, Konsey Direktifleri 82/471/EEC, 83/228/EEC, 93/74/EEC, 93/113/EC ve 96/25/EC ile Komisyon Kararı 2004/217/EC (OJ L 229, 1.9.2009, s. 1).

▼B

(52) 'etiketleme', ürünle ilgili herhangi bir ambalaj, belge, bildirim, etiket, yüzük veya tasma üzerinde bulunan herhangi bir kelime, ayrıntı, ticari marka, marka adı, resimsel madde veya sembol anlamına gelir;

(53) 'reklam', ürünlerin doğrudan veya dolaylı olarak satışını teşvik etmek amacıyla tutumları, inançları ve davranışları etkilemesi ve şekillendirmesi amaçlanan veya muhtemelen etiket dışında herhangi bir yöntemle halka sunulması anlamına gelir;

(54) 'yetkili yetkililer', (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 3. Maddesinin (3) bendinde tanımlanan yetki makamları anlamına gelir;

(55) 'kontrol otoritesi', (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 3. maddesinin (4) bendinde tanımlanan organik kontrol otoritesi veya Komisyon tarafından tanınan üçüncü bir ülke tarafından organik ve dönüşümlü ürünlerin Birliğe ithalatı için üçüncü ülkelerde denetim yürütme amacıyla tanınan bir otorite anlamına gelir;

(56) 'kontrol organı', (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 3. Maddesinin (5) bendinde tanımlanan yetkilendirilmiş bir kurum veya Komisyon tarafından tanınan veya üçüncü bir ülke tarafından organik ve dönüşümlü ürünlerin Birliğe ithalatı için üçüncü ülkelerde denetim yürütme amacıyla tanınan bir kurum anlamına gelir;

(57) 'uyumsuzluk', bu Yönetmeliğe uyumsuzluk veya bu Yönetmeliğe uygun olarak kabul edilen yetki veya uygulama yasalarına uyumsuzluk anlamına gelir;

(58) 'genetik olarak değiştirilmiş organizma' veya 'GDO', Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 2001/18/EC Direktifi (1) Direktifinin ⁽¹⁾ 2. maddesinin (2) bendinde tanımlanan ve bu Direktifin Ek I.B'sinde listelenen genetik modifikasyon teknikleriyle elde edilmemiş genetik olarak modifiye edilmiş bir organizma anlamına gelir;

(59) 'GDO'lardan üretilmiş' demek, tamamen veya kısmen GDO'lardan türetilmiş, ancak içinde olmayan veya içinde olmayan GMO'lar anlamına gelir;

(60) 'GDO'larla üretilen' anlamına gelir; üretim sürecinde son canlı organizma olarak bir GDO kullanılarak türetilmiştir, ancak GDO içermeyen veya bundan oluşmayan veya GDO'lardan üretilmemiştir;

(61) 'gıda katkı maddesi', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (2) (EC) 1333/2008 sayılı Yönetmeliği (2) 3(2) maddesinin (a) bendinde tanımlanan bir gıda katkı maddesi anlamına gelir;

⁽¹⁾ Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 2001/18/EC direktifi
12 Mart 2001, genetik olarak değiştirilmiş organizmaların kasıtlı olarak çevreye salınması ve Konsey Direktifi 90/220/EEC'nin yürürlükten kaldırılmasıyla ilgili (OJ L 106, 17.4.2001, s. 1).

⁽²⁾ Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 16 Aralık 2008 tarihli gıda katkı maddeleri hakkında (EK) No 1333/2008 Yönetmeliği (OJ L 354, 31.12.2008), p. 16).

▼B

(62) 'yem katkı maddeleri', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (1) 1831/2003 sayılı (EC) Yönetmeliği'nin (1) 2(2) maddesinin (a) bendinde tanımlanan yem katkı maddeleri anlamına gelir;

(63) 'mühendislik nanomateryali', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (2) 2015/2283 Yönetmeliği (2) 3(2) maddesinin (f) bendinde tanımlanan mühendislik nanomateryali anlamına gelir;

(64) 'eşdeğerlik', aynı uyum güvencesini sağlayan kuralların uygulanmasıyla aynı hedef ve ilkelere ulaşmak anlamına gelir;

(65) 'işleme yardımı', gıda için (EK) Yönetmeliği (EC) No 1333/2008'in 3(2) maddesinin (b) bendinde ve yem için (EC) Yönetmeliği No 1831/2003'ün 2(2) maddesinin (h) bendinde tanımlanan işleme yardımı anlamına gelir;

(66) 'gıda enzimi', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (3) (EC) 1332/2008 Yönetmeliği (3)'ün 3(2) maddesinin (a) bendinde tanımlanan bir gıda enzimi anlamına gelir;

(67) 'İyonlaştırıcı radyasyon', Konsey Direktifi 2013/59/Euratom (4) maddesinin (4) maddesinde tanımlanan iyonize radyasyon^{anlamına gelir};

(68) 'hazır gıda', (EU) No 1169/2011'in 2(2) maddesinin (e) bendinde tanımlanan hazır paketlenmiş gıdalar anlamına gelir;

(69) 'Kümes Çiftliği', çatı örtülü tüm yüzeyleri ve veranda dahil olmak üzere, kümes hayvanları sürülerini barındırmak için sabit veya hareketli bir bina anlamına gelir; Ev, her biri tek bir sürü barındıran ayrı bölmelere ayrılabilir;

(70) 'toprakla ilgili ürün yetiştiriciliği', canlı toprakta veya organik üretime izin verilen materyal ve ürünlerle karıştırılmış veya gübrelenmiş toprakta alt toprak ve ana kayaçla ilişkilendirilmiş üretilimdir;

⁽¹⁾ Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 22 Eylül 2003 tarihli hayvan beslenmesinde kullanılacak katkı maddeleri hakkında (EC) No 1831/2003 Yönetmeliği (OJ L 268, 18.10.2003, s. 29).

⁽²⁾ Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in (AB) 2015/2283 Yönetmeliği 25 Kasım 2015 tarihli yeni gıdalar hakkında, Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in (EU) 1169/2011 No'lu Yönetmeliğini değiştirerek Avrupa Parlamentosu ve Konsey Yönetmeliği (EC) ve Komisyon Yönetmeliği (EC) No 1852/2001'in yürürlükten kaldırılmasını (OJ L 327, 11.12.2015, s. 1). ⁽³⁾ Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 16 Aralık 2008 tarihli 1332/2008 sayılı gıda enzimleri hakkındaki (EC) Yönetmeliği ve Konsey Direktifi 83/417/EEC, Konsey Yönetmeliği (EC) No 1493/1999, 2000/13/EC Direktifi, Konsey Direktifi 2001/112/EC ve (AK) No'lu 258/97 (OJ L 354, 31.12.2008, s. 7) değişiklikleri üzerine Yönetmelik.

⁽⁴⁾ 5 Aralık 2013 tarihli 2013/59/Euratom Konsey Direktifi ile iyonize radyasyona maruz kalma tehlikelerine karşı koruma için temel güvenlik standartlarını belirler ve 89/618/Euratom, 90/641/Euratom, 96/29/Euratom, 97/43/Euratom ve 2003/122/Euratom Direktiflerini yürürlükten kaldırır (OJ L 13, 17.1.2014, s. 1).

▼B

(71) 'İşlenmemiş ürünler', Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (1) 852/2004 sayılı (EC) Yönetmeliği'nin (1) 2(1) maddesinin (n) bendinde tanımlanan işlenmemiş ürünler anlamına gelir; ambalajlama veya etiketleme operasyonlarına bakılmaksızın;

(72) 'işlenmiş ürünler', ambalajlama veya etiketleme operasyonlarına bakmadan, (EC) 852/2004 Yönetmeliği'nin 2(1) maddesinin (o) bendinde tanımlanan işlenmiş ürünler anlamına gelir;

(73) 'işleme', (EC) No 852/2004'ün 2(1) Maddesinin (m) bendinde tanımlanan işleme anlamına gelir; bu, bu Düzenlemenin 24. ve 25. maddelerinde bahsedilen maddelerin kullanımını içerir, ancak ambalajlama veya etiketleme işlemlerini kapsamaz;

(74) 'organik veya dönüşüm aşamasında olan ürünlerin bütünlüğü', ürünün uyumsuzluk göstermemesi anlamına gelir ve bu:

- (a) üretim, hazırlık ve dağıtımın herhangi bir aşamasında ürünün organik veya dönüşüm aşamasında olan özelliklerini etkiler; veya
- (b) tekrarlayan veya kasıtlı bir yapım;

(75) 'Kalem', hayvanların olumsuz hava koşullarına karşı korunması sağlandığı bir alanı içeren bir çevre anlamına gelir.

BÖLÜM II**ORGANİK ÜRETİMİN AMAÇLARI VE İLKELERİ***Madde 4***Amaçlar**

Organik üretim aşağıdaki genel hedefleri takip edecektir:

- (a) çevre ve iklimin korunmasına katkıda bulunmak;
- (b) toprakların uzun vadeli verimliliğini korumak;
- (c) yüksek düzeyde biyolojik çeşitliliğe katkıda bulunmak;
- (d) toksik olmayan bir ortama önemli ölçüde katkıda bulunmak;
- (e) yüksek hayvan refahı standartlarına katkıda bulunmak ve özellikle hayvanların türe özgü davranış ihtiyaçlarını karşılamak;
- (f) Birliğin çeşitli bölgelerinde kısa dağıtım kanallarını ve yerel üretimi teşvik etmek;

(¹) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 29 Nisan 2004 tarihli 852/2004 Yönetmeliği (AK) gıda hijyenine ilişkin (OJ L 139, 30.4.2004, s. 1).

▼B

- (g) yok olma tehlikesi altındaki nadir ve yerli ırkların korunmasını teşvik etmek;
- (h) organik tarımın özel ihtiyaç ve hedeflerine uyarlanmış bitki genetik materyalinin tedarikinin geliştirilmesine katkıda bulunmak;
- (i) özellikle organik heterojen materyal ve organik üretime uygun organik çeşitler gibi çeşitli bitki genetik materyallerini kullanarak yüksek bir biyolojik çeşitliliğe katkıda bulunmak;
- (j) organik sektörün olumlu ekonomik perspektiflerine katkıda bulunmak amacıyla organik bitki ıslahı faaliyetlerinin geliştirilmesini teşvik etmek.

*Madde 5***Genel prensipler**

Organik üretim, aşağıdaki genel ilkelere dayanan sürdürülebilir bir yönetim sistemidir:

- (a) doğanın sistemlerine ve döngülerine saygı ile toprak, su ve havanın durumunun, bitki ve hayvanların sağlığının ve bunlar arasındaki dengenin sürdürülmesi ve iyileştirilmesi;
- (b) doğal miras alanları gibi doğal peyzaj unsurlarının korunması;
- (c) su, toprak, organik madde ve hava gibi enerji ve doğal kaynakların sorumlu kullanımı;
- (d) çevreye, insan sağlığına, bitki sağlığına veya hayvan sağlığı ve refahına zarar vermeyen süreçlerle üretilen ürünlere olan tüketicilerin talebine yanıt veren çok çeşitli yüksek kaliteli gıda ve diğer tarım ve su ürünleri üretimi;

▼C2

- (e) gıda ve yem üretimi, hazırlanması ve dağıtımının tüm aşamalarında organik üretimin bütünlüğünü sağlamak;

▼B

- (f) biyolojik süreçlerin uygun tasarımı ve yönetimi, ekolojik sistemlere dayalı ve yönetim sisteminin içinde yer alan doğal kaynakları kullanmak, aşağıdaki yöntemlerle
 - (i) canlı organizmalar ve mekanik üretim yöntemleri kullanmak;
 - (ii) toprakla ilgili tarım ve arazi ile ilgili hayvancılık yapmakta veya su kaynaklarının sürdürülebilir şekilde sömürülmesi ilkesine uygun su tarıcılığı uygulamak;

▼B

- (iii) veteriner tıbbi ürünler dışında GDO'ların, GDO'lardan üretilen ürünlerin ve GDO'larla üretilen ürünlerin kullanımını hariç tutmak;
- (iv) risk değerlendirmesine ve uygun olduğunda önleyici ve önleyici tedbirlerin kullanımına dayanır;
- (g) harici girdilerin kullanımının kısıtlanması; Dış girdiler gerektiğinde veya (f) maddesinde belirtilen uygun yönetim uygulamaları ve yöntemleri mevcut değilse, dış girdiler şu şekilde sınırlıdır:
 - (i) organik üretimden gelen girdiler; Bitki üreme malzemesi durumunda, organik tarımın özel ihtiyaç ve hedeflerini karşılayabilme yetenekleri nedeniyle seçilen çeşitlere öncelik verilecektir;
 - (ii) doğal veya doğal türeyen maddeler;
 - (iii) düşük çözünürlüğü mineral gübreler;
- (h) üretim sürecinin, gerekli olduğunda ve bu Yönetmelik çerçevesinde, hijyen durumu, ekolojik dengedeki bölgesel farklılıklar, iklimsel ve yerel koşullar, gelişim aşamaları ve özel hayvancılık uygulamaları dikkate alınacak şekilde uyarlanması;
- (i) hayvan klonlamasının tüm organik besin zincirinden, yapay olarak indüklenmiş poliploid hayvanların yetiştirilmesini ve iyonize radyasyonun dışlanması;
- (j) türlere özgü ihtiyaçlara saygı gösteren yüksek düzeyde hayvan refahına uyulması.

*Madde 6***Tarımsal faaliyetler ve su ürünleri yetiştiriciliğine uygulanabilir özel ilkeler**

Tarımsal faaliyetler ve su ürünleri ürünleri bakımında, organik üretim özellikle aşağıdaki özel ilkelere dayanmalıdır:

- (a) toprak yaşamının ve doğal toprak verimliliğinin, toprak stabilitesinin, toprak su tutumunun ve toprak biyolojik çeşitliliğinin korunması ve geliştirilmesi, toprak organik madde kaybının, toprak sıkışmasının ve erozyonun önlenmesi ve mücadelesi, bitkilerin öncelikle toprak ekosistemi aracılığıyla beslenmesi;
- (b) yenilenemeyen kaynakların ve dış girdilerin kullanımının minimuma getirilmesi;
- (c) bitki ve hayvan üretiminde girdi olarak bitki ve hayvan kökenli atık ve yan ürünlerin geri dönüştürülmesi;

▼B

- (d) bitki sağlığının önleyici önlemlerle korunması; özellikle zararlılara ve hastalıklara dirençli uygun tür, çeşitler veya heterogen materyallerin seçimi, uygun ürün rotasyonları, mekanik ve fiziksel yöntemler ve zararlıların doğal düşmanlarının korunması;
- (e) yüksek genetik çeşitlilik, hastalık direnci ve uzun ömürlü tohum ve hayvanların kullanımı;
- (f) bitki çeşitleri seçiminde, belirli organik üretim sistemlerinin özel özelliklerini göz önünde bulundurarak, tarımsal performans, hastalık direnci, çeşitli yerel toprak ve iklim koşullarına uyum ve doğal geçiş engellerine saygı göstererek;
- (g) organik bitki üreme materyalinin kullanımı; örneğin organik heterojen materyalin bitki üreme materyali ve organik üretime uygun organik çeşitler;
- (h) doğal üreme yeteneği yoluyla organik çeşitlerin üretimi ve doğal geçiş engelleri içinde tutuşu odaklanması;
- (i) (EC) 2100/94 sayılı Yönetmelik'in 14. Maddesine ve Üye Devletlerin ulusal yasaları kapsamında verilen ulusal bitki çeşit haklarına zarar vermeden, çiftçilerin organik üretimin özel koşullarına uyarlanmış genetik kaynakları teşvik etmek için kendi çiftliklerinden elde edilen bitki üreme materyalini kullanma imkânı;
- (j) hayvan ırklarının seçiminde, yüksek genetik çeşitlilik düzeyi, hayvanların yerel koşullara uyum sağlama kapasitesi, üreme değeri, uzun ömürleri, canlılıkları ve hastalık veya sağlık sorunlarına karşı dirençleri;
- (k) sahaya uyarlanmış ve arazi ile ilgili hayvancılık uygulaması;
- (l) bağışıklık sistemini güçlendiren ve hastalıklara karşı doğal savunmayı güçlendiren hayvancılıkçılık uygulamalarının, düzenli egzersiz ve açık hava alanlarına ve otlaklara erişim dahil;
- (m) hayvanların organik üretimden elde edilen tarımsal bileşenler ve doğal tarımsal olmayan maddelerden oluşan organik yemle beslenmesi;
- (n) doğumdan veya yumurtadan çıkmasından itibaren yaşamları boyunca organik çiftliklerde yetiştirilmiş hayvanlardan elde edilen organik hayvancılık ürünlerinin üretimi;
- (o) su ortamının sürekli sağlığı ve çevredeki su ile kara ekosistemlerinin kalitesi;

▼B

- (p) Sucul organizmaların, (EU) 1380/2013 sayılı Yönetmeliğe uygun olarak sürdürülebilir şekilde işletilen balıkçılıktan alınan yemlerle veya organik üretimden elde edilen tarımsal bileşenlerden oluşan organik yemle, organik su ürünleri ürünleri dahil olmak üzere, ve doğal tarımsal olmayan maddelerle beslenmek;
- (q) organik üretimden kaynaklanabilecek koruma ilgisi taşıyan türlerin tehlikeye girmesini önlemek.

*Madde 7***Organik gıdaların işlenmesine uygulanan özel prensipler**

İşlenmiş organik gıda üretimi özellikle aşağıdaki özel ilkelere dayanmalıdır:

- (a) organik tarımsal malzemelerden organik gıda üretimi;
- (b) gıda katkı maddelerinin, esas olarak teknolojik ve duyuşal işlevlere sahip organik olmayan bileşenlerin ve mikrobeyinler ile işleme yardımcıların kullanımının kısıtlanması; böylece bunlar minimum düzeyde ve yalnızca temel teknolojik ihtiyaç veya belirli beslenme amaçları için kullanılabilir;
- (c) ürünün gerçek doğası açısından yanıltıcı olabilecek maddelerin ve işleme yöntemlerinin hariç tutulması;
- (d) organik gıdanın özenle işlenmesi, tercihen biyolojik, mekanik ve fiziksel yöntemler kullanılarak yapılması;
- (e) mühendislik nanomateriyalleri içeren veya bunlardan oluşan yiyeceklerin dışlanması.

*Madde 8***Organik yem işleme için uygulanabilir özel prensipler**

İşlenmiş organik yem üretimi özellikle aşağıdaki özel ilkelere dayanır:

- (a) organik yem malzemelerinden organik yem üretimi;
- (b) yem katkı maddeleri ve işleme yardımcıların kullanımının kısıtlanması, böylece bunlar minimum düzeyde ve yalnızca temel teknolojik veya zooteknik ihtiyaçlar veya özel besin amaçlı amaçlarla kullanılacak;
- (c) ürünün gerçek doğası açısından yanıltıcı olabilecek maddelerin ve işleme yöntemlerinin hariç tutulması;

▼B

- (d) organik yemlerin özenle işlenmesi, tercihen biyolojik, mekanik ve fiziksel yöntemlerle kullanılması.

BÖLÜM III**ÜRETİM KURALLARI***Madde 9***Genel üretim kuralları**

1. İşletmeciler, bu Maddede belirlenen genel üretim kurallarına uymalıdır.

2. Tüm çiftlik, organik üretime uygulanan bu Yönetmelik'in gerekliliklerine uygun olarak yönetilecektir.

3. Madde 24 ve 25'te ve Ek II'de belirtilen amaçlar ve kullanımlar için, organik üretimde yalnızca bu hükümlere uygun olarak yetkilendirilmiş ürün ve maddeler, organik olmayan üretimde kullanımlarının Birlik hukukunun ilgili hükümlerine uygun olarak onaylanmış olması koşuluyla organik üretimde kullanılabilir ve, Uygun olduğunda, Birlik hukukuna dayalı ulusal hükümlere uygun olarak.

(EC) No 1107/2009'un 2(3) Maddesinde belirtilen aşağıdaki ürünler ve maddeler, bu Düzenleme uyarınca yetkilendirildikleri sürece organik üretimde kullanımına izin verilecektir:

- (a) bitki koruma ürünlerinin bileşenleri olarak güvenceler, sinerjistler ve yardımcı formülantlar;
- (b) bitki koruma ürünleriyle karıştırılması gereken adjuvanlar.

Organik üretimde ürünlerin ve maddelerin bu Yönetmelikle kapsandığı amaçlar dışında kullanımları, kullanımlarının II. Bölümde belirtilen ilkelere uygun olması koşuluyla izin verilecektir.

4. İyonlaştırıcı radyasyon, organik gıda veya yem işlenmesinde ve organik gıda veya yemde kullanılan hammaddelerin işlenmesinde kullanılamaz.

5. Hayvan klonlamasının kullanımı ve yapay olarak üretilmiş poliploid hayvanların yetiştirilmesi yasaklanacaktır.

6. Üretim, hazırlık ve dağıtımın her aşamasında uygun olduğunda, önleyici ve önleyici önlemler alınacaktır.

7. Paragraf 2 buna bakarak, bir holding, organik olmayan ve organik olmayan üretim için açıkça ve etkili şekilde ayrılmış üretim birimlerine bölünebilir; organik olmayan üretim birimleri için:

▼B

- (a) hayvancılık açısından farklı türler söz konusu olur;
- (b) bitkiler açısından, kolayca ayırt edilebilen farklı çeşitler söz konusu olur.

Alg ve su ürünleri hayvanları açısından, üretim alanları veya birimleri arasında net ve etkili bir ayırım sağlandığı sürece, aynı tür dahil olabilir.

8. Paragraf 7'nin (b) maddesinden istisna olarak, en az üç yıl yetiştirme süresi gerektiren çok yıllık ürünlerde, kolayca ayırt edilemeyen farklı çeşitler veya aynı çeşitler dahil edilebilir; ancak üretim dönüşüm planı kapsamında ise ve ilgili üretimle ilgili son alanın organik olarak dönüştürülmesi şartıyla Üretim mümkün olan en kısa sürede başlar ve en fazla beş yıl içinde tamamlanır.

Böyle durumlarda:

- (a) çiftçi, ilgili ürünlerin hasadına başladığını yetkili makamı veya uygun olduğunda kontrol otoritesini veya kontrol organını en az 48 saat önceden bilgilendirmelidir;
- (b) hasat tamamlandığında, çiftçi ilgili birimlerden hasat edilen miktarları ve ürünleri ayırmak için alınan önlemleri yetkili makamı veya uygun olduğunda kontrol otoritesini veya kontrol organına bildirecektir;
- (c) dönüşüm planı ve etkili ve net ayrılmayı sağlamak için alınacak önlemler, dönüşüm planının başlamasından sonra her yıl yetkili makam tarafından veya uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol organı tarafından onaylanmalıdır.

9. Paragraf 7'nin (a) ve (b) maddelerinde belirtilen farklı tür ve çeşitlerle ilgili gereklilikler, araştırma ve eğitim merkezleri, fidanlıklar, tohum çoğaltıcıları ve ıslah operasyonları için geçerli değildir.

10. 7, 8 ve 9. paragraflarda belirtilen durumlarda, bir holdingin tüm üretim birimleri organik üretim kuralları kapsamında yönetilmediğinde, işletmeciler şunları yapacaktır:

- (a) organik ve dönüşüm üretim birimleri için kullanılan ürünleri, organik olmayan üretim birimleri için kullanılanlardan ayrı tutmak;
- (b) organik, dönüşüm ve organik olmayan üretim birimleri tarafından üretilen ürünleri birbirinden ayrı tutmak;
- (c) üretim birimlerinin ve ürünlerin etkin ayrıldığını gösterecek yeterli kayıtlar tutmak.

▼B

11. Komisyon, bu Maddenin 7. paragrafını değiştiren 54. Madde uyarınca, özellikle Ek I'de listelenen ürünlerle ilgili olarak bir holdingin organik, dönüşüm ve organik olmayan üretim birimlerine bölünmesine ilişkin ek kurallar ekleyerek veya bu ek kuralları değiştirme yetkisine sahiptir.

*Madde 10***Dönüşüm**

1. Alg veya su ürünleri yetiştirici hayvanlar üreten çiftçiler ve işletmeciler, dönüşüm süresine uymalıdır. Tüm dönüşüm dönemi boyunca, bu Yönetmelikte belirlenen organik üretim kurallarını, özellikle bu Madde ve Ek II'de belirtilen dönüşümle ilgili geçerli kuralları uygularlar.

2. Dönüşüm dönemi, çiftçi veya alg veya su ürünleri üreten işletmeci, faaliyetin yürütüldüğü ve o çiftçi veya işletmecinin holding kontrol sistemine tabi olduğu Üye Devlet'teki Madde 34(1) uyarınca faaliyeti yetkili makamlara bildirdiğinde en erken başlar.

3. Önceki hiçbir dönem, dönüşüm döneminin parçası olarak geriye dönük olarak tanınamaz, ancak şu durumlar hariç:

- (a) işletmecinin arazi parselleri, organik üretimde kullanılması yetkilendirilmiş ürün veya maddeler dışında hiçbir ürün veya maddenin bu arazi parsellerinde kullanılmamasını sağlamak amacıyla (EU) No 1305/2013 uyarınca uygulanan bir programda tanımlanan önlemlere tabi tutuldu; veya
- (b) işletmeci, arazi parsellerinin en az üç yıl boyunca organik üretimde kullanımı için yetkilendirilmemiş ürünler veya maddelerle muamele edilmemiş doğal veya tarımsal alanlar olduğunu kanıtlayabilir.

4. Dönüşüm döneminde üretilen ürünler, organik ürün veya dönüşüm sırasında ürün olarak pazarlanmamalıdır.

Ancak, dönüşüm döneminde ve paragraf 1'e uygun şekilde üretilen aşağıdaki ürünler dönüşüm sırasında ürün olarak pazarlanabilir:

- (a) bitki üreme materyali, en az 12 aylık dönüşüm süresi sağlandığı koşulu;
- (b) bitkisel kökenli gıda ürünleri ve bitki kökenli yem ürünleri, ürünün yalnızca bir tarımsal ürün bileşeni içermesi ve hasat öncesi en az 12 aylık dönüşüm süresi sağlanması şartıyla geçerlidir.

▼B

5. Komisyon, Ek II'nin II. Bölümü'nün 1.2.2. maddesini değiştirerek, 17 Haziran 2018'de Ek II'nin II. Bölümünde düzenlenen türler için dönüşüm kuralları ekleyerek veya bu eklenen kuralları değiştirerek 54. Madde uyarınca devredilen yasalar kabul etme yetkisine sahiptir.

6. Komisyon, uygun olduğunda, bu Maddenin 3. paragrafına uygun olarak önceki bir dönemin geriye dönük olarak tanınması amacıyla sunulacak belgeleri belirleyen uygulama yasalarını kabul eder.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen examination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

*Madde 11***GDO'ların kullanımının yasaklanması**

1. GDO'lar, GDO'lardan üretilen ürünler ve GDO'larla üretilen ürünler, gıda veya yem olarak veya yıda, yem, işleme yardımcısı, bitki koruma ürünleri, gübre, toprak düzenleyici, bitki üreme malzemesi, mikroorganizmalar veya organik üretimde hayvanlar olarak kullanılamaz.

2. 1. paragrafta belirtilen yasak kapsamında, GDO'lar ve gıda ile yem için GDO'lardan üretilen ürünlerle ilgili olarak, işletmeciler, Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 2001/18/EC Direktifi, Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (1) 1829/2003 No'lu Yönetmeliği (EC) veya Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (2) 1830/2003 No'lu Yönetmeliği (EC) uyarınca yapılandırılmış veya sağlanan ürünlere güvenebilirler ⁽²⁾ veya ona bağlı olarak sağlanan herhangi bir eşlik belgesi.

3. İşletmeciler, satın alınan gıda ve yem üretiminde hiçbir GDO'nun veya GDO'dan üretilen ürünün kullanılmadığını, bu ürünlerde etiketleme etiketi olmadan veya sağlanmadığı veya belge sunulmadığı durumlarda, ilgili ürünlerin etiketlenmesinin bu yasal işlemlere uygun olmadığını gösteren başka bilgiler elde etmedikçe, satın alınan gıda ve yem üretiminde kullanılmadığını varsayabilirler.

4. Paragraf 1'de belirtilen yasak kapsamında, paragraf 2 ve 3 kapsamında olmayan ürünlerle ilgili olarak, üçüncü taraflardan satın alınan organik olmayan ürünleri kullanan işletmeciler, satıcıdan bu ürünlerin GDO'lardan üretilmediğini veya GDO'larla üretilmediğini doğrulamasını talep etmelidir.

⁽¹⁾ Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 22 Eylül 2003 tarihli genetik olarak değiştirilmiş gıda ve yem hakkındaki (EC) No 1829/2003 Yönetmeliği (OJ L 268, 18.10.2003, s. 1).

⁽²⁾ Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 22 Eylül 2003 tarihli (EC) No 1830/2003 Yönetmeliği, genetik olarak değiştirilmiş organizmaların izlenebilirliği ve etiketlenmesi ile genetik olarak değiştirilmiş organizmalardan üretilen gıda ve yem ürünlerinin izlenebilirliğine ilişkin ve Direktifi değiştiren

2001/18/EC (OJ L 268, 18.10.2003, s. 24).

▼B*Madde 12***Bitki üretim kuralları**

1. Bitki veya bitki ürünü üreten işletmeciler, özellikle Ek II'nin I. Bölümünde belirtilen ayrıntılı kurallara uymalıdır.
2. Komisyon, 54. madde değişikliğine uygun etme yetkisine sahiptir: olarak şu şekilde yetkilendirilmiş yasaları kabul
 - (a) Ek II'nin I. Bölümü'nün 1.3 ve 1.4 maddeleri istisnalar hakkında;
 - (b) dönüşüm içi ve organik olmayan bitki üreme materyalinin kullanımıyla ilgili olarak Ek II'nin I. Bölümü'nün 1.8.5. maddesi;
 - (c) Ek II'nin I. Bölümü'nün 1.9.5. maddesi, tarım işletmeleri arasındaki anlaşmalara ilişkin ek hükümler ekleyerek veya bu eklenen hükümlerin değiştirilmesiyle;
 - (d) Ek II'nin I. Bölümü 1.10.1 maddesi, ek haşere ve yabani ot yönetimi önlemleri ekleyerek veya bu eklenmiş önlemlerin değiştirilmesi;
 - (e) Ek II'nin I Bölümü, belirli bitkiler ve bitki ürünleri için, filizlenmiş tohumlar için kurallar da dahil olmak üzere ek ayrıntılı kurallar ve yetiştirme uygulamaları ekleyerek veya bu eklenen kuralların değiştirilmesiyle oluşturulmuştur.

*Madde 13***Organik heterojen materyalin bitki üreme materyalinin pazarlanmasına yönelik özel hükümler**

1. Organik heterojen materyalden oluşan bitki üreme materyali, kayıt gerekliliklerine ve pre-basic, temel ve sertifikalı materyal sertifikasyon kategorilerine veya diğer kategoriler için gereksinimlere uymadan pazarlanabilir; bu gereksinimler 66/401/EEC, 66/402/EEC Direktiflerinde belirtilmiştir, 68/193/EEC, 98/56/EC, 2002/53/EC, 2002/54/EC, 2002/55/EC, 2002/56/EC, 2002/57/EC, 2008/72/EC ve 2008/90/EC veya bu Direktifler uyarınca kabul edilen yasalar veya yasalar.

2. Paragraf 1'de belirtilen organik heterojen materyalin bitki üreme materyali, tedarikçinin organik heterojen materyalin sorumlu resmi kurumlara bildirimini sonrası pazarlanabilir,

68/193/EEC, 98/56/EC, 2002/53/EC, 2002/54/EC, 2002/55/EC, 2002/56/EC, 2002/57/EC, 2008/72/EC ve 2008/90/EC dosyası kapsamında hazırlanmıştır:

- (a) başvuranın iletişim bilgileri;
- (b) organik heterojen materyalin türü ve değeri;

▼B

- (c) o bitki grubuna ortak olan ana agronomik ve fenotipik karakteristik tiklerin tanımı; ıslah yöntemleri, bu özellikler üzerine yapılan testlerden elde edilen mevcut sonuçlar, üretim ülkesi ve kullanılan ebeveyn materyal;
- (d) (a), (b) ve (c) maddelerindeki unsurların doğruluğuna ilişkin başvuru sahibinin beyanı; ve
- (e) temsil bir örnek.

Bu bildirim, kayıtlı mektup veya resmi kurumlar tarafından kabul edilen herhangi bir iletişim yoluyla gönderilmelidir ve alınma izni talep edilir.

İade makbuzunda belirtilen tarihten üç ay sonra, ek bilgi talep edilmezse veya dosyanın eksikliği veya 3(57) maddesinde tanımlanan uyumsuzluk nedeniyle resmi bir redd başvurusu tedarikçiye bildirilmediği sürece, sorumlu resmi kurum bildirim ve içeriğini kabul etmiş sayılır.

Bildirimi açıkça veya dolaylı olarak kabul ettikten sonra, sorumlu kurum bildirilen organik heterojen materyalin listelenmesine devam edebilir. Bu liste, tedarikçiye ücretsiz olacaktır.

Herhangi bir organik heterojen materyalin listelenmesi, diğer üye devletlerin yetkili yetkililerine ve Komisyon'a iletilir.

Bu organik heterojen materyal, paragraf 3'e uygun olarak kabul edilen yetkiliyle belirlenen yasalarda belirlenen gereklilikleri karşılamalıdır.

3. Komisyon, bu Yönetmeliği tamamlayıcı 54. Madde doğrultusunda, belirli cins veya türlere ait organik heterojen materyalin bitki üreme materyalinin üretimi ve pazarlanmasını düzenleyen kuralları belirleyerek yetkilendirilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir:

- (a) organik heterojen materyalin tanımı, ilgili yetiştirme ve üretim yöntemleri ile kullanılan ebeveyn materyali dahil olmak üzere;
- (b) tohum partileri için kimlik, özel saflık, çimlenme oranları ve hijyen kalitesi dahil asgari kalite gereksinimleri;
- (c) etiketleme ve paketleme;
- (d) profesyonel operatörler tarafından tutulacak üretim bilgileri ve örnekleri;
- (e) Uygulanabilir olduğunda, organik heterojen materyalin korunması.

▼B*Madde 14***Hayvancılık üretim kuralları**

1. Hayvancılık işletmecileri, özellikle, Ek II'nin II. bölümünde ve bu Maddenin 3. paragrafında belirtilen uygulama yasalarında belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, 54. Maddeye uygun olarak Devredilmiş yasaları kabul etmek şunları değiştirme yetkisine sahiptir:

(a) Ek II'nin II. Bölümü'nün 1.3.4.2, 1.3.4.4.2 ve 1.3.4.4.3 maddeleri, organik hayvanların Birlik pazarında yeterli erişilebilirliği sağlandıktan sonra hayvanların kökeni oranlarının azaltılması;

(b) Ek II'nin II. Bölümü'nün 1.6.6. maddesi, toplam stoklama yoğunluğuna bağlı organik azot sınırına ilişkin olarak;

(c) arı kolonilerinin beslenmesi ile ilgili olarak Ek II'nin Bölüm II'nin 1.9.6.2(b) maddesi;

(d) arıların dezenfeksiyonu için kabul edilebilir tedaviler ve *Varroa yıkıcısına* karşı yöntemler ile tedaviler ile Ek II'nin II. Bölümü'nün 1.9.6.3(b) ve (e) maddeleri;

(e) Ek II'nin II. Bölümü, 17 Haziran 2018'de o Bölümde düzenlenen türler dışında hayvancılık üretimine dair ayrıntılı kurallar ekleyerek veya bu eklenen kuralları şu alanlarla ilgili değiştirerek aşağıdaki yönlerde:

(i) hayvanların kökeni konusunda muafiyetler;

(ii) beslenme;

(iii) barınma ve hayvancılık uygulamaları;

(iv) sağlık hizmetleri;

(v) hayvan refahı.

3. Komisyon, uygun olduğunda, Ek II'nin II. Bölümü ile ilgili uygulamalı düzenlemeleri kabul eder ve aşağıdaki konularda kurallar sağlar:

(a) emziren hayvanların anne sütü ile beslenmesi için uyulması gereken minimum süre, 1.4.1(g) maddesinde belirtilmiştir;

(b) hayvanların gelişimsel, fizyolojik ve etolojik ihtiyaçlarının 1.6.3, 1.6.4 ve 1.7.2. maddelere uygun olarak karşılanmasını sağlamak için, belirli hayvan türleri için uyulması gereken stoklama yoğunluğu ve minimum yüzeyi,

▼B

- (c) iç ve dış alanlar için asgari yüzeyin özellikleri ve teknik gereksinimleri;
- (d) arılar hariç tüm hayvan türleri için binaların ve kafeslerin teknik gereksinimleri, hayvanların gelişimsel, fizyolojik ve etolojik ihtiyaçlarının 1.7.2. madde uyarınca karşılanmasını sağlamak için;
- (e) bitki örtüsü gereksinimleri ve korunan tesislerin ile açık hava alanlarının özellikleri.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

*Madde 15***Alg ve su ürünleri hayvanları için üretim kuralları**

1. Alg ve su ürünleri yetiştirici hayvanlar üreten işletmeciler, özellikle, Ek II'nin III Bölümünde ve bu Maddenin 3. paragrafında belirtilen uygulama yasalarında belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, 54. Maddeye uygun olarak Devredilmiş yasaları kabul etmek şunları değiştirme yetkisine sahiptir:

- (a) Ek II'nin III Bölümü'nün 3.1.3.3. maddesi, etçil su yetiştiriciliği hayvanları için yem hakkında;
- (b) Ek II'nin III Bölümü'nün 3.1.3.4. maddesi, belirli su ürünleri hayvanları için yemle ilgili ek özel kurallar ekleyerek veya bu eklenen kuralları değiştirerek;
- (c) Ek II'nin III Bölümü'nün 3.1.4.2. maddesi, su yetiştiriciliği hayvanları için veteriner tedavileri hakkında;
- (d) Ek II'nin III Bölümü, tür başına damızlık yönetimi, yetiştirme ve genç üretim için ek detaylı koşullar ekleyerek veya bu eklenen detaylı koşulları değiştirerek.

3. Komisyon, uygun olduğunda, tür veya tür grubu başına stoklama yoğunluğu ile üretim sistemleri ile muhafaza sistemlerinin özel özellikleri hakkında ayrıntılı kuralları belirleyen uygulama yasalarını kabul eder; böylece türe özgü ihtiyaçların karşılanmasını sağlar.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

4. Bu Madde ve Ek II'nin III Bölümü kapsamında, 'stok yoğunluğu', büyüme aşamasında herhangi bir zamanda su küp su başına su yetiştiriciliği hayvanlarının canlı ağırlığı ve düz balık ile karidesler için yüzey metrekaresi başındaki ağırlık anlamına gelir. *Madde 16*

▼B**İşlenmiş gıda için üretim kuralları**

1. İşlenmiş gıda üreten işletmeciler, özellikle, Ek II'nin IV. Bölümü'nde ve bu Maddenin 3. paragrafında belirtilen uygulama yasalarında belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, 54. Maddeye uygun olarak Devredilmiş yasaları kabul etmek şunları değiştirme yetkisine sahiptir:

- (a) Ek II'nin IV. Bölümü'nün 1.4. maddesi, operatörler tarafından alınacak önlem ve önleyici önlemlerle ilgili;
- (b) Ek II'nin IV. Bölümü'nün 2.2.2. maddesi, işlenmiş gıdalarda kullanılmasına izin verilen ürün ve maddelerin türleri ve bileşimi ile kullanılabilirlik koşullarıyla ilgili;
- (c) (a)(ii) maddelerinde belirtilen tarımsal bileşenlerin yüzdesinin hesaplanmasıyla ilgili olarak Ek II'nin IV. Bölümü'nün 2.2.4. maddesi ve (b)(i) 30(5) maddesinin bir kısmı, 24. madde kapsamında organik üretimde kullanımı için yetkilendirilmiş ve bu hesaplamalar için tarımsal bileşen olarak kabul edilen gıda katkı maddelerini içermektedir.

Bu delegasyonlu yasalar, Avrupa Parlamentosu ve Konseyi (1) Yönetmeliği (EC) 1334/2008 sayılı Düzenlemesi'nin (1) 16(2), (3) ve (4) anlamında doğal olmayan aromalandırıcı maddeler veya aromalandırıcı preparatların kullanılması olasılığını içermemelidir.

3. Komisyon, gıda ürünlerinin işlenmesinde yetkilendirilen teknikleri belirleyen uygulama yasalarını kabul edebilir.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen examination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

*Madde 17***İşlenmiş yem için üretim kuralları**

1. İşlenmiş yem üreten işletmeciler, özellikle, Ek II'nin V Bölümünde ve bu Maddenin 3. paragrafında belirtilen uygulama yasalarında belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

(¹) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 16 Aralık 2008 tarihli 1334/2008 sayılı (EC) Yönetmeliği, gıdalarda ve üzerinde kullanım için aroma verici özelliklere sahip aroma maddeleri ve tatlandırma özelliklerine ilişkin düzenleme (EC) ve Konsey Yönetmeliği (EEC) No 1601/91, (EC) 2232/96 ve (EC) No 110/2008 ile 2000/13/EC Direktifi (OJ L 354, 31.12.2008, s. 34) değiştirilmiştir.

▼B

2. Komisyon, 54. Madde uyarınca Ek II'nin V. Bölümü'nün 1.4. maddesini değiştirerek işletmeciler tarafından alınacak ek önleyici ve önleyici önlemler ekleyerek veya bu ek önlemleri değiştirme yetkisine sahiptir.

3. Komisyon, yem ürünlerinin işlenmesinde kullanılmasına yetkilendirilen teknikleri belirleyen uygulama yasalarını kabul edebilir.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen examination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

*Madde 18***Şarap üretim kuralları**

1. Şarap sektörü ürünlerini üreten işletmeciler, özellikle Ek II'nin VI. Bölümünde belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, 54. Maddeye uygun olarak Devredilmiş yasaları kabul etmek şunları değiştirme yetkisine sahiptir:

(a) Ek II'nin VI. Bölümü 3.2. maddesi, yasak olan ek oenolojik uygulamalar, süreçler ve tedaviler ekleyerek veya bu eklenen unsurların değiştirilmesi;

(b) nokta 3.3. Ek II'nin VI. Bölümü için.

*Madde 19***Gıda veya yem olarak kullanılan maya için üretim kuralları**

1. Gıda veya yem olarak kullanılmak üzere maya üreten işletmeciler, özellikle Ek II'nin VII Bölümünde belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, Ek II'nin VII Bölümü'nün 1.3. maddesini değiştirerek veya bu eklenen kuralları değiştirerek veya bu eklenen kuralları değiştirerek 54. Madde uyarınca yetkilendirilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir.

*Madde 20***Belirli hayvan türleri ve su ürünleri hayvan türleri için belirli üretim kurallarının olmaması**

Kabul edilene kadar:

(a) Ek II'nin 1.9. maddesinde düzenlenenlerin dışında diğer hayvancılık türleri için ek genel kurallar, Ek II'nin 1.9. maddesi ve 14(2) maddesinin
(e) noktasına uygun olarak;

▼B

- (b) hayvancılık türleri için 14(3) maddesinde bahsedilen uygulama işlemleri; veya
- (c) Su ürünleri hayvanı türleri veya türleri grubu için 15(3) maddesinde belirtilen uygulama yasaları;

Bir üye devlet, (a), (b) ve (c) maddelerinde belirtilen önlemlerle kapsanacak unsurlarla ilgili olarak belirli türler veya hayvan türleri grupları için ayrıntılı ulusal üretim kuralları uygulayabilir; bu ulusal kurallar bu Yönetmelikle uyumlu olduğunda ve kendi toprakları dışında üretilen ve uyum sağlayan ürünlerin piyasaya çıkarılmasını yasaklamaz, kısıtlamaz veya engellemezse bu Yönetmelikle.

*Madde 21***12 ila 19. maddelerde belirtilen ürün kategorilerine girmeyen ürünler için üretim kuralları**

1. Komisyon, Madde 54'e uygun olarak, Ek II'yi değiştirerek, 12-19. maddelerde belirtilen ürün kategorilerine girmeyen ürünler için ayrıntılı üretim kuralları ve dönüştürme yükümlülüğüyle ilgili kurallar ekleyerek veya bu eklenen kuralları değiştirerek yetkilendirilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir.

Bu devredilen yasalar, Bölüm II'de belirtilen organik üretim amaçları ve ilkelerine dayanmalı ve Madde 9, 10 ve 11'de belirlenen genel üretim kurallarına ile Ek II'deki benzer ürünler için belirlenen mevcut ayrıntılı üretim kurallarına uygun olacaktır. Özellikle, izin verilen veya yasaklanan tedaviler, uygulamalar ve girdiler ile ilgili ürünler için dönüşüm süreleriyle ilgili gereksinimler belirler.

2. Paragraf 1'de belirtilen ayrıntılı üretim kuralları yoksa:

- (a) işletmeciler, paragraf 1'de belirtilen ürünlerle ilgili olarak, 5. ve 6. maddelerde belirtilen ilkeleri, *ancak* 7. Maddede belirtilen ilkeleri ve 9-11. maddelerde belirlenen genel üretim kurallarına uymalıdır;
- (b) Bir Üye Devlet, paragraf 1'de belirtilen ürünlerle ilgili olarak, bu kuralların bu Yönetmelikle uyumlu olması ve toprakları dışında üretilmiş, bu Yönetmeliğe uygun ürünlerin piyasaya sürülmesini yasaklamadığı, kısıtlamadığı veya engellemediği koşuluyla ayrıntılı ulusal üretim kurallarını uygulayabilir.

*Madde 22***İstisnai üretim kurallarının benimsenmesi**

1. Komisyon, bu Yönetmeliğe ek olan 54. Madde uyarınca aşağıdaki maddeleri belirleyerek yetkilendirilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir:

▼B

- (a) AB Yönetmeliği 1305/2013'ün 2(1) Maddesinin (h), (i), (j), (k) ve (l) maddelerinde tanımlandığı gibi, 'olumsuz iklim olayı', 'hayvan hastalıkları', 'çevresel olanı', 'doğal afet' veya 'cata strofik olay' gibi bir durumun felaket koşulları olarak nitelendirilip nitelendirilmediğine dair kriterler;
- (b) Üye Devletlerin bu Maddeyi uygulamaya karar verirse bu felaket durum tutumlarıyla nasıl başa çıkacaklarına dair bu Yönetmelikten olası istisnalar da dahil olmak üzere özel kurallar; ve
- (c) bu tür durumlarda izleme ve raporlama ile ilgili özel kurallar.

Bu kriterler ve kurallar, Bölüm II'de belirtilen organik üretim ilkelerine tabidir.

2. Bir üye devlet, (EU) 1305/2013 Düzenlemesi'nin 18(3) veya 24(3) maddesinde belirtilen bir olayı resmen doğal afet olarak tanımış ve bu olay, bu Yönetmelikte belirlenen üretim kurallarına uymayı imkansız kılırsa, o Üye Devlet, organik üretim yeniden kurulana kadar sınırlı bir süre için üretim kurallarından muafiyet verebilir, Bölüm II'de belirtilen ilkelere ve paragraf 1'e uygun olarak kabul edilen herhangi bir devredilmiş yasaya tabiti.

3. Üye devletler, paragraf 1'de belirtilen devredilen yasaya uygun olarak, felaket durumlar durumunda organik üretimin devam etmesine veya yeniden başlamasına izin vermek için önlemler alabilirler.

*Madde 23***Toplama, paketlenme, taşıma ve depolama**

1. İşletmeciler, organik ürünlerin ve dönüşüm sürecindeki ürünlerin Ek III'te belirtilen kurallara uygun olarak toplandığını, paketlenildiğini, taşınmasını ve depolanmasını sağlamalıdır.

2. Komisyon, 54. Maddeye uygun olarak Devredilmiş yasaları kabul etmek şunları değiştirme yetkisine sahiptir:

- (a) Ek III'ün 2. Bölümü;
- (b) Ek III'ün 3, 4 ve 6. maddelerini, ilgili ürünlerin taşınması ve alınması için ek özel kurallar ekleyerek veya bu eklenen kuralları değiştirerek belirtir.

▼B*Madde 24***Ürün ve madde üretiminin kullanım için yetkilendirilmesi****organik olarak**

1. Komisyon, organik üretimde kullanımı için belirli ürün ve maddeleri onaylayabilir ve bu tür yetkilendirilmiş ürün ve maddeleri aşağıdaki amaçlarla kısıtlayıcı listelere dahil eder:

- (a) bitki koruma ürünlerinde kullanılacak aktif maddeler olarak;
- (b) gübre, toprak düzenleyici ve besin maddeleri olarak;
- (c) bitki, alg, hayvan veya maya kökenli organik olmayan yem materyali olarak veya mikrobiyal veya mineral kökenli yem malzemesi olarak;
- (d) yem katkı maddeleri ve işleme yardımcıları olarak;
- (e) hayvan üretimi için kullanılan göletlerin, kafeslerin, tankların, yarış yollarının, binaların veya tesislerin temizlenmesi ve dezenfekte edilmesi için ürünler olarak;
- (f) bitki üretimi için kullanılan binaların ve instatörlerin temizlenmesi ve dezenfekte edilmesi için ürünler olarak, bu arada tarımsal kültürel bir holdingde depolama dahil;
- (g) işleme ve depolama tesislerinde temizlik ve dezenfekte edilmek üzere ürünler olarak.

2. Paragraf 1'e uygun olarak yetkilendirilen ürün ve maddelere ek olarak, Komisyon işlenmiş organik gıda ve gıda veya yem olarak kullanılan maya üretiminde kullanımı için bazı ürün ve maddeleri onaylayabilir ve aşağıdaki amaçlarla yetkilendirilmiş ürün ve maddeleri kısıtlayıcı listelere dahil edecektir:

- (a) gıda katkı maddeleri ve işleme yardımcıları olarak;
- (b) işlenmiş organik gıda üretiminde kullanılacak organik olmayan tarımsal bileşenler olarak;
- (c) maya ve maya ürünlerinin üretimi için işleme yardımcıları olarak.

3. Paragraf 1'de belirtilen ürün ve maddelerin organik üretimde kullanılmasına onayı, Bölüm II'de belirtilen ilkelere ve bütünü değerlendirilecek aşağıdaki kriterlere tabidir:

- (a) sürdürülebilir üretim ve amaçlanan kullanım için gereklidirler;
- (b) ilgili tüm ürün ve maddeler bitki, alg, hayvan, mikrob veya mineral kökenlidir; bu kaynaklardan alınan ürün veya maddeler yeterli miktar veya kalitede bulunmadığı veya alternatiflerin mevcut olmadığı durumlar dışında; (c) paragraf 1'in (a) noktasında belirtilen ürünler için:

▼B

- (i) kullanımları, diğer biyolojik, fiziksel veya yetiştirici alternatifler, yetiştirme uygulamaları veya diğer etkili yönetim uygulamaları bulunmayan bir zararlının kontrolü için gereklidir;
- (ii) bu ürünler bitki, alg, hayvan, mikrobiy veya mineral kökenli değilse ve doğal formlarıyla aynı değilse, kullanım koşulları ürünün yenilebilir parçalarıyla doğrudan temas kurmayı engeller;
- (d) paragraf 1'in (b) noktasında bahsedilen ürünlerde, toprağın verimliliğini oluşturmak veya sürdürmek, ürünlerin özel besin gereksinimlerini karşılamak veya belirli toprak koşullandırma amaçları için kullanılmak şarttır;
- (e) paragraf 1'in (c) ve (d) maddelerinde bahsedilen ürünler için:
- (i) kullanımlarının hayvan sağlığını, hayvan refahını ve canlılığını korumak için gerekli olması ve ilgili türün fizyolojik ve davranışsal ihtiyaçlarını karşılayan uygun bir diyet katkısında bulunması veya yem üretimi veya korunması için kullanılması gerektiği için yem üretimi veya korunması için gereklidir;
- (ii) mineral kökenli yemler, iz elementler, vitaminler veya provitaminler doğal kökenlidir, ancak bu kaynaklardan alınan ürün veya maddelerin yeterli miktarda veya kalitede bulunmaması veya alternatiflerin bulunmaması durumunda;
- (iii) bitki veya hayvansal kökenli organik olmayan yem materyalinin kullanımı, organik üretim kurallarına uygun olarak üretilen bitki veya hayvansal kökenli yem materyalinin yeterli miktarda mevcut olmaması nedeniyle;
- (iv) organik olmayan baharatlar, otlar ve pekmezin kullanımı gereklidir çünkü bu tür ürünler organik formda bulunmamaktadır; kimyasal çözücüler olmadan üretilmeli veya hazırlanmalıdırlar ve kullanımları belirli bir tür için yem rasyonunun %1 ile sınırlıdır; bu oran her yıl tarımsal kökenli yem kuru maddesinin yüzdesi olarak hesaplanır.

4. Paragraf 2'de belirtilen ürün ve maddelerin işlenmiş organik gıda üretiminde veya gıda veya yem olarak kullanılan maya üretiminde kullanılmasına izin verilmesi, II. Bölümde belirtilen ilkelere ve aşağıdaki kriterlere tabidir; bunlar bütünüyle değerlendirilecektir: (a) bu maddeye uygun olarak yetkilendirilmiş alternatif ürünler veya maddeler veya bu

▼B

Yönetmelikle uyumlu teknikler mevcut değil;

- (b) Yiyecek üretimi, korunması veya Birlik yasası temelinde belirlenen diyet gereksinimlerinin yerine getirilmesi, bu ürünlere ve maddelere başvurmada imkansız olurdu;
- (c) doğada bulunurlar ve yalnızca mekanik anik, fiziksel, biyolojik, enzimatik veya mikrobiyal süreçlerden geçmiş olabilirler, ancak bu kaynaklardan alınan ürün veya maddelerin yeterli miktarda veya kalitede bulunmaması dışında;
- (d) organik bileşen yeterli miktarda bulunmamaktadır.

5. Bu Maddenin 1. ve 2. paragraflarına uygun olarak kimyasal olarak sentezlenmiş ürün ve maddelerin kullanımına izin verme, 5. Maddenin (g) bendinde belirtilen dış girdilerin kullanımının çevre üzerinde kabul edilemez etkilere katkıda bulunacağı durumlarla sınırlıdır.

6. Komisyon, bu Maddenin 3 ve 4. paragraflarını değiştirerek, bu Maddenin 1. ve 2. paragraflarında belirtilen ürün ve maddelerin genel olarak organik üretimde ve özellikle işlenmiş organik gıda üretiminde kullanılmasına yönelik ek kriterler ekleyerek yetkili yasalar kabul etme yetkisine sahiptir, ayrıca bu yetkilendirmelerin geri çekilmesi veya bu ek kriterlerin değiştirilmesiyle ilgili ek kriterler de var.

7. Bir üye devlet, bir ürün veya maddenin 1. ve 2. paragraflarda belirtilen yetkili ürün ve maddeler listelerine eklenmesi veya çıkarılması gerektiğini, ya da üretim kurallarında belirtilen kullanım belirtilmelerinin değiştirilmesi gerektiğini düşündüğünde, dahil etme nedenlerini gösteren bir dosyanın şu şekilde yapılmasını sağlamalıdır: Çekilme veya diğer değişikliklerle resmi olarak Komisyona ve diğer Üye Devletlere gönderilir ve Birlik ile ulusal veri koruma mevzuatına tabi olarak kamuya açık hale getirilir.

Komisyon, bu paragrafta bahsedilen tüm talepleri yayımlayacaktır.

8. Komisyon, bu maddede atıfta bulunan listeleri düzenli olarak inceleyecektir.

Paragrafın (b) bendinde belirtilen organik olmayan bileşenler listesi 2 yıl en az bir kez gözden geçirilmelidir.

9. Komisyon, genel olarak organik üretimde ve özellikle işlenmiş organik gıda üretiminde kullanılabilecek ürün ve maddelerin 1. ve 2. paragraflara uygun olarak onaylanması veya onaylanmasının geri çekilmesiyle ilgili uygulama yasalarını kabul eder ve bu onaylamalar için izlenecek prosedürleri ve bu ürün ve maddelerin listelerini belirler; uygun olduğunda, tanımlarını, bileşim gereksinimlerini ve kullanım koşullarını.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

▼B*Madde 25***İşlenmiş organik gıda için organik olmayan tarımsal bileşenlerin Üye Devletler tarafından onaylanması**

1. Bazı tarımsal kültürel içeriklere erişimi sağlamak için gerekli olduğunda ve bu bileşenler organik olarak yeterli miktarda bulunmadığında, bir üye devlet, işletmecinin talebi üzerine, en fazla altı ay süreyle işlenmiş organik gıda üretimi için organik olmayan tarımsal bileşenlerin kullanımına geçici olarak izin verebilir. Bu yetki, o üye devletteki tüm işletmecilere uygulanacaktır.

2. Üye Devlet, Komisyon tarafından sunulan belgelerin ve bilgilerin elektronik değişimini mümkün kılan bir bilgisayar sistemi aracılığıyla Komisyon ve diğer üye devletlere, paragraf 1'e uygun olarak toprakları için verilen herhangi bir yetki hakkında derhal bilgilendirecektir.

3. Üye Devlet, paragraf 1'de belirtilen yetkini iki kez, en fazla altı ay süreyle uzatabilir; tabii ki başka hiçbir üye devlet, paragraf 2'de belirtilen sistem aracılığıyla bu bileşenlerin organik olarak yeterli miktarda mevcut olduğunu belirterek itiraz etmemiştir.

4. Madde 46(1)'e uygun olarak tanınan bir kontrol otoritesi veya kontrol organı, bu maddenin 1. paragrafında belirtildiği gibi, bu yetki talep eden ve o kontrol organı veya denetim organı tarafından kontrol edilen üçüncü ülkelerdeki işletmecilere en fazla altı ay süreyle geçici bir yetki verebilir, ancak ilgili üçüncü ülkede bu paragrafın koşulları yerine getirilirse. Yetkilendirme her biri en fazla iki kez altı ay uzatılabilir.

5. Geçici yetkilendirmenin iki kez uzatılmasından sonra, bir üye devlet, objektif bilgilere dayanarak, bu tür bileşenlerin organik formda mevcut olmasının işletmecilerin niteliksel ve nicel ihtiyaçlarını karşılamak için yeterli olmadığını değerlendirirse, 24(7) maddesine uygun olarak Komisyon'a başvuruda bulunabilir.

*Madde 26***Organik ve dönüşümlü bitki üreme materyali, organik hayvanlar ve organik su ürünleri gençliklerinin piyasada bulunabilirliğine ilişkin verilerin toplanması**

1. Her Üye Devlet, fideler hariç ancak tohum patatesler dahil olmak üzere, organik ve dönüşüm aşamasında bitki üreme materyalinin listelenmesi için düzenli güncellenen bir veritabanı oluşturulmasını sağlamalıdır; bu materyal kendi topraklarında mevcuttur.

2. Üye devletler, organik veya dönüşümlü bitki üreme materyali, organik hayvanlar veya organik su ürünleri gençleri pazarlayan işletmecilerin yeterli miktarda ve makul bir süre içinde tedarik edebilen, isimleri ve iletişim bilgileriyle birlikte gönüllü esasta, ücretsiz olarak kamuya açıklamalarına olanak tanıyan sistemlere sahip olacaktır. aşağıdaki bilgiler:

(a) organik ve dönüşümlü bitki üreme materyali, örneğin organik heterojen

▼B

materyalden oluşan bitki üreme materyali veya organik üretime uygun organik çeşitler, fideler hariç ancak tohum patates dahil; o malzemenin ağırlık cinsinden miktar; ve kullanılabilir yıl dili; bu materyal en azından Latince bilimsel isimle listelenmelidir;

(b) Ek II'nin Bölüm II'nin 1.3.4.4 maddesine uygun olarak muafiyet sağlanabilecek organik hayvanlar; cinsiyete göre kategorize edilen mevcut hayvan sayısı; uygun olduğunda, mevcut ırk ve suşlarla ilgili farklı hayvan türleriyle ilgili bilgiler; hayvanların ırkları; hayvanların yaşı; ve diğer ilgili bilgiler;

(c) Holdingde bulunan organik su ürünleri gençleri ve Konsey Direktifi 2006/88/EC ⁽¹⁾ uyarınca sağlık durumları ile her su yetiştiriciliği türünün üretim kapasitesi.

3. Üye devletler ayrıca, Ek II'nin Bölüm II'nin 1.3.3. maddesine göre organik üretime uyarlanmış ırkları ve suşları pazarlayan ve bu hayvanları yeterli miktarlarda ve makul bir süre içinde temin edebilen ve ilgili bilgileri gönüllü olarak kamuoyuna yayımlayabilen operatörlere olanak tanıyan sistemler kurabilirler, isimler ve iletişim bilgileri ile birlikte ücretsiz.

4. Bitki üreme materyali, hayvanlar veya su ürünleri gençleri hakkında bilgileri 2. ve 3. paragraflarda belirtilen sistemlere dahil etmeyi tercih eden işletmeciler, bilgilerin düzenli olarak güncellenmesini sağlayacak ve bitki üreme materyali, hayvanlar veya su ürünleri gençleri artık mevcut olmadığında bu bilgilerin listelerden çıkarılmasını sağlamalıdır.

5. 1, 2 ve 3. paragraflar kapsamında, Üye Devletler zaten var olan ilgili bilgi sistemlerini kullanmaya devam edebilir.

6. Komisyon, kullanıcıların bu veritabanlarına veya sistemlere Birlik genelinde erişmesini sağlamak için Komisyonun özel bir web sitesinde her bir ulusal veritabanı veya sistemine bağlantıyı kamuoyuna açıklar.

7. Komisyon, şunları içeren uygulama yasalarını kabul edebilir:

(a) paragraf 1'de bahsedilen veritabanlarının kurulması ve bakımı ile paragraf 2'de bahsedilen sistemlerin teknik detayları;

⁽¹⁾ 24 Ekim 2006 tarihli 2006/88/EC tarihli Konsey Direktifi ile su yetiştiriciliği hayvanları ve ürünleri için hayvan sağlığı gereksinimleri ile su hayvanlarında bazı hastalıkların önlenmesi ve kontrolü hakkında (OJ L 328, 24.11.2006, s. 14).

▼B

- (b) paragraf 1 ve 2'de belirtilen bilgilerin toplanmasına ilişkin şartlar;
- (c) paragraf 1'de bahsedilen veritabanlarına katılım düzenlemeleri ve paragraf 2 ile 3'te bahsedilen sistemlere ilişkin şartlar; ve
- (d) Üye Devletler tarafından 53(6) Madde uyarınca sağlanacak bilgilerle ilgili detaylar.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

*Madde 27***Uyumsuzluk şüphesi durumunda sorumluluklar ve eylemler**

Bir işletmeci, ürettiği, hazırladığı, ithal ettiği veya başka bir operatörden aldığı ürünün bu Yönetmeliğe uymadığından şüphelenirse, o işletmeci, 28(2) maddesine tabi olarak:

- (a) ilgili ürünü tanımlamak ve ayırmak;
- (b) şüphenin doğrulanıp doğrulanamayacağını kontrol eder;
- (c) ilgili ürünü organik veya dönüşüm aşamasında ürün olarak piyasaya sürmemek ve şüphe ortadan kaldırılmadıkça organik üretimde kullanmamak;
- (d) şüphe doğrulanmışsa veya ortadan kaldırılamazsa, derhal ilgili yetkili makamı veya uygun olduğunda ilgili kontrol otoritesini veya kontrol organını bilgilendirmeli ve uygun olduğunda mevcut unsurları sağlamalıdır;
- (e) İlgili yetkili otoriteyle veya uygun olduğunda ilgili kontrol otoritesi veya kontrol organıyla tam iş birliği yaparak, şüpheli uyumsuzluğun nedenlerini doğrulamak ve belirlemek için.

*Madde 28***Yetkisiz ürün ve maddelerin varlığını önlemek için önlem önlemleri alındı**

1. Organik üretimde kullanımı için 9(3) maddesinin birinci alt paragrafına uygun olarak yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle kirlenmeyi önlemek için, işletmeciler üretim, hazırlık ve dağıtımın her aşamasında aşağıdaki önlem önlemlerini almalıdır:

- (a) organik üretim ve ürünlerin yetkisiz ürünler veya maddelerle kontaminasyon risklerini belirlemek için orantılı ve uygun önlemler almak ve sürdürmek; kritik prosedürel adımların sistematik olarak tanımlanması dahil;

▼B

- (b) organik üretim ve ürünlerin yetkisiz ürünler veya maddelerle kirlenme riskini önlemek için orantılı ve uygun önlemler uygulamak ve sürdürmek;
- (c) bu önlemleri düzenli olarak gözden geçirip ayarlamak; ve
- (d) organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünlerin ayrılmasını sağlayan bu Yönetmelik'in diğer ilgili gerekliliklerine uymak.

2. Bir işletmeci, organik üretimde kullanılmak veya pazarlanması amaçlanan bir üründe 9(3) maddesinin birinci alt paragrafına göre yetkilendirilmemiş bir ürün veya maddenin varlığı nedeniyle, bu ürünün bu Yönetmeliğe uymadığından şüphelenirse, Operatör şunları yapacaktır:

- (a) ilgili ürünü tanımlamak ve ayırmak;
- (b) şüphenin doğrulanıp doğrulanamayacağını kontrol eder;
- (c) ilgili ürünü organik veya dönüşüm aşamasında ürün olarak piyasaya sürmemek ve şüphe ortadan kaldırılmadıkça organik üretimde kullanmamak;
- (d) şüphe doğrulanmışsa veya ortadan kaldırılamazsa, derhal ilgili yetkili makamı veya uygun olduğunda ilgili kontrol otoritesini veya kontrol organını bilgilendirmeli ve uygun olduğunda mevcut unsurları sağlamalıdır;
- (e) yetkisiz ürün veya maddelerin varlığının nedenlerini belirlemek ve doğrulamak için ilgili yetkili otoriteyle veya uygun olduğunda ilgili kontrol otoritesi veya kontrol kurumuyla tam iş birliği yapar.

3. Komisyon, aşağıdaki kuralları belirlemek için tek tip kuralları belirleyen uygulama yasaları kabul edebilir:

- (a) işletmecilerin paragraf 2'nin (a) ile (e) maddelerine uygun olarak izleyecekleri prosedürel adımlar ve onlar tarafından sağlanacak ilgili belgeler;
- (b) 1. paragrafın (a), (b) ve (c) maddelerine uygun olarak işletmeciler tarafından kontaminasyon risklerini belirlemek ve önlemek için benimsenecek ve gözden geçirilecek orantılı ve uygun önlemler.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exemption prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

▼B*Madde 29***Yetkisiz ürün veya maddelerin varlığı durumunda alınacak önlemler**

1. Yetkili kurum veya uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol kurumu, organik üretimde kullanımı için Madde 9(3)'ün birinci alt paragrafına göre yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerin varlığı hakkında kanıtlı bilgi alırsa veya bir işletmeci tarafından 28(2) maddesinin (d) bendine göre bilgilendirilmişse, veya organik veya dönüşüm aşamasında olan bir üründe bu tür ürünleri veya maddeleri tespit eder:

(a) (EU) 2017/625 Yönetmeliği'ne uygun olarak, kaynağı ve nedeni belirlemek amacıyla derhal resmi bir soruşturma yürütecektir; böylece 9(3) Madde'nin birinci alt paragrafına ve 28(1) maddesine uyumu doğrulamak amacıyla; Bu tür bir yatırım mümkün olan en kısa sürede, makul bir süre içinde tamamlanmalı ve ürünün dayanıklılığını ile dosyanın karmaşıklığını göz önünde bulunduracaktır;

(b) ilgili ürünlerin organik veya dönüşüm aşamasında ürünler olarak piyasaya sürülmesini ve (a) maddesinde belirtilen soruşturma sonuçları beklendiğinde organik üretimde kullanımı geçici olarak yasaklayacaktır.

2. İlgili ürün, yetkili otorite veya uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol kurumu, ilgili işletmecinin aşağıdaki işlemleri tespit ettiği durumlarda organik veya dönüşüm aşamasında ürün olarak pazarlanmaz veya organik üretimde kullanılamaz;

(a) organik üretimde kullanılmak üzere 9(3) maddesinin birinci alt paragrafına göre yetkilendirilmeyen ürün veya maddeler kullandı;

(b) 28(1) maddesinde belirtilen önlem önlemlerini almamış; veya

(c) yetkili otoritelere, kontrol otoritelerine veya kontrol kurumlarına daha önce ilgili taleplere yanıt olarak önlem almamıştır.

3. İlgili işletmeciye, paragraf 1'in (a) bendinde belirtilen soruşturma sonuçları hakkında yorum yapma fırsatı verilecektir. Yetkili otorite veya uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol organı, yürüttüğü soruşturmanın kayıtlarını tutacaktır.

Gerekirse, ilgili operatör gelecekteki kirlenmeleri önlemek için gerekli düzeltici önlemleri alacaktır.

4. ►**M3** 31 Aralık 2025 ◀ tarihine kadar, Komisyon, bu Maddenin uygulanımı, organik üretimde kullanımı için 9(3) maddesinin birinci alt paragrafına göre yetkilendirilmemiş ürün ve maddelerin varlığı ve bu Maddenin 5. paragrafında atıfta bulunan ulusal kuralların değerlendirilmesi hakkında Avrupa Parlamentosu ve Konsey'e bir rapor sunacaktır. Bu rapor, uygun olduğunda, daha fazla uyumlaştırma için yasama önerisiyle eşlik edilebilir.

▼B

5. Organik üretimde kullanılmak üzere organik ürün olarak pazarlanmamak için 9(3) maddesinin birinci alt paragrafına göre onaylanmamış belirli bir seviyeden fazla ürün veya madde içeren ürünlerin organik ürün olarak pazarlanmaması için kuralları olan üye devletler, bu kuralları uygulamaya devam edebilir, ancak bu kurallar yasaklamazsa, bu Yönetmeliğe uygun olarak üretilen diğer Üye Devletlerde üretilen ürünlerin organik ürünler olarak piyasaya çıkarılmasını kısıtlamak veya engellemek. Bu paragrafı kullanan üye devletler, Komisyonu gecikmeden bilgilendirecektir.

6. Yetkili yetkililer, paragraf 1'de belirtilen incelemelerin sonuçlarını ve organik üretimde kullanımı için 9(3) maddesinin birinci alt paragrafına göre yetkilendirilmemiş ürün ve maddelerin varlığını önlemek amacıyla en iyi uygulamaları formüle etmek amacıyla aldıkları önlemleri belgelemelidir.

Üye Devletler, bu bilgileri diğer üye devletlere ve Komisyon'a, Komisyon tarafından sunulan belgelerin ve bilgilerin elektronik olarak değiş tokuşunu mümkün kılan bir bilgisayar sistemi aracılığıyla sunacaktır.

7. Üye devletler, organik üretimde kullanımı için 9(3) maddesinin birinci alt paragrafına göre yetkilendirilmemiş ürün ve maddelerin organik tarımda istemeden bulunmasını önlemek için topraklarında uygun önlemler alabilirler. Bu tür önlemler, diğer Üye Devletlerde üretilen ürünlerin organik veya dönüşüm aşamasında üretilen ürünlerin bu Yönetmeliğe uygun olarak üretildiği durumlarda piyasaya çıkarılmasını yasaklamaz, kısıtlamaz veya engellemez. Bu paragrafı kullanan üye devletler, Komisyonu ve diğer üye devletleri gecikmeden bilgilendirecektir.

8. Komisyon, aşağıdaki kuralları belirlemek için tek bir kurallar belirleyen uygulama yasalarını kabul edecektir:

(a) Yetkili otoriteler veya uygun olduğunda kontrol otoriteleri veya kontrol kurumları tarafından, organik üretimde kullanılmak üzere 9(3) maddesinin birinci alt paragrafına göre yetkilendirilmemiş ürün ve maddelerin varlığının tespit ve değerlendirilmesi için uygulanacak metodoloji;

(b) Üye Devletler tarafından bu Maddenin 6. paragrafına uygun olarak Komisyon ve diğer Üye Devletlere sunulacak bilgilerin detayları ve formatı.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen examination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

9. Her yılın 31 Mart'ına kadar, Üye Devletler, önceki yıl izkısız ürünler veya maddelerle kontaminasyon vakaları hakkında Komisyon'a elektronik olarak iletecektir; sınır kontrol noktalarında toplanan bilgiler, tespit edilen kontaminasyonun niteliği, özellikle kontamine nedeni, kaynağı ve seviyesi ile kontamine edilen ürünlerin hacmi ve niteliği. Bu bilgiler, Komisyon tarafından sağlanan bilgisayar sistemi aracılığıyla toplanacak ve kirlenmenin önlenmesi için en iyi uygulamaların oluşturulmasını kolaylaştırmak amacıyla kullanılacaktır.

▼B

IV. BÖLÜM

ETİKETLEME

*Madde 30***Organik üretime atıfta bulunan terimlerin kullanımı**

1. Bu Yönetmeliğin amaçları için, bir ürün, etiketleme, reklam materyali veya ticari belgelerde, bu ürünün içeriği veya üretiminde kullanılan besi maddeleri alıcıya ürünün, bileşenlerin veya yem maddelerinin bu Yönetmeliğe uygun olarak üretildiğini ima eden terimlerle tanımlandığı durumlarda, organik üretime atıfta bulunan terimler taşıyan bir ürün kabul edilir. Özellikle, Ek IV'te listelenen terimler ve bunların türevleri ile küçültücüleri, örneğin 'bio' ve 'eco' gibi, tek başına veya birlikte olsun, Birlik genelinde ve bu Ekte listelenen herhangi bir dilde, bu Yönetmeliğe uygun olan 2(1) Madde'de bahsedilen ürünlerin etiketlenmesi ve reklamı için kullanılabilir.

2. Madde 2(1)'de bahsedilen ürünler için, bu Maddenin 1. paragrafında belirtilen terimler, bu Yönetmeliğe uymayan bir ürünün etiketleme, reklam materyali veya ticari belgeleri için Ek IV'te listelenen herhangi bir dilde Birliğin herhangi bir yerinde kullanılamaz.

Ayrıca, ticari markalarda veya şirket isimlerinde kullanılan terimler veya uygulamalar dahil hiçbir terim, bir ürünün veya içeriğinin bu Yönetmeliğe uygun olduğunu ima ederek tüketiciyi veya kullanıcıyı yanıltma riski taşıyacaksa, etiketleme veya reklamda kullanılamaz.

3. Dönüşüm döneminde üretilen ürünler, organik ürünler veya dönüşüm sırasında ürünler olarak etiketlenmemeli veya reklam edilmemelidir.

Ancak, dönüşüm döneminde üretilen bitki kökenli gıda ürünleri ve bitki kökenli yem ürünleri, 10(4) maddesine uygun olanlar, 1. paragrafta belirtilen terimlerle birlikte 'dönüşüm' terimi veya buna karşılık gelen terim kullanılarak dönüşüm içi ürünler olarak etiketlenebilir ve reklam edilebilir.

4. Paragraf 1 ve 3'te bahsedilen terimler, Birlik yasası tarafından etiketleme veya reklamda ürünün GDO'lar içerdiğini, GMO'lardan oluştuğunu veya GDO'lardan üretildiğini belirten ürünler için kullanılamaz.

5. İşlenmiş gıda için, paragraf 1'de bahsedilen terimler kullanılabilir:

(a) satış tanımında ve Birlik mevzuatı gereği böyle bir listenin zorunlu olduğu maddeler listesinde belirtildiği şartta:

▼B

(i) işlenmiş gıda, Ek II'nin IV. Bölümünde belirtilen üretim kurallarına ve 16(3) Maddesine uygun olarak belirlenen kurallara uysa;

(ii) ürünün tarımsal bileşenlerinin en az %95'i ağırlık olarak organik; ve

(iii) aromalandırmalar için, yalnızca doğal aroma maddeleri ve Düzenleme (EC) No 1334/2008'in 16(2), (3) ve (4) maddelerine uygun olarak etiketlenmiş doğal aroma maddeleri ve doğal aromalandırma preparatları için kullanılır ve ilgili aromalandırmadaki tüm aroma bileşenleri ve tatlandırma bileşenlerinin taşıyıcıları organik; ve

▼C4

(b) yalnızca içerik listesinde, şartı şunu koştur:

(i) ürünün tarımsal bileşenlerinin ağırlık olarak %95'inden azı organik olması ve bu bileşenlerin bu Yönetmelikte belirlenen üretim kurallarına uyması şartı; ve

(ii) işlenmiş gıda, Ek II'nin IV. Bölümü'nün 1.5, 2.1(a), 2.1(b) ve 2.2.1 maddelerinde belirtilen üretim kurallarına uyduğunda, Ek II'nin IV. Bölümü'nün 2.2.1. maddesinde belirtilen organik olmayan tarımsal kültürel bileşenlerin kısıtlı kullanımına ilişkin kurallar ve Madde 16(3)'e uygun olarak belirlenen kurallar hariç;

(c) satış tanımında ve içerik listesinde şu şart koşuluyla belirtilmiştir:

(i) ana bileşen avcılık veya balıkçılık ürünüdür;

(ii) paragraf 1'de bahsedilen terim, satış tanımında organik ve ana bileşenden farklı başka bir bileşenle açıkça ilişkilendirilmiştir;

(iii) diğer tüm tarımsal bileşenler organik; ve

(iv) işlenmiş gıda, Ek II'nin IV. Bölümü'nün 1.5, 2.1(a), 2.1(b) ve 2.2.1 maddelerinde belirtilen üretim kurallarına uyar; Ek II'nin IV. Bölümü'nün 2.2.1. maddesinde belirtilen organik olmayan tarımsal bileşenlerin kısıtlı kullanımına ilişkin kurallar ve Madde 16(3)'e uygun olarak belirlenen kurallar hariç.

▼B

Birinci alt paragrafın (a), (b) ve (c) maddelerinde belirtilen bileşenler listesi, hangi bileşenlerin organik olduğunu göstermelidir. Organik üretime yapılan referanslar yalnızca organik içeriklerle ilgili olarak görülebilir.

Birinci alt paragrafın (b) ve (c) maddelerinde belirtilen bileşenler listesi, organik bileşenlerin toplam yüzdesinin toplam tarımsal bileşenler miktarına orantılı olarak göstergesini içermelidir.

1. paragrafta bahsedilen terimler, bu paragrafın birinci alt paragrafının (a), (b) ve (c) maddelerinde bahsedilen bileşenler listesinde kullanıldığında ve bu paragrafın üçüncü alt paragrafında belirtilen yüzde belirtisi, bileşenler listesindeki diğer göstergelerle aynı renk, boyut ve yazı tarzında yer almalıdır.

▼B

6. İşlenmiş yem için, paragraf I'de bahsedilen terimler, satış tanımında ve içerik listesinde kullanılabilir, şunu koşutur:

▼C4

(a) işlenmiş yem, Ek II'nin II, III ve V Bölümlerinde belirtilen üretim kurallarına ve Madde 17(3)'e uygun olarak belirlenen özel kurallara uysa;

▼B

(b) işlenmiş yemde bulunan tüm tarımsal kökenli bileşenler organikdir; ve

(c) ürünün kuru maddesinin en az %95'i organikdir.

7. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak Devredilmiş yasaları kabul etmek şunları değiştirme yetkisine sahiptir:

(a) bu Madde, Ek I'de listelenen ürünlerin etiketlenmesine dair ek kurallar ekleyerek veya bu eklenen kuralları değiştirerek; ve

(b) Ek IV'te belirtilen terimler listesi, Üye Devletler içindeki dilsel gelişmeleri dikkate alarak.

8. Komisyon, bu maddenin 3. paragrafının uygulanması için ayrıntılı gereksinimleri belirlemek amacıyla uygulama yasaları kabul edebilir.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

*Madde 31***Ürün üretiminde kullanılan ürün ve maddelerin etiketlenmesi**

Bu Yönetmeliğin 2(1) maddesinde belirtilen kapsamına rağmen, bitki koruma ürünlerinde veya gübre, toprak düzenleyici veya besin olarak kullanılan ve 9. ve 24. Maddelere uygun olarak yetkilendirilmiş ürün ve maddelerde, bu ürün veya maddelerin bu Yönetmeliğe uygun olarak organik üretimde kullanılmasına izin verildiğini gösteren bir referans bulunabilir.

*Madde 32***Zorunlu göstergeler**

1. Ürünler, 30(1) maddesinde belirtilen terimler taşıyorsa, ve 30(3) maddesine uygun olarak dönüşüm ürünü olarak etiketlenmiş ürünler dahil:

(a) Son üretim veya hazırlık operasyonunu gerçekleştiren operatörün bağlı olduğu kontrol otoritesinin veya kontrol kurumunun kod numarası da etikette yer alacaktır; ve

▼B

- (b) hazır gıda durumunda, 33. Maddede bahsedilen Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu da ambalajda yer alacaktır; ancak 30(5) Madde'nin 30(3) ve (b) ve (c) maddelerinde belirtilen durumlar hariç.

2. Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu kullanıldığı durumlarda, ürünün üretildiği tarımsal hammaddelerin yetiştirildiği yerin göstergesi, logoyla aynı görsel alanda görünmeli ve uygun olduğunda aşağıdaki biçimlerden birini alacaktır:

- (a) 'AB Tarımı', burada tarımsal hammadde Birlik'te yetiştirilmiş;
- (b) 'AB dışı Tarım', yani tarımsal hammadde üçüncü ülkelerde yetiştirilmiş;
- (c) 'AB/AB dışı Tarım', yani tarımsal hammaddelerin bir kısmı Birlik'te yetiştirilmiş ve bir kısmı üçüncü bir ülkede yetiştirilmiş.

İlk alt paragraf amaçlarında, 'Tarım' kelimesi uygun olduğunda 'Su Yetiştiriciliği' ile değiştirilebilir ve 'AB' ile 'AB dışı' kelimeleri bir ülkenin adı veya bir ülke ve bölge adıyla değiştirilebilir veya eklenebilir; eğer ürünün oluşturduğu tüm tarımsal hammaddeler o ülkede yetiştirilmiş ise ve, Varsa, o bölgede.

Ürünün oluştuğu tarımsal hammaddelerin yetiştirildiği yerin belirtilmesi için, birinci ve üçüncü alt paragraflarda belirtildiği gibi, dikkate alınmayan bileşenlerin toplam miktarı tarımsal hammadde ağırlık miktarının %5'ini aşmaması şartıyla, içeriklerin ağırlığına göre küçük miktarlar göz ardı edilebilir.

'EU' veya 'non-EU' kelimeleri, ürünün adından daha belirgin bir renk, boyut ve yazı tarzında görünmemelidir.

3. Bu Maddenin 1. ve 2. paragraflarında ve 33(3) maddesinde belirtilen işaretler, kolayca görünebilecek şekilde belirgin bir yerde, açıkça okunabilir ve silinmez şekilde işaretlenmelidir.

4. Komisyon, bu maddenin 2. paragrafını ve 33(3) maddesini değiştirerek etiketleme kuralları ekleyerek veya bu eklenen kuralları değiştirerek 54. Madde uyarınca yetkili yasalar kabul etme yetkisine sahiptir.

5. Komisyon, aşağıdaki konularla ilgili uygulama yasalarını kabul edecektir:

- (a) bu maddenin 1. paragrafının (a) ve 2. paragrafında ve 33(3) maddesinde belirtilen göstergelerin kullanımı, sunumu, bileşimi ve boyutu için pratik düzenlemeler;

▼B

- (b) kontrol otoritelerine ve kontrol organlarına kod numaralarının atanması;
- (c) bu Maddenin 2. paragrafına ve 33(3) maddesine uygun olarak tarımsal ham maddelerin tarım yapıldığı yerin belirtilmesi.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

*Madde 33***Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu**

1. Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu, bu Yönetmeliğe uygun ürünlerin etiketlenmesi, sunumu ve reklamında kullanılabilir.

Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu, ayrıca logonun varlığı ve reklamıyla ilgili bilgi ve eğitim amaçları için de kullanılabilir; ancak bu kullanım, belirli ürünlerin organik üretimi konusunda tüketiciyi yanıltmak zorunda kalmadığı ve logonun Ek V'de belirtilen kurallara uygun olarak yeniden üretildiği koşuluyla birlikte kullanılabilir. Bu durumda, Ek V'in 32(2) maddesi ve 1.7. maddesinin gereklilikleri uygulanmaz.

Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu, 30(5) maddesinin (b) ve (c) maddelerinde belirtilen işlenmiş gıdalar ve 30(3) maddesinde belirtilen dönüşüm aşamasında ürünler için kullanılmamaktadır.

2. Paragraf 1'in ikinci alt paragrafına uygun olarak kullanılmadıkça, Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu 2017/625 Yönetmeliği (EU)'nin 86 ve 91. maddelerine uygun olarak resmi bir doğrulama niteliğindedir.

3. Avrupa Birliği'nin organik üretim logosunun kullanımı, üçüncü ülkelerden ithal edilen ürünler için isteğe bağlı olacaktır. Bu logo bu ürünlerin etiketlenmesinde yer aldığında, 32(2) maddede belirtilen gösterge de etikette yer alacaktır.

4. Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu, Ek V'de belirtilen modeli takip etmeli ve o Ek'te belirtilen kurallara uymalıdır.

5. Ulusal logolar ve özel logolar, bu Düzenlemeye uygun ürünlerin etiketlenmesi, sunumu ve reklamında kullanılabilir.

6. Komisyon, Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu ve ona ilişkin kurallarla ilgili olarak Ek V'i değiştiren 54. Madde uyarınca devredilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir.

▼B**BÖLÜM V**
SERTİFİKASYON*Madde 34***Sertifikasyon sistemi**

1. Herhangi bir ürünü 'organik' veya 'dönüşüm' olarak piyasaya sürmeden önce veya dönüşüm süresinden önce, 36. Maddede adı geçen organik veya dönüşüm aşamasında olan ürünleri üreten, hazırlayan, dağıtan veya depolayan işletmeciler ve işletmeci grupları, bu ürünleri üçüncü bir ülkeden ithal eden veya bu ürünleri üçüncü bir ülkeye ihraç eden, veya bu ürünleri piyasaya çıkaran kişiler, faaliyetlerini yürütülen ve girişimlerinin kontrol sistemine tabi olduğu Üye Devletin yetkili makamlarına bildirmelidir.

Yetkili makamlar sorumluluklarını veya bazı resmi kontrol görevlerini veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili bazı görevleri birden fazla kontrol otoritesine veya kontrol organına devretmişse, işletmeciler veya işletmeci grupları, birinci alt paragrafta belirtilen bildirimde, faaliyetlerinin bu Yönetmeliğe uygun olup olmadığını doğrulayan kontrol otoritesi veya kontrol organının belirtildiğini belirtmelidir ve 35(1).

2. Önceden paketlenmiş organik ürünleri doğrudan nihai tüketiciye veya kullanıcıya satan işletmeciler, bu maddenin 1. paragrafında belirtilen bildirim yükümlülüğünden ve satış noktası dışında üretim yapmamak, hazırlamak veya depolamak istemedikleri sürece, 35(2) maddede belirtilen sertifikaya sahip olma yükümlülüğünden muaf tutulurlar, veya bu tür ürünleri üçüncü bir ülkeden ithal etmek ya da bu tür faaliyetleri başka bir işletmeye taşeron olarak vermek anlamına gelir.

3. İşletmeciler veya işletmeciler grupları herhangi bir faaliyetlerini üçüncü taraflara alt yüklenici olarak verirse, hem işletmeciler veya işletmeciler grupları hem de bu faaliyetlerin taşeron olarak verilen üçüncü taraflar, 1. paragrafta belirtilen bildirimde organik üretimden sorumlu olduğunu ve bu sorumluluğu taşeronu devretmediğini belirtmedikçe, paragraf 1'e uymalıdır. Bu durumlarda, yetkili makam, ya da uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol organı, alt yüklenici faaliyetlerin, faaliyetlerini alt yüklenici olan işletmeciler veya işletmeciler üzerinde yürüttüğü kontrol bağlamında bu Düzenlemeye uygun olup olmadığını doğrulamalıdır.

4. Üye devletler, paragraf 1'de belirtilen bildirimleri alacak bir kurum belirleyebilir veya onaylayabilir.

5. İşletmeciler, işletmeciler ve alt yükleniciler, bu Yönetmeliğe uygun olarak yaptıkları farklı faaliyetleri kaydetmelidir.

6. Üye Devletler, faaliyetlerini 1. paragrafta uygun olarak bildiren operatörlerin ve işletmeci gruplarının isimlerini ve adreslerini içeren güncel listeler tutar ve bu verilerin kapsamlı bir listesini, ayrıca 35(1)

▼B

maddesine uygun şekilde bu operatörlere ve işletmeciler gruplarına sağlanan sertifikalarla ilgili bilgileri de kamuya açıklar. Bunu yaparken, Üye Devletler Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (1) 2016/679 Yönetmeliği (EU) kapsamında kişisel verilerin korunması gerekliliklerine uymalıdır.

7. Üye devletler, bu Yönetmeliğe uyan ve (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 78 ve 80. maddelerine uygun olarak ücret alındığında, kontrol maliyetlerini karşılayan makul bir ücret ödeyen herhangi bir işletmeci veya işletmeciler grubunun kontrol sistemi kapsamında yer almasını sağlamalıdır. Üye devletler, toplanabilecek tüm ücretlerin kamuoyuna açıklanmasını sağlamalıdır.

8. Komisyon, kayıt tutma gereklilikleriyle ilgili olarak Ek II'yi değiştiren 54. Madde uyarınca yetkilendirilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir.

9. Komisyon, aşağıdaki konularda detay ve spesifikasyonlar sağlamak için uygulama yasaları kabul edebilir:

- (a) paragraf 1'de belirtilen bildirimin formatı ve teknik araçları;
- (b) paragraf 6'da belirtilen listelerin yayımlanması için düzenlemeler; ve
- (c) paragraf 7'de belirtilen ücretlerin yayımlanması için prosedürler ve düzenlemeler.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

Madde 35

Sertifika

1. Yetkili makamlar veya uygun olduğunda kontrol otoriteleri veya kontrol kurumları, faaliyetini bildiren ve bu Yönetmeliğe uyan herhangi bir işletmeci veya işletme grubuna sertifika sağlamalıdır. Sertifika şunları içerecektir:

- (a) mümkün olan her yerde elektronik biçimde verilmelidir;
- (b) en azından operatörün veya işletmeciler grubunun tanımlanmasına izin versin; üyelerin listesi, sertifikanın kapsadığı ürün kategorisi ve geçerlilik süresi dahil olmak üzere;

⁽¹⁾ Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (EU) 2016/679 Yönetmeliği 27 Nisan 2016 tarihli kişisel verilerin işlenmesi ve bu verilerin serbest dolaşımı konusunda doğal kişilerin korunması hakkında, ayrıca 95/46/EC Direktifinin (Genel Veri Koruma Yönetmeliği) yürürlükten kaldırılması üzerine (OJ L 119, 4.5.2016, s. 1).

▼B

(c) bildirilen faaliyetin bu Yönetmeliğe uygun olduğunu onaylamak; ve

(d) Ek VI'da belirtilen modele uygun olarak verilmelidir.

2. Bu Maddenin 8. paragrafına ve 34(2) maddesine zarar vermekte, işletmeciler ve işletmeci grupları, 2(1) maddesinde bahsedilen ürünleri organik ürünler veya dönüşüm aşamasında olan ürünler olarak piyasaya çıkaramazlar; ancak bu maddenin 1. paragrafında belirtilen sertifikaya zaten sahip değillerse.

3. Bu Maddede bahsedilen belge, 2017/625 Düzenlemesi (EU) 86(1) maddesinin (a) noktası anlamında resmi bir belge teşkil etmelidir.

4. Bir operatör veya bir grup operatör aynı Üye Devlet'te aynı ürün kategorisiyle ilgili faaliyetlerle ilgili birden fazla kontrol kurumundan alınan bir sertifika, bu işletmeci veya işletmeciler grubunun üretim, hazırlık ve dağıtımın farklı aşamalarında faaliyet gösterdiği durumlar dahil.

5. Bir işletmeciler grubunun üyeleri, ait oldukları işletmeciler grubunun sertifikasyonunun kapsamında kapsayan herhangi bir faaliyet için bireysel sertifika alma hakkına sahip değildir.

6. İşletmeciler, tedarikçileri olan operatörlerin sertifikalarını doğrulamalıdır.

7. Bu Maddenin 1. ve 4. paragrafları kapsamında ürünler aşağıdaki kategorilere göre sınıflandırılacaktır:

(a) işlenmemiş bitkiler ve bitki ürünleri, tohumlar ve diğer bitki üreme materyalleri dahil;

(b) hayvancılık ve işlenmemiş hayvan ürünleri;

(c) algler ve işlenmemiş su ürünleri ürünleri;

(d) gıda olarak kullanılmak üzere işlenmiş tarım ürünleri, su ürünleri dahil;

(e) beslenme;

(f) şarap;

(g) bu Yönetmelik'in Ek I'inde listelenen veya önceki kategorilere dahil olmayan diğer ürünler.

▼B

8. Üye devletler, 2. paragrafta belirtilen sertifikaya sahip olma yükümlülüğünden, yem dışında ambalajsız organik ürünleri doğrudan nihai tüketiciye satan işletmeciler, bu işletmecilerin satış noktası dışında üretim yapmaması, depolamaması veya bu ürünleri üçüncü bir ülkeden ithal etmemesi koşuluyla, veya bu tür faaliyetleri üçüncü bir tarafa taşıron olarak verebilir ve şunu koşur:

- (a) bu satışlar yılda 5.000 kg'ı aşmamalıdır;
- (b) bu satışlar, 20.000 EUR'yu aşan ambalajsız organik ürünlerle ilgili yıllık ciroyu temsil etmez; veya
- (c) Operatörün potansiyel sertifikasyon maliyeti, o işletmeci tarafından satılan ambalajsız organik ürünlerin toplam cirosunun %2'sini aşıyor.

Bir Üye Devlet, ilk alt paragrafta bahsedilen operatörleri muaf tutmaya karar verirse, birinci alt paragrafta belirlenenlerden daha katı sınırlar belirleyebilir.

Üye devletler, işletmecileri ilk alt paragraf grafiği uyarınca muaf tutma kararı ve bu işletmecilerin muaf tutulduğu sınırlar hakkında Komisyonu ve diğer üye devletleri bilgilendirecektir.

9. Komisyon, Ek VI'da belirtilen belge modelini değiştiren 54. Madde uyarınca devredilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir.

10. Komisyon, paragraf I'de belirtilen sertifikanın biçimi ve verilen teknik yöntemlerle ilgili detay ve spesifikasyonlar sunmak için uygulama yasaları kabul eder.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

Madde 36

Operatörler grubu

1. Her operatör grubu şunları yapacaktır:

- (a) yalnızca alg veya su ürünleri yetiştirici hayvanlar üreten çiftçi veya işletmeci üyelerden oluşabilir ve ayrıca gıda veya yem işleme, hazırlama veya piyasaya sürme işleriyle de ilgilenebilirler;
- (b) yalnızca şu üyelerden oluşmalıdır:
 - (i) bireysel sertifikasyon maliyeti, her üyenin organik üretim cirosu veya standart çıktısının %2'sinden fazlasını temsil eden ve yıllık organik üretim cirosu 25.000 EUR'yu aşmayan veya organik üretim standart üretimi yılda 15.000 EUR'dan fazla olmayan bir maliyet; veya

▼B

(ii) her birinin en fazla sahip olduğu kişiler:

— beş hektar,

— Seralarda 0,5 hektar, veya

— 15 hektar, yalnızca kalıcı çayır arazi için;

(c) bir üye devlette veya üçüncü bir ülkede kurulmuş olmalı;

(d) hukuki kişiliğe sahip olmak;

▼M7

(e) yalnızca üretim faaliyetleri veya (a) maddesinde belirtilen olası ek faaliyetler aynı üye devlette veya aynı üçüncü ülkede coğrafi olarak birbirine yakın olan üyelere oluşabilir;

▼B

(f) grup tarafından üretilen ürünler için ortak bir pazarlama sistemi kurmak; ve

(g) Belirlenmiş bir kişi veya organın bu Yönetmeliğe uyumu doğrulamaktan sorumlu olduğu belgelenmiş kontrol faaliyetleri ve prosedürlerinden oluşan bir iç kontrol sistemi kurmak.

▼M7

İç kontrol sistemi (ICS), aşağıdaki belgelerle ilgili prosedürleri içerecektir:

(i) grup üyelerinin kaydı;

(ii) iç denetimler, bu da grubun her üyesinin yıllık iç fiziksel yerinde denetimlerini ve her durumda ICS yöneticisi tarafından planlanan ve ICS denetçileri tarafından yürütülen ek risk temelli denetimleri içerir; bu denetçilerin rolleri (h) maddesinde tanımlanmıştır;

(iii) mevcut bir grupta yeni üyelerin onayı veya uygun olduğunda, ICS yöneticisinin iç denetim raporu temelinde onayı üzerine yeni üretim birimleri veya mevcut üyelerin yeni faaliyetlerinin onaylanması;

(iv) ICS denetçilerinin eğitimi, en az yılda bir yapılacak ve katılımcıların edindiği bilgilerin değerlendirilmesiyle birlikte sunulacak;

(v) grup üyelerinin ICS prosedürleri ve bu Yönetmeliğin gereklilikleri hakkında eğitimi;

(vi) belgelerin ve kayıtların kontrolü; (vii) iç

▼M7

denetimler sırasında tespit edilen uyumsuzluk vakalarında ve bunların takibi dahil olmak üzere önlemler;

(viii) grubun ortak pazarlama sisteminde teslim edilen ürünlerin kökenini gösteren ve tüm üyelerin ürünlerinin üretim, işleme, hazırlık veya piyasaya konurma gibi tüm aşamalarda izlenmesini sağlayan iç izlenebilirlik, grubun her üyesinin verimlerinin tahmini ve çapraz kontrolü dahil;

- (h) bir ICS yöneticisi ve grup üyesi olabilecek bir veya daha fazla ICS müfettişini atamak. Pozisyonları birleştirilmemelidir. ICS denetçilerinin sayısı, özellikle grubun organik üretiminin türü, yapısı, büyüklüğü, ürünleri, faaliyetleri ve çıktısına uygun ve orantılı olmalıdır. ICS denetçileri, grubun ürünleri ve faaliyetleri konusunda yetkili olacaktır.

ICS yöneticisi:

- (i) (a), (b) ve (e) maddelerinde belirtilen kriterler doğrultusunda grup üyelerinin her bir üyesinin uygunluğunu doğrulamak;

(ii) her üye ile grup arasında yazılı ve imzalı bir üyelik anlaşması olmasını sağlamak ve bu anlaşmaya göre üyeler şunları taahhüt ettiler:

— bu Yönetmeliğe uymak,

— ICS'ye katılmak ve ICS prosedürlerine uymak, ICS yöneticisi tarafından kendilerine verilen görev ve sorumluluklar ile kayıt tutma yükümlülüğü dahil,

— üretim birimlerine ve tesislerine erişim izni vermek, ICS denetçileri tarafından yapılan iç denetimler ve yetkili kurum veya uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol organı tarafından yürütülen resmi kontroller sırasında bulunmak, tüm belgeleri ve kayıtları onlara sunmak ve denetim raporlarını imzalamak,

— ICS yöneticisinin, yetkili makamın ya da uygun olduğunda kontrol otoritesinin veya kontrol organının kararına uygun olarak uyumsuzluk durumunda önlemleri kabul etmek ve uygulamak,

— uyumsuzluğu derhal bildirir;

ICS Teknik Açık şüpheli
direktör

- (iii) ICS prosedürlerini ve ilgili belgeleri ve kayıtları geliştirmek, bunları güncel tutmak ve ICS denetçilerine ve ilgili durumlarda grup üyelerine kolayca erişilebilir kılmak;

▼M7

- (iv) grup üyelerinin listesini hazırlamak ve güncel tutmak;
- (v) ICS denetçilerine görev ve sorumluluklar atamalarını;
- (vi) grup üyeleri ile yetkili otoriteler veya uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol organı arasında irtibat sahibi olmak;
- (vii) ICS denetçilerinin çıkar çatışması ifadelerini yıllık olarak doğrulamak;
- (viii) iç denetimleri planlamak ve ICS yöneticisinin (g) maddesinin ikinci paragrafında belirtilen programına uygun olarak yeterli şekilde tamamlanmasını sağlamak;
- (ix) ICS denetçileri için yeterli eğitimler sağlanmasını sağlamak ve ICS denetçilerinin yetkinlik ve niteliklerinin yıllık değerlendirmesini yürütmek;
- (x) yeni üyeleri, yeni üretim birimlerini veya mevcut üyelerin yeni faaliyetlerini onaylar;
- (xi) uyumsuzluk durumunda, belgelerle belirlenen ICS önlemlerine uygun olarak önlemleri G noktasına uygun olarak belirlemeyi ve bu önlemlerin takibini sağlamayı sağlar;
- (xii) ICS müfettişlerinin görevlerinin alt yükleniciliği dahil olmak üzere faaliyetleri alt yüklenici olarak kabul etmek ve ilgili anlaşmalar veya sözleşmeler imzalamak.

ICS denetçisi:

- (i) ICS yöneticisi tarafından sağlanan program ve prosedürlere göre grup üyelerinin iç denetimlerini gerçekleştirir;
- (ii) bir şablon temelinde iç denetim raporları hazırlayıp makul bir süre içinde ICS yöneticisine sunmak;
- (iii) randevuda çıkar çatışması hakkında yazılı ve imzalı bir bildiri sunup yıllık olarak güncellemek;
- (iv) eğitimlere katılmak.

▼B

2. Yetkili makamlar veya uygun olduğunda kontrol otoriteleri veya kontrol kurumları, 1. paragrafta belirtilen iç kontrol sisteminin kurulması veya işleyişinde eksiklikler yaşandığında, özellikle işletmeciler grubunun bireysel üyelerinin uyumsuzluğunu tespit edememesi veya giderilmemesi durumunda, 35. maddede belirtilen belgeyi tüm grup için geri çekecektir, organik ve dönüşüm aşamasında olan ürünlerin bütünlüğünü etkiler.

▼M7

En azından aşağıdaki durumlar ICS'de eksiklik olarak değerlendirilmelidir:

- (a) askıya alınmış/çekilen üyelerden veya üretim birimlerinden ürün üretmek, işlemek, hazırlamak veya piyasaya koymak;
- (b) ICS yöneticisinin etiketleme veya reklamlarında organik üretime referans kullanımını yasakladığı ürünleri piyasaya çıkarmak;
- (c) üye listesine yeni üyeler eklemek veya mevcut üyelerin faaliyetlerini iç onay prosedürü takip edilmeden değiştirmek;
- (d) belirli bir yıl içinde grup üyesinin yıllık fiziksel yerinde denetimini yapmamak;
- (e) üyeler listesinde askıya alınan veya çekilen üyelerin belirtilmemesi;
- (f) ICS denetçileri tarafından yapılan iç denetimler ile yetkili kurum veya uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol organı tarafından yürütülen resmi kontroller arasındaki bulgularda ciddi sapmalar;
- (g) ICS denetçileri veya yetkili kurum ya da uygun durumlarda kontrol kurumunun kontrol otoritesi tarafından tespit edilen uyumsuzluklara yanıt olarak uygun önlemlerin uygulanmasında veya gerekli takibi yapmada ciddi eksiklikler;
- (h) grubun organik üretim türü, yapısı, büyüklüğü, ürünleri, faaliyetleri ve üretimi konusunda ICS denetçilerinin yetersiz sayısı veya yeterliliğinin olmaması.

▼B

3. Komisyon, bu maddenin 1. ve 2. paragraflarını değiştirerek 54. maddeye göre hükümler eklemek veya bu ekleme hükümlerini değiştirmek için yetkilidir; özellikle şu konularda:

- (a) bir işletmeciler grubunun bireysel üyelerinin sorumlulukları;
- (b) grup üyelerinin coğrafi yakınlığını belirleme kriterleri, örneğin tesislerin veya sitelerin paylaşımı;
- (c) iç kontroller sisteminin kurulması ve işleyişi; uygulanacak kontrollerin kapsamı, içeriği ve sıklığı ile iç kontroller sisteminin kurulumu veya işleyişindeki eksiklikleri tespit etme kriterleri dahil.

4. Komisyon, aşağıdaki konularda belirli kurallar belirleyen uygulama yasaları kabul edebilir:

- (a) bir operatör grubunun bileşimi ve boyutu;

▼B

- (b) belgeler ve kayıt tutma sistemleri, iç izlenebilirlik sistemi ve operatörler listesi;
- (c) bir grup işletmeciler ile yetkili otoriteler veya yetkiler, kontrol otoriteleri veya kontrol organları arasında ve Üye Devletler ile Komisyon arasında bilgi alışverişi.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

VI. BÖLÜM

RESMİ KONTROLLER VE DİĞER RESMİ FAALİYETLER

*Madde 37***Organik üretim ve organik ürünlerin etiketlenmesiyle ilgili resmi kontroller ve diğer resmi faaliyetler için ek kurallar (EU) 2017/625 ile ilişki**

Bu Bölümün özel kuralları, bu Yönetmelik'in 40(2) maddesinde belirtilmedikçe (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nde belirlenen kurallara ek olarak, ve bu Yönetmeliğin 29. Maddesine ek olarak, 41(1) maddesinde belirtilmedikçe, tüm süreç boyunca üretimin tüm aşamalarında yapılan resmi kontroller ve diğer resmi faaliyetler için de uygulanacaktır, hazırlanması ve dağıtımı, bu Yönetmelik'in 2(1) Maddesinde bahsedilen ürünlerin bu Yönetmeliğe uygun olarak üretildiği anlamına gelir.

*Madde 38***Yetkili otoriteler tarafından alınacak resmi kontroller ve önlemler hakkında ek kurallar**

1. Bu Düzenlemeye uyumun doğrulanması için 2017/625 Düzenlemesi (EU) 9. Maddesine uygun olarak gerçekleştirilen resmi kontroller özellikle:

(a) bu Yönetmeliğin 9(6) ve 28. Maddesinde belirtildiği şekilde, işletmecilerin üretim, hazırlık ve dağıtımın her aşamasında önleyici ve önleyici tedbirlerin uygulanmasının doğrulanması;

(b) Holding, organik olmayan veya dönüşüm aşamasında üretim birimlerini içeriyorsa, kayıtların ve organik, dönüşüm ve organik olmayan üretim birimleri ile bu birimler tarafından üretilen ürünler ile organik için kullanılan maddeler ve ürünler arasında net ve etkili ayırım sağlamak için uygulanan önlemler, prosedürler veya düzenlemelerin doğrulanması, dönüşüm ve organik olmayan üretim birimleri; Bu doğrulama, önceki bir dönemin dönüşüm döneminin geriye dönük olarak kabul ettiği parseller üzerindeki kontrolleri ve organik olmayan üretim birimlerine yapılan kontrolleri içerecektir; (c) organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünler işletmeciler tarafından eşzamanlı olarak toplandığında, aynı hazırlık biriminde, alanında veya tesislerinde hazırlanıp saklandığında

▼B

veya diğer işletmecilere veya birimlere taşındığında, işlemlerin yer veya zamana göre ayrı yapılmasını sağlamak için kayıtların ve uygulanan önlemlerin, prosedürlerin veya düzenlemelerin doğrulanması, uygun temizlik önlemlerinin ve uygun olduğunda ürünlerin ikame edilmesini önlemeye yönelik önlemlerin uygulanması, organik ürünlerin ve dönüşüm aşamasında ürünlerin her zaman belirlenmesi ve organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünlerin, hazırlık operasyonlarından önce ve sonra, yer veya zamanla birbirinden ayrılarak saklanması;

- (d) işletmeci gruplarının iç kontrol sisteminin kurulması ve işleyişinin doğrulanması;
- (e) İşletmeciler, bu Yönetmelik'in 34(2) maddesine göre bildirim yükümlülüğünden veya bu Yönetmelik'in 35(8) maddesine göre sertifikaya sahip olma zorunluluğundan muaf tutulduğunda, bu muafiyet gerekliliklerinin yerine getirildiğinin doğrulanması ve satılan ürünlerin doğrulanması.

2. Bu Düzenlemeye uyumun doğrulanması için yapılan resmi kontroller, bu Yönetmelik'in 3. Maddesinin (57) maddesinde tanımlanan uyumsuzluk olasılığına dayanarak üretim, hazırlık ve dağıtımın tüm aşamalarında tüm süreç boyunca gerçekleştirilecektir, Bu unsurlar, özellikle aşağıdaki unsurlar dikkate alınarak belirlenecektir: (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 9. maddesinde belirtilen unsurlara, özellikle aşağıdaki unsurlar dikkate alınacaktır:

- (a) operatörlerin ve operatör gruplarının türü, büyüklüğü ve yapısı;
- (b) operatörlerin ve operatör gruplarının organik üretim, hazırlama ve dağıtımda yer aldığı süre;
- (c) bu maddeye uygun olarak yapılan kontrollerin sonuçları;
- (d) gerçekleştirilen faaliyetler için geçerli zaman noktası;
- (e) ürün kategorileri;
- (f) ürün türü, miktarı ve değeri ile zamanla gelişimi;
- (g) ürünlerin yetkili olmayan ürünler veya maddelerle karıştırılması veya kontaminasyonu olasılığı;
- (h) kurallara istisnalar veya istisnalar uygulayan operatörler ve operatörler tarafından uygulanması;

▼B

(i) uyumsuzluk için kritik noktalar ve üretim, hazırlık ve dağıtımın her aşamasında uyumsuzluk olasılığı;

(j) taşeron faaliyetleri.

3. Her durumda, 34(2) ve 35(8) maddelerinde belirtilenler hariç, tüm işletmeciler ve işletmeciler grupları, yılda en az bir kez uygunluk doğrulamasına tabi tutulacaktır.

Uyum doğrulaması, aşağıdaki koşullar yerine getirilmediği hariç, fiziksel bir yerinde denetimi içerecektir:

(a) ilgili operatör veya işletmeciler grubunun önceki kontrolleri, en az üç yıl ardışık olarak organik veya dönüşüm sürecinde olan ürünlerin bütünlüğüne zarar veren herhangi bir uyumsuzluk ortaya çıkmamıştır; ve

(b) ilgili işletmeci veya işletmeciler grubu, bu Maddenin 2. paragrafında ve (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 9. Maddesinde belirtilen unsurlar temelinde, uyumsuzluk olasılığının düşük olduğu değerlendirilmiştir.

Bu durumda, iki fiziksel yerinde denetim arasındaki süre 24 ayı geçmemelidir.

4. Bu Düzenlemeye uyumun doğrulanması için 2017/625 Düzenlemesi (AB) 9. Maddesine uygun olarak yapılan resmi kontroller:

(a) (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 9(4) maddesine uygun olarak gerçekleştirilir ve operatörlerin veya operatör gruplarının tüm resmi kontrollerinin en az yüzdesinin önceden bildirim olmadan yapılmasını sağlar;

(b) bu maddenin 3. paragrafında belirtilenlere en az oranda ek kontrollerin uygulanmasını sağlamak;

(c) 2017/625 Yönetmeliği (EU) 14. maddesinin (h) bendine uygun olarak alınan minimum sayıda örnek alınarak gerçekleştirilir;

(d) bu Maddenin 3. paragrafında belirtilen uyum doğrulama ile bağlantılı olarak bir işletmeciler grubunun üyesi olan minimum sayıda operatörün kontrol edilmesini sağlamak.

5. 35(1) maddesinde belirtilen sertifikanın teslim edilmesi veya yenilenmesi, bu Maddenin 1-4. paragraflarında belirtilen uygunluk doğrulama sonuçlarına dayanır.

▼B

6. Bu Yönetmeliğe uyumu doğrulamak için yapılan her resmi kontrole ilgili yazılı kayıt, (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 13(1) maddesine uygun olarak yapılacak yazılı kayıt, işletmeci veya işletmeciler tarafından yazılı kaydı aldıklarını doğrulamak için imzalanacaktır.

7. (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 13(1) maddesi, belirli resmi kontrol görevleri veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili bazı görevlerin devredildiği kontrol organları üzerindeki denetim faaliyetleri bağlamında yetkili makamlar tarafından yapılan denetim ve denetimlere uygulanmaz.

8. Komisyon, 54. Maddeye uygun olarak Devredilmiş yasaları kabul etmek şunları yapma yetkisine sahiptir:

(a) bu Yönetmeliği desteklemek, üretim, hazırlık ve dağıtımın tüm aşamalarında izlenebilirliği sağlamak ve bu Yönetmeliğe uyumu sağlamak için yürütülen resmi kontrollerin uygulanması için belirli kriterler ve koşullar belirleyerek aşağıdaki konularda şunları içerir:

(i) belge hesaplarının kontrolleri;

(ii) belirli operatör kategorileri üzerinde uygulanan kontroller;

(iii) uygun olduğunda, bu Yönetmelikte öngörülen kontrollerin, bu maddenin 3. paragrafında belirtilen fiziksel yerinde denetimler dahil olmak üzere, gerçekleştirileceği süre ve bunların yapılacağı belirli tesisler veya bölge;

(b) bu maddenin 2. paragrafını pratik deneyime dayalı ek unsurlar ekleyerek veya bu eklenen unsurların değiştirilmesiyle değiştirilir.

9. Komisyon, şunları belirtmek için uygulama yasaları kabul edebilir:

(a) 4. paragrafın (a) bendinde belirtildiği gibi, önceden bildirim olmadan gerçekleştirilecek tüm resmi kontrollerin veya işletmeci gruplarının asgari yüzdesi;

(b) paragraf 4'ün (b) bendinde belirtilen ek kontrollerin asgari yüzdesi;

(c) paragraf 4'ün (c) noktasında belirtilen minimum örnek sayısı;

(d) paragraf 4'ün (d) noktasında belirtilen operatörler grubunun üyesi olan minimum operatör sayısı.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

▼B*Madde 39***Operatörler ve operatör grupları tarafından alınacak eylemlerle ilgili ek kurallar**

1. 2017/625 Düzenleme (AB) 15. Maddesinde belirlenen yükümlülüklerle ek olarak, işletmeciler ve işletmeci grupları:

- (a) bu Yönetmeliğe uyumlarını göstermek için kayıtlar tutacaklar;
- (b) resmi kontroller için gerekli tüm açıklamaları ve diğer iletişimlerini yapar;
- (c) bu Yönetmeliğe uyumu sağlamak için ilgili pratik önlemler almak;
- (d) imzalanacak ve gerektiğinde güncellenecek bir bildiri şeklinde şunları sağlar:
 - (i) organik veya dönüşüm aşamasında üretim biriminin ve bu Yönetmeliğe uygun olarak gerçekleştirilecek faaliyetlerin tam tanımı;
 - (ii) bu Yönetmeliğe uyumu sağlamak için alınacak ilgili pratik önlemler;
 - (iii) bir taahhüt:

— ürünlerin alıcılarını yazılı ve gecikmeden bilgilendirmek ve uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol organı ile ilgili bilgileri paylaşmak, uyumsuzluk şüphesi doğrulanmışsa, uyumsuzluk şüphesi ortadan kaldırılamıyorsa veya ilgili ürünlerin bütünlüğünü etkileyen uyumsuzluk tespit edildiyse, yetkili otoriteyle veya uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol kurumu ile ilgili bilgi alışverişinde bulunmak,

— kontrol otoritesi veya kontrol organı değişikliği durumunda kontrol dosyasının devrini kabul etmek, organik üretimden çekilme durumunda ise son kontrol otoritesi veya kontrol organı tarafından kontrol dosyasının en az beş yıl boyunca tutulmasını kabul etmek,

— organik üretimden çekilme durumunda yetkili makamı veya 34(4) maddesine uygun olarak atanan yetki veya kurumu derhal bilgilendirmek ve

— alt yükleniciler farklı kontrol otoriteleri veya kontrol organları tarafından kontrol altına alındığında, bu yetenek kurumları veya kurumlar arasında bilgi alışverişini kabul etmek.

2. Komisyon, aşağıdaki konularda detay ve spesifikasyonlar sağlamak için uygulama yasaları kabul edebilir:

- (a) bu Yönetmeliğe uyumu göstermek için kayıtlar;

▼B

(b) resmi kontroller için gerekli olan beyanlar ve diğer iletişimler;

(c) bu Yönetmeliğe uyumu sağlamak için ilgili pratik önlemler.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

*Madde 40***Resmi kontrol görevlerinin devredilmesiyle ilgili ek kurallar ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevler**

1. Yetkili yetkililer, belirli resmi kontrol görevlerini ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili bazı görevleri yalnızca aşağıdaki koşulların yerine getirildiği takdirde, (EU) 2017/625 Yönetmeliği III. Bölümü'nde belirtilenlerin yanı sıra aşağıdaki koşullar sağlanırsa kontrol organlarına devredebilir:

(a) delegasyon, raporlama yükümlülükleri ve diğer özel yükümlülükler dahil olmak üzere devredilen resmi kontrol görevleri ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin ayrıntılı bir açıklamasını ve kontrol organının bunları hangi koşullarda yerine getirebileceğini içerir. Özellikle, kontrol organı aşağıdaki bilgileri önceden onay için yetkili makamlara sunmalıdır:

(i) özellikle operatörlerin ve işletmeci gruplarının uyumluluğunun doğrulanmasının yoğunluğu ve sıklığının temelini belirleyecek olan ve bu Yönetmelik'in (EU) 2017/625 Yönetmeliği 9. Maddesi ve bu Yönetmeliğin 38. Maddesi'nde belirtilen unsurlar temelinde belirlenecek olan risk değerlendirme prosedürü, ve operatörler ile operatör grupları üzerinde resmi kontroller için takip edilecek bir sistem;

(ii) standart kontrol prosedürü, kontrol organının kontrolüne tabi olan operatörler ve operatör gruplarına uyguladığı kontrol önlemlerinin ayrıntılı bir tanımını içerecektir;

(iii) 41(4) maddede belirtilen ortak kataloga uygun olan ve şüpheli veya ispatlanmış uyumsuzluk durumunda operatörler ve işletmeciler gruplarına uygulanacak önlemler listesi;

(iv) operatörler ve operatör gruplarıyla ilgili diğer resmi faaliyetlerle ilgili resmi kontrol görevlerinin ve bu görevlerin raporlama düzenlemelerinin etkin şekilde izlenmesi için düzenlemeler.

Kontrol organı, (i) ile (iv) maddelerinde bahsedilen unsurların sonraki değişikliklerini yetkili makime bildirecektir; (b) Bu yetkili yetkililer,

▼B

devredilen görevlerin etkili, sürekli ve objektif bir şekilde yerine getirildiğini doğrulamak dahil, kontrol organlarının denetimini sağlamak için prosedür ve düzenlemelere sahiptir; özellikle uyum doğrulamasının yoğunluğu ve sıklığı açısından bu konuda doğrulanmak.

Yılda en az bir kez, yetkili makamlar, 2017/625 Yönetmeliği (EU) 33'ün (a) maddesine göre, resmi kontrol görevlerini veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevleri devrettikleri kontrol organlarının denetimlerini organize edecektir.

2. (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 31(3) maddesinden istisna olarak, yetkili yetkililer, 138(1) maddesinin (b) noktası ve 138(2) ve (3) maddelerinde belirtilen görevlerle ilgili kararı kontrol organına devredebilir.

3. (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 29. Maddesinin (b)(iv) noktası için, bu Yönetmelik'e uyumu doğrulamak için belirli resmi kontrol görevlerinin ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili bazı görevlerin devredilmesi için standart, bu Yönetmeliğin kapsamıyla ilgili olarak ilgili olarak uluslararası uyumlu standartın en son bildirilen versiyonudur. süreçler ve hizmetler' gibi bir konuda yer almıştır; bu referans Avrupa *Birliği Resmi Dergisi'nde* yayımlanmıştır.

4. Yetkili yetkililer, aşağıdaki resmi kontrol görevlerini ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevleri kontrol organlarına devretmemelidir:

- (a) diğer kontrol otoriteleri veya kontrol kurumlarının denetimi ve denetimi;
- (b) organik üretimden elde edilmeyen bitki üreme materyalinin kullanımı için muafiyet dışında muafiyet verme yetkisi;
- (c) bu Yönetmelik'in 34(1) maddesi kapsamında işletmeciler veya işletmeci grupları tarafından yapılan faaliyetler hakkında bildirim alma yetkisi;
- (d) organik sevkiyatların serbest dolaşım için serbest bırakılmadan önce yapılması için fiziksel kontrollerin yapılması sıklığını belirleyen bu Yönetmelik'in hükümlerine uymama olasılığının değerlendirilmesi; bu düzenleme (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 54. Maddesi uyarınca serbest dolaşıma sunulmadan önce;
- (e) bu Yönetmelik'in 41(4) maddesinde bahsedilen ortak önlemler kataloğunun oluşturulması.

5. Yetkili yetkililer, resmi kontrol görevlerini veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevleri doğa şahslara devretmeyecektir.

▼B

6. Yetkili makamlar, (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 32. Maddesi uyarınca kontrol organlarından alınan bilgilerin ve belirlenmiş veya muhtemel uyumsuzluk durumunda kontrol kurumlarının uyguladığı önlemlerle ilgili bilgilerin, yetkili makamlar tarafından toplanıp bu kontrol organlarının faaliyetlerini denetlemek amacıyla kullanılmasını sağlamalıdır.

7. Yetkili bir kurum, (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 33. maddesinin (b) bendine uygun olarak belirli resmi kontrol görevlerinin veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili bazı görevlerin devredilmesini tamamen veya kısmen geri çekmişse, ilgili kontrol kurumları tarafından bu kısmi veya tam çekilme tarihinden önce verilen herhangi bir sertifikanın geçerli olup olmayacağına karar verir, ve ilgili işletmecilere bu kararı bildirecektir.

8. 2017/625 Yönetmeliği (EU) 33. maddesinin (b) maddesine zarar vermeden, resmi kontrol görevlerinin veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin devredilmesi tamamen veya kısmen çekilmeden önce, yetkili yetkililer bu delegasyonu tamamen veya kısmen askıya alabilir:

(a) denetim ve denetimler sırasında tespit edilen eksiklikleri gidermek veya bu düzenlemenin 43. maddesine uygun olarak diğer kontrol otoriteleri ve kontrol kurumlarıyla ve Komisyon ile paylaşılan uyumsuzluğu gidermek üzere 12 ayı aşmaması gereken bir süre için; veya

(b) bu Yönetmelik'in 40(3) Maddesi ile bağlantılı olarak (EU) 2017/625 Yönetmeliği 29. maddesinin (b)(iv) noktasında belirtilen akreditasyonun askıya alındığı süre için.

Resmi kontrol görevlerinin veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin devredilmesi askıya alındığında, ilgili kontrol organları, delegasyonun askıya alındığı kısımlar için 35. Maddede belirtilen sertifikalar vermeyecektir. Yetkili yetkililer, ilgili kontrol kurumları tarafından kısmi veya tam askıya alma tarihinden önce verilen herhangi bir sertifikanın geçerli olup olmayacağına karar verir ve ilgili işletmecileri bu kararı bilgilendirir.

(EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 33. Maddesine zarar vermeden, yetkili makamlar, kontrol organı birinci alt paragrafın (a) bendinde belirtilen eksiklikleri veya uyumsuzlukları giderdikten veya akreditasyon organı, birinci alt paragrafın (b) bendinde belirtilen akreditasyonun askıya alınmasını kaldırdıktan sonra, resmi kontrol görevlerinin veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin devredilmesini mümkün olan en kısa sürede kaldıracaktır.

9. Eğer yetkili yetkililere belirli resmi kontrol görevlerini veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili bazı görevleri devretmiş bir kontrol organı, bu Yönetmelik'in 46(1) maddesine uygun olarak Komisyon tarafından üçüncü ülkelerde kontrol faaliyetleri yürütmek üzere tanınmış veya çekilmişse, Yetkin yetkilendirme kurumları, ilgili Üye Devlet(ler)deki faaliyetlerine

▼B

ilişkin denetimler veya denetimler düzenler; bu düzenlemeler (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 33. maddesinin (a) bendine uygun olarak gerçekleşir.

10. Kontrol organları yetkili makamlara şunları iletir:

- (a) her yıl 31 Ocak'a kadar geçen yıl 31 Aralık'ta kontrol altına alınan işletmecilerin listesi; ve
- (b) her yıl 31 Mart'a kadar (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 113. maddesinde belirtilen yıllık raporun organik üretim ve organik ürünlerin etiketlenmesi bölümünün hazırlanmasına destek olmak için geçen yıl gerçekleştirilen resmi kontroller ve diğer resmi faaliyetler hakkında bilgiler.

11. Komisyon, bu Yönetmeliğe ek olarak 54. Madde uyarınca resmi kontrol görevlerinin ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin kontrol organlarına devredilmesi koşullarına ilişkin olarak, bu Maddenin 1. paragrafında belirtilen koşullara ek olarak yetkilendirilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir.

*Madde 41***▼C5**

Şüpheli ve belirlenmiş uyumsuzluk durumunda eylemlere ilişkin ek kurallar ve ortak önlemler kataloğu

▼B

1. 29. Maddeye tabi, bir yetkili makamın veya uygun olduğunda bir kontrol otoritesi veya kontrol kurumu, işletmecinin bu Yönetmeliğe uygun olmaya bilmeyen ancak organik üretime atıfta bulunan terimler taşıyan bir ürünü kullanmayı veya piyasaya sürmeyi amaçladığına dair diğer yetkili otoritelerden veya uygun durumlarda diğer kontrol otoritelerinden veya kontrol kurumlarından bilgi dahil olan kanıtlanmış bilgileri aldığı anda, veya bu yetkili otorite, kontrol otoritesi veya kontrol organı, bir işletmeci tarafından 27. maddeye uygun olarak uyumsuzluk şüphesi hakkında bilgilendirilmişse:

- (a) bu Yönetmeliğe uyumu doğrulamak amacıyla (EU) 2017/625 Yönetmeliği'ne uygun olarak derhal resmi bir soruşturma yürütecektir; bu tür soruşturmalar mümkün olan en kısa sürede, makul bir süre içinde tamamlanmalı ve ürünün dayanıklılığını ile davanın karmaşıklığını göz önünde bulundurmalıdır;
- (b) ilgili ürünlerin organik veya dönüşüm aşamasında ürünler olarak piyasaya sürülmesini ve (a) maddesinde belirtilen soruşturma sonuçları beklendiğinde organik üretimde kullanımını geçici olarak yasaklayacaktır. Böyle bir karar almadan önce, yetkili otorite veya uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol organı, operatöre yorum yapma fırsatı vermelidir.

2. Paragraf 1'in (a) bendinde belirtilen soruşturma sonuçları, organik veya dönüşüm aşamasında ürünlerin bütünlüğünü etkileyen herhangi bir uyumsuzluk göstermezse, işletmeciye ilgili ürünleri organik veya dönüşüm aşamasında ürünler olarak piyasaya sürmesine veya kullanma izni verilir.

▼B

3. Üye Devletler, bu Yönetmelik'in IV. Bölümünde belirtilen göstergelerin sahte kullanımını önlemek için her türlü tedbir alacak ve gerekli yaptırımları sağlayacaktır.

4. Yetkili makamlar, şüpheli uyumsuzluk ve belirlenmiş uyumsuzluk vakaları için, kontrol otoriteleri ve kontrol kurumları tarafından da dahil olmak üzere, uygulanacak ortak bir tedbir kataloğu sağlamalıdır.

5. Komisyon, yetkili yetkililerin şüpheli veya belirlenmiş uyumsuzlukla ilgili önlemler alacağı durumlarda tek tip düzenlemeleri belirleyen uygulama yasaları kabul edebilir.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

*Madde 42***▼C5****Uyumsuzluğun bütünlüğü etkilemesi durumunda tedbirlere ilişkin ek kurallar****▼B**

1. Üretim, hazırlık ve dağıtım aşamalarında organik veya dönüşüm aşamalarında uyumsuzluk durumunda, örneğin yetkisiz ürünler, maddeler veya tekniklerin kullanımı veya organik olmayan ürünlerle karışması sonucunda, yetkili makamlar ve uygun olduğunda kontrol otoriteleri ve kontrol kurumları, 2017/625 Düzenlemesi'nin 138. maddesine uygun olarak alınacak önlemlere ek olarak, tüm parti veya üretim üretiminin etiketlenmesi ve reklamında organik üretime hiç atıfta bulunulmaması.

2. Ciddi, tekrarlayan veya devam eden uyumsuzluk durumunda, yetkili makamlar ve uygun olduğunda kontrol otoriteleri ve kontrol kurumları, operatörlerin veya ilgili işletmeciler gruplarının, paragraf 1'de belirtilen önlemlere ve özellikle (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 138. maddesine uygun olarak alınan uygun önlemlerin yanı sıra, organik üretime atıfta bulunan ürünleri belirli bir süre boyunca pazarlamak yasaktır ve 35. maddede belirtilen sertifikalarının uygun olduğunda askıya alınması veya geri çekilmesi zorunludur.

*Madde 43***Bilgi alışverişine dair ek kurallar**

1. (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 105(1) ve 106(1) maddesinde belirlenen yükümlülükler ek olarak, yetkili makamlar, organik veya dönüşümlü ürünlerin bütünlüğünü etkileyen herhangi bir uyumsuzluk şüphesi durumunda derhal diğer yetkili makamlarla ve Komisyon ile bilgi paylaşacaktır.

Yetkili yetkililer, bu bilgiyi, Komisyon tarafından sunulan belgelerin ve bilgilerin elektronik olarak değiş tokuşunu mümkün kılan bir bilgisayar sistemi aracılığıyla diğer yetkili otoriteler ve Komisyon ile paylaşacaktır.

▼B

2. Diğer kontrol otoriteleri veya kontrol kurumlarının kontrolündeki ürünlerle ilgili şüpheli veya belirlenmiş uyumsuzluk tespit edildiğinde, kontrol otoriteleri ve kontrol kurumları derhal bu diğer kontrol otoritelerini veya kontrol kurumlarını bilgilendirmelidir.

3. Kontrol otoriteleri ve kontrol organları, diğer kontrol otoriteleri ve kontrol organlarıyla diğer ilgili bilgileri paylaşacaktır.

4. Bu Yönetmeliğe uygun olarak bir ürünün üretildiğine dair garanti gerekçesiyle ilgili bir bilgi talebi alındığında, kontrol otoriteleri ve kontrol kurumları, kontrol sonuçları hakkında diğer yetkili makamlar ve Komisyon ile bilgi alışverişinde bulunur.

5. Yetkili yetkililer, kontrol organlarının denetim görüşü hakkında bilgi alışverişinde bulunur; Avrupa Parlamentosu ve Konsey'i'nin (1) 765/2008 sayılı (EC) Yönetmeliği'nin (1) 2. maddesinin (1) maddesinde tanımlandığı şekilde, ulusal akreditasyon kurumlarıyla bilgi alışverişinde bulunur.

6. Yetkili makamlar, Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in (2) Yönetmeliği (2) 58. Maddesi ve bu madde temelinde kabul edilen yasalar kapsamında, kontrol sonuçları ile ilgili bilgilerin, ödemenin ihtiyaçlarına uygun şekilde ödeme kurumuna iletmesini sağlamak için uygun önlemler almalı ve belgelenmiş prosedürler oluşturacaktır.

7. Komisyon, bu Maddeye uygun olarak resmi kontroller ve diğer resmi faaliyetlerden sorumlu yetkili otoriteler, kontrol yetkileri ve kontrol kurumları tarafından sağlanacak bilgileri, ilgili bilgileri ve bu bilgilerin sağlanacağı prosedürleri belirlemek için uygulama yasaları alabilir, paragraf 1'de bahsedilen bilgisayar sisteminin işlevleri de dahil edilmiştir.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

BÖLÜM VII

ÜÇÜNCÜ ÜLKELERLE TİCARET

*Madde 44***Organik ürünlerin ihracatı**

1. Bir ürün, bu Yönetmelik'in organik üretim kurallarına uyması koşuluyla Birlik'ten organik ürün olarak ihraç edilebilir ve Avrupa Birliği'nin organik üretim logosunu taşıyabilir.

(¹) Avrupa Parlamentosu ve Konsey'i'nin 9 Temmuz 2008 tarihli 765/2008 sayılı (EC) Yönetmeliği, ürünlerin pazarlanmasıyla ilgili akreditasyon ve piyasa gözetimi gereksinimlerini belirleyen ve (EEC) No 339/93 (OJ L 218, 13.8.2008, s. 30) yürürlükten kaldırılan Yönetmelik.

(²) Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 17 Aralık 2013 tarihli 1306/2013 sayılı Genel Ortak Tarım Politikasının finansmanı, yönetimi ve izlenmesi ile Konsey Yönetmelikleri'nin (EEC) yürürlükten kaldırılmasına dair (AB) Yönetmeliği (AB) No 352/78, (EC) No 165/94, (EC) No 2799/98, (EC) No 814/2000, (EC) No 1290/2005 ve (EC) No 485/2008 (OJ L 347, 20.12.2013, s. 549).

▼B

2. Komisyon, üçüncü ülkelerdeki gümrük otoritelerine yönelik belgelerle ilgili olarak, özellikle mümkün olan her yerde elektronik olarak organik ihracat sertifikalarının verilmesi ve ihracatın organik ürünlerin bu Yönetmeliğe uygun olduğuna dair güvence sağlanması konusunda, bu Yönetmeliğe ek olarak bu Yönetmeliğe uygun olan belgelerle ilgili olarak bu Yönetmeliğe ek olarak verilen düzenlemeleri kabul etme yetkisine sahiptir.

*Madde 45***Organik ve dönüşüm aşamasında ürünlerin ithalatı**

1. Bir ürün, aşağıdaki üç koşulun karşılanması şartıyla, bu ürünü Birlik içinde organik ürün veya dönüşüm ürünü olarak piyasaya sürmek amacıyla üçüncü bir ülkeden ithal edilebilir:

- (a) ürün, Madde 2(1)'de belirtilen bir üründür;
 - (b) aşağıdakilerden biri geçerlidir:
 - (i) ürün, bu Düzenlemenin II, III ve IV. Bölümlerine uygun olduğunda ve üçüncü ülkedeki ihracatçılar da dahil olmak üzere 36. Maddede bahsedilen tüm işletmeciler ve işletme grupları, 46. maddeye uygun olarak tanınan kontrol otoriteleri veya kontrol kurumları tarafından kontrol altına alınmış ve bu yetkiler veya kurumlar tüm bu operatörlere bu Yönetmeliğe uyduklarını doğrulayan sertifikaya sahip işletmeci ve ihracatçı grupları;
 - (ii) ürün, 47. maddeye uygun olarak tanınan üçüncü bir ülkeden geldiğinde, o ürün ilgili ticaret anlaşmasında belirlenen koşullara uymaktadır; veya
 - (iii) ürün, 48. maddeye uygun olarak tanınan üçüncü bir ülkeden gelirse, o ürün o üçüncü ülkenin eşdeğer üretim ve kontrol kurallarına uyur ve bu uyumluluğu doğrulayan denetim sertifikasıyla birlikte ithal edilir; bu sertifika o üçüncü ülkenin yetkili otoriteleri, kontrol otoriteleri veya kontrol kurumları tarafından verilmiş olur; ve
 - (c) üçüncü ülkelerdeki işletmeciler, ithalatçılara ve Birlik'teki ve bu üçüncü ülkelerdeki ulusal otoritelere, tedarikçileri olan operatörlerin ve bu tedarikçilerin kontrol otoriteleri veya kontrol organlarının tanımlanmasını sağlayan bilgileri herhangi bir zamanda sağlayabilir; böylece ilgili organik veya dönüşüm aşamasında ürünün izlenebilirliğini sağlamak amacıyla. Bu bilgiler ayrıca ithalatçıların kontrol otoritelerine veya kontrol organlarına da sunulacaktır.
2. Komisyon, 24(9) maddede belirtilen prosedüre uygun olarak, bitki veya hayvan üretimindeki ekolojik denge farklılıkları, belirli iklim koşulları, gelenekler ve yerel koşullar dikkate alınarak, üçüncü ülkelerde ve Birliğin en dış bölgelerinde ürün ve maddelerin kullanımı için özel yetkilendirmeler verebilir. Bu tür özel yetkiler iki yıl yenilenebilir bir süre için verilebilir ve Bölüm II'de belirtilen ilkelere ve Madde 24(3) ile (6)'da belirtilen kriterlere tabidir.

▼B

3. Bir durumun felaket koşulları olarak nitelendirilip nitelendirilmediğine dair kriterler belirlenirken ve bu koşullarla nasıl başa çıkacağına dair özel kurallar belirlerken, Komisyon, üçüncü ülkelerde ve Birliğin en dış bölgelerindeki ekolojik denge, iklim ve yerel koşullardaki farklılıkları dikkate alacaktır.

4. Komisyon, paragraf 1'in (b) bendinde belirtilen sertifikaların içeriği, verilmesi prosedürü, doğrulama ve sertifikanın verildiği teknik yöntemlerle ilgili özel kurallar belirlemek için uygulama yasaları kabul eder; özellikle yetkili otoriteler, kontrol otoriteleri ve kontrol kurumlarının rolü, Birlik pazarına organik ürünler veya dönüşüm aşamasında ürünler olarak getirilmeyi amaçlayan ithal ürünlerin izlenebilirliğini ve uyumunu sağlamak, paragraf 1'de belirtildiği gibi.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

5. Organik ürünlerin ve dönüşüm aşamasında ürünlerin Birliğe ithalatına ilişkin koşullar ve önlemlere uyum, (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 47(1) maddesine uygun olarak sınır kontrol noktalarında tespit edilecektir. Bu Yönetmelik'in 49(2) maddesinde belirtilen fiziksel kontrollerin sıklığı, bu Yönetmelik'in 3. maddesinin (57) maddesinde tanımlanan uyumsuzluk olasılığına bağlıdır.

*Madde 46***Kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının tanınması**

1. Komisyon, üçüncü ülkelerde kontrol ve organik sertifikalar verme yetkili kontrol otoritelerini ve kontrol organlarını tanıyan, bu kontrol otoritelerinin ve kontrol organlarının tanınmasını geri çekecek ve tanınmış kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının listesini oluşturmak için uygulama yasaları alabilir.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

▼M11

2. Kontrol otoriteleri ve kontrol kurumları, aşağıdaki kriterleri karşılıyorsa, 35(7) maddesinde listelenen ürün kategorilerinin ithalatının kontrolü için paragraf 1'e uygun olarak tanınırlar:

- (a) yasal olarak bir üye devlette veya üçüncü ülkede kurulmuşlardır;
- (b) kontrol görevlerini devretmeden, 45(1) Madde'nin (a), (b)(i) ve (c) maddelerinde ve bu Maddede belirtilen şartların organik ürünler ve dönüştürülen ürünlerle ilgili olarak yerine getirilmesini sağlamak için kontrol uygulama kapasitesine sahip olma kapasitesine sahip olmaları; Bu nokta kapsamında, bireysel bir sözleşme veya resmi bir anlaşma kapsamında çalışan kişiler tarafından yürütülen kontrol görevleri, sözleşme kontrol otoriteleri veya kontrol organlarının prosedürleri ve yönetim kontrolü kapsamında görevlendirilme olarak kabul edilmez ve kontrol görevlerinin devredilmesi yasağı örnekleme için geçerli değildir;

▼M11

- (c) objektiflik ve tarafsızlık konusunda yeterli garantiler sunar ve kontrol görevlerinin yürütülmesiyle ilgili çıkar çatışmasından arındırırlar; özellikle, kontroller ve diğer işlemleri gerçekleştiren personelin çıkar çatışmasından arınmasını ve operatörlerin aynı denetçiler tarafından 3 yıldan fazla ardışık denetlenmemesini sağlayan prosedürlere sahiptirler;
- (d) kontrol kurumları durumunda, bu Yönetmeliğe uygun olarak tanınmaları için yalnızca bir akreditasyon kurumu tarafından, Avrupa Birliği Resmi Dergisi'nde yayımlanmış olan 'Uyum değerlendirmesi – Ürünler, süreçler ve hizmetleri sertifikalandıran kurumlar için gereksinimler' adlı uyumlu standart kapsamında akredite edilirler;
- (e) kontrol görevlerini yerine getirmek için gerekli uzmanlık, ekipman ve altyapıya sahip olmaları ve yeterli sayıda uygun, nitelikli ve deneyimli personele sahip olmaları;
- (f) her üçüncü ülkedeki her operatör türü (tek operatör veya işletmeciler grubu) için ve tanınmak istedikleri her ürün kategorisi için bu Yönetmelik'in ve özellikle Komisyon Yetkilendirilmiş Yönetmeliği (EU) 2021/1698 (1) gerekliliklerine uygun olarak sertifika ve kontrol faaliyetlerini yürütme kapasitesine ve yetkinliğine sahip oldukları;
- (g) tarafsızlığı, kaliteyi, tutarlılığını, etkinliğini ve uyguladıkları diğer işlemlerin uygunluğunu sağlamak için prosedürler ve düzenlemeler vardır;
- (h) kontroller ve diğer işlemlerin etkili ve zamanında gerçekleştirilebilmesi için yeterli nitelikli ve deneyimli personele sahip olmaları;
- (i) personelin kontrolleri ve diğer işlemleri zamanında ve etkili şekilde yapabilmesi için uygun ve uygun şekilde korunan tesisler ve ekipmanlara sahip olduklarını;
- (j) personellerinin tesislerine erişimini ve operatörlerin belgelerini kullanarak görevlerini yerine getirebilmelerini sağlamak için prosedürleri vardır;
- (k) operatörler ve varsa bir grup operatörün iç kontrol sistemi üzerinde etkili kontroller (denetimler dahil) gerçekleştirmeye uygun iç becerilere, eğitime ve prosedürlere sahip olduklarında;
- (l) belirli bir üçüncü ülke ve/veya bir ürün kategorisi için önceden tanınmaları, paragraf 2a'ya uygun olarak geri çekilmemiş veya akreditasyonları, ilgili uluslararası standartlara uygun olarak belirlenen askıya alma veya çekilme prosedürlerine uygun olarak herhangi bir akreditasyon kurumu tarafından geri çekilmemiş veya askıya alınmamışsa, özellikle

(¹) 13 Temmuz 2021 tarihli, Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 2018/848 sayılı (EU) Düzenlemesi'ni, organik sertifikalı operatörler ve operatörler grupları ile organik ürünler üzerinde kontrol yapmaya yetkili kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının tanınması için prosedürel gerekliliklerle tamamlayan 13 Temmuz 2021/1698 tarihli Yetkinli Yönetmelik (EU) yetkililer ve kontrol organları (OJ L 336, 23.9.2021, s. 7).

▼M11

Uluslararası Standartlaştırma Örgütü (ISO) standardı 17011 – Uyum değerlendirme – uygunluk değerlendirme kurumlarını akredite eden kurumlar için genel gereksinimler,
24 24 ay:

- (i) aynı üçüncü ülke ve/veya aynı ürün kategorisi için tanınma talebi, önceki tanıma paragraf 2a'nın (k) noktasına uygun olarak geri çekilmediği hariç;
 - (ii) Yetkinli Yönetmelik (EU) 2021/1698'in 2. Maddesi uyarınca tanıma kapsamının ek bir üçüncü ülkeye genişletilmesi talebi, önceki tanıma bu Maddenin 2a paragrafının (k) noktasına uygun olarak geri çekildiği durumlar hariç;
 - (iii) Yetkinli Yönetmelik (EU) 2021/1698'in 2. Maddesine uygun olarak tanıma kapsamının ek bir ürün kategorisine genişletilmesi talebi;
 - (m) kontrol otoriteleri durumunda, tanınma talep ettikleri üçüncü ülkedeki kamu idari kuruluşlarıdır;
 - (n) Delege Edilmiş Yönetmelik (EU) 2021/1698 I. Bölümünde belirlenen usul gerekliliklerini karşılarlar; ve
 - (o) 7. paragraf uyarınca kabul edilen bir devredilmiş yasada belirlenebilecek ek kriterleri karşılar.
- 2a. Komisyon, belirli bir üçüncü ülke ve/veya bir ürün kategorisi için bir kontrol otoritesinin veya kontrol organının tanınmasını geri çekebilir eğer:
- (a) paragraf 2'de belirtilen tanıma kriterlerinden biri artık karşılanmaz;
 - (b) Komisyon, Delege Yönetmeliği (EU) 2021/1698'in 4. Maddesinde belirtilen yıllık raporu bu maddede belirtilen son tarihe kadar almamış veya yıllık raporda yer alan bilgiler eksik, yanlış veya bu Yönetmelikte belirtilen gerekliliklere uymamıştır;
 - (c) kontrol otoritesi veya kontrol kurumu, 4. paragrafta bahsedilen teknik dosyaya ilişkin tüm bilgileri uygulanan kontrol sistemine, işletmecilerin veya işletmeciler gruplarının güncel listesine veya tanıma kapsamına giren organik ürünlere sunmaz veya iletmez;
 - (d) kontrol otoritesi veya kontrol organı, 4. paragrafta belirtilen teknik dosyasında yapılan değişiklikleri 30 takvim günü içinde Komisyon'a bildirmez;
 - (e) kontrol otoritesi veya kontrol organı, Komisyon veya bir Üye Devlet tarafından belirlenen son tarihler içinde talep edilen bilgileri sağlamazsa veya bilgiler eksik, doğru değil veya bu Yönetmelik, Delege Yönetmelik (EU) 2021/1698 ve 8. paragraf uyarınca kabul edilecek uygulama yasasında belirtilen gerekliliklere uymazsa, veya özellikle uyumsuzluk soruşturmaları sırasında Komisyon ile iş birliği yapmaz;

▼M11

- (f) kontrol otoritesi veya kontrol organı, Komisyon tarafından başlatılan yerinde inceleme veya denetime onay vermez;
- (g) yerinde yapılan inceleme veya denetimin sonucu, kontrol önlemlerinin sistematik olarak arızalandığını gösterirse veya kontrol otorite veya kontrol organı, yerinde inceleme veya denetimden sonra Komisyon tarafından sunulan önerilen eylem planında yapılan tüm önerileri uygulayamamaktadır;
- (h) kontrol otoritesi veya kontrol organı, Komisyon tarafından durumun ciddiyetine göre belirlenen ve 30 takvim gününden kısa olmayan bir son tarih içinde gözlemlenen uyumsuzluk ve ihlallere yanıt olarak yeterli düzeltici önlemler alamazsa;
- (i) bir operatör kontrol yetkisini veya kontrol organını değiştirirse, kontrol otoritesi veya kontrol organı, işletmeciden veya yeni kontrol otoritesinden transfer talebi aldıktan sonra en fazla 30 takvim günü içinde işletmecinin kontrol dosyasının ilgili unsurlarını, yazılı kayıtlar dahil, yeni kontrol otoritesine veya kontrol organına iletmez;
- (j) tanıma kapsamında kapsayan ürünlerin gerçek doğası konusunda tüketicinin yanıltma riski vardır; veya
- (k) Kontrol otoritesi veya kontrol kurumu, tanındığı üçüncü ülkede 48 ay ardışık olarak herhangi bir işletmeciyi onaylamamıştır.

▼B

3. Paragraf 2'nin (d) bendinde belirtilen akreditasyon yalnızca şu şekilde verilebilir:

- (a) (EC) No 765/2008 uyarınca Birlik'te ulusal akreditasyon kurumu; veya
- (b) Birlik dışındaki ve Uluslararası Akreditasyon Forumu himayesinde çok taraflı tanıma anlaşmasının imzacı olan bir akreditasyon kuruluşu.

4. Kontrol otoriteleri ve kontrol organları, Komisyon'a tanınma talebinde bulunmalıdır. Bu talep, paragraf 2'de belirtilen kriterlerin karşılanmasını sağlamak için gerekli tüm bilgileri içeren teknik bir dosyadan oluşacaktır.

Kontrol otoriteleri, yetkili kurum tarafından yayımlanan en güncel değerlendirme raporunu sağlayacak ve kontrol kurumları akreditasyon kurumu tarafından verilen akreditasyon sertifikasını sağlayacaktır. Uygun durumlarda, kontrol otoriteleri veya kontrol kurumları faaliyetlerinin düzenli yerinde değerlendirmesi, gözetimi ve yılda çok yıllık yeniden değerlendirmesi hakkında en güncel raporları sunacaktır.

5. Paragraf 4'te belirtilen bilgiler ve kontrol otoritesi veya kontrol organıyla ilgili diğer ilgili bilgilere dayanarak, Komisyon, tanınmış kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının performanslarını ve tanınmasını düzenli olarak gözden geçirerek uygun denetimi sağlayacaktır. Bu denetim amacıyla, Komisyon uygun olduğunda akreditasyon kurumlarından veya yetkili otoritelerden ek bilgi talep edebilir.

▼B

6. Paragraf 5'te belirtilen denetimin niteliği, özellikle kontrol otoritesinin veya kontrol organının faaliyetleri, kontrolündeki ürün ve işletmecilerin türü ile üretim kuralları ve kontrol önlemlerindeki değişiklikler dikkate alınarak, uyumsuzluk olasılığının değerlendirilmesiyle belirlenir.

Özellikle, 1. paragrafta belirtilen kontrol otoritelerinin veya kontrol organlarının tanımı, sertifikasyon veya 8. paragrafa uygun olarak belirlenen kontroller ve eylemlerle ilgili ciddi veya tekrarlayan ihlaller tespit edildiğinde ve ilgili kontrol otoritesi veya kontrol organı uygun ve zamanında çözüm önlemleri almadığında, o paragrafta belirtilen prosedüre uygun olarak gecikmeden geri çekilecektir Komisyon tarafından belirlenen bir süre içinde Komisyonun talebi üzerine. Bu süre sorunun ciddiyetine göre belirlenir ve genel olarak 30 günden az değildir.

7. Komisyon, 54. Maddeye uygun olarak şu Devredilmiş yasaları kabul etmek yetkilere sahiptir:

(a) bu maddenin 2. paragrafını, bu maddenin 1. paragrafında belirtilen kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının tanınması ve bu tanımının geri alınması için belirlenenlere ek kriterler ekleyerek veya bu ek kriterlerin değiştirilmesiyle değiştirilir;

(b) bu Yönetmeliği aşağıdaki açıdan tamamlayıcı olarak ele almak:

(i) paragraf 1'e uygun olarak Komisyon tarafından tanınan kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının denetiminin uygulanması, yerinde yapılan incelemeler dahil; ve

(ii) bu kontrol otoriteleri ve kontrol organları tarafından gerçekleştirilecek kontroller ve diğer işlemler.

8. Komisyon, özellikle bu maddede belirtilen tanıma kapsamında ithal edilen organik veya dönüşümlü ürünlerin bütünlüğünü etkileyen şüpheli veya ispatlanmış uyumsuzluk vakalarında alınacak önlemlerin uygulanmasını sağlamak için uygulama yasaları kabul edebilir. Bu önlemler özellikle, organik veya dönüşüm aşamasında olan ürünlerin bütünlüğünün doğrulanmasını ve uygun olduğunda, bu ürünlerin organik ürünler veya dönüşüm aşamasında ürünler olarak Birlik içinde piyasaya sürülmesine izin verilmesini içerebilir.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen examination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

9. Organik üretim, tüketicilerin güveninin korunması veya işletmeciler arasındaki adil rekabetin korunması ile çelişmeyen haksız uygulamalar veya uygulamalarla ilgili gerekçeli ve gerekçeli aciliyet gerekçeleriyle, Komisyon, bu Maddenin 8. paragrafında belirtilen önlemleri almak veya çekilme kararı vermek için 55(3) maddesinde belirtilen prosedüre uygun derhal uygulanabilir uygulama yasalarını kabul eder Bu Maddenin 1. paragrafında bahsedilen kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının tanınması hakkında.

▼B*Madde 47***Ticaret anlaşması altında eşdeğerlik**

45(1) maddesinin (b)(ii) bendinde belirtilen tanınmış üçüncü ülke, Sendika'nın bir ticaret anlaşması kapsamında aynı hedeflere ve ilkelere uygun üretim sistemine sahip olduğunu tanıdığı üçüncü ülkedir; bu, Birlik'in uyum güvencesini sağlayan kurallar uygulayarak uygular.

*Madde 48***(EC) No 834/2007 kapsamında eşdeğerlik**

1. 45(1) maddesinin (b)(iii) bendinde belirtilen tanınmış üçüncü ülke, bu Yönetmelik'in 58. Maddesinde öngörülen geçiş önlemi kapsamında tanınanlar da dahil olmak üzere, (EC) 834/2007 Yönetmeliği'nin 33(2) maddesi kapsamında eşdeğerlik amacıyla tanınmış üçüncü ülkedir.

Bu tanıma ►M3 31 Aralık 2026 ◀ tarihinde sona erecektir.

2. Komisyon, paragraf 1'de belirtilen üçüncü ülkeler tarafından belirlenen kontrol önlemlerinin uygulanması ve uygulanmasına ilişkin her yıl 31 Mart tarihine kadar Komisyon'a gönderilecek yıllık raporlar ve alınan diğer bilgiler ışığında, tanınan üçüncü ülkelerin tanınmasını düzenli olarak gözden geçirerek onların uygun denetimini sağlayacaktır. Bu amaçla, Komisyon Üye Devletlerden yardım talep edebilir. Denetimin niteliği, özellikle ilgili üçüncü ülkeden Birliğe yapılan ihracat hacmi, yetkili kurumun yürüttüğü izleme ve denetim faaliyetlerinin sonuçları ve önceki kontrollerin sonuçları dikkate alınarak uyumsuzluk olasılığının değerlendirilmesiyle belirlenir. Komisyon, inceleme sonucunu düzenli olarak Avrupa Parlamentosu ve Konsey'e rapor verecektir.

3. Komisyon, uygulama yoluyla 1. paragrafta bahsedilen üçüncü ülkelerin listesini oluşturur ve bu listeyi uygulama yasalarıyla değiştirebilir.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

4. Komisyon, bu Maddenin 3. paragrafına göre listelenen üçüncü ülkeler tarafından gönderilecek bilgilerle ilgili olarak, bu Maddenin 3. paragrafına uygun olarak gönderilecek ve Komisyon tarafından tanınmasının denetlenmesi ve bu denetimin Komisyon tarafından uygulanması için gerekli olan bilgilerle ilgili olarak bu Yönetmeliğe ek olarak yetkilendirilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir, Yerinde muayene de dahil.

5. Komisyon, özellikle bu Maddede belirtilen üçüncü ülkelerden ithal edilen organik veya dönüşümlü ürünlerin bütünlüğünü etkileyen şüpheli veya belirlenmiş uyumsuzluk vakalarında önlemlerin uygulanmasını sağlamak için uygulama yasaları alabilir. Bu önlemler özellikle, organik veya dönüşüm aşamasında olan ürünlerin bütünlüğünün doğrulanmasını ve uygun olduğunda, bu ürünlerin organik ürünler veya dönüşüm aşamasında ürünler olarak Birlik içinde piyasaya sürülmesine izin verilmesini içerebilir.

▼B

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

*Madde 49***Komisyonun 47. Maddelerin uygulanmasına ilişkin raporu ve 48**

►M3 31 Aralık 2022 ◀ tarihine kadar, Komisyon, özellikle eşdeğerlik amacıyla üçüncü ülkelerin tanınması ile ilgili olarak 47 ve 48. maddelerin uygulama durumu hakkında Avrupa Parlamentosu ve Konsey'e bir rapor sunacaktır.

BÖLÜM VIII**GENEL HÜKÜMLER***BÖLÜM 1****Organik ve dönüşüm aşamasında ürünlerin serbest dolaşımı****Madde 50***Organik ve dönüşüm aşamasında ürünlerin pazarlanmasının yasaklanması ve kısıtlanmaması**

Yetkili makamlar, kontrol otoriteleri ve kontrol kurumları, ürünlerin üretimi, etiketlenmesi veya sunumuyla ilgili gerekçelerle, bu Yönetmeliğe uygun olan başka bir Üye Devlette bulunan başka bir yetkili otorite, kontrol otoritesi veya kontrol kurumu tarafından kontrol edilen organik veya dönüşümlü ürünlerin pazarlanmasını yasaklamayacak veya kısıtlamazlar. Özellikle, (EU) 2017/625 Yönetmeliği kapsamında olanlar dışındaki hiçbir resmi kontrol ve diğer resmi faaliyetler gerçekleştirilmemiş ve bu Yönetmelik'in VI. Bölümünde belirtilenler dışındaki resmi kontroller ve diğer resmi faaliyetler için herhangi bir ücret toplanmamaktadır.

*BÖLÜM 2****Bilgi, raporlama ve ilgili ayrımlar****Madde 51***Organik sektör ve ticaretle ilgili bilgiler**

1. Üye Devletler, her yıl bu Yönetmeliğin uygulanması ve uygulanmasının izlenmesi için gerekli bilgileri Komisyon'a iletecektir. Mümkün olduğunca bu bilgiler, yerleşik veri kaynaklarına dayanmalıdır. Komisyon, veri ihtiyaçlarını ve potansiyel veri kaynakları arasındaki sinerjileri, özellikle uygun olduğunda istatistiksel amaçlarla kullanımını dikkate alacaktır.

2. Komisyon, paragraf 1'de belirtilen bilgilerin iletimi için kullanılacak sistem, iletilecek bilgilerin detayları ve bu bilginin iletilmesi tarihi hakkında uygulama yasalarını kabul eder.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen exa mination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

▼B*Madde 52***Yetkili otoriteler, kontrol otoriteleri ve kontrol organlarıyla ilgili bilgiler**

1. Üye devletler, aşağıdakilerin düzenli güncellenen listesini tutacaktır:

- (a) yetkili yetkililerin isimleri ve adresleri; ve
- (b) kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının isimleri, adresleri ve kod numaraları.

Üye devletler, bu listeleri ve herhangi bir değişikliği Komisyon'a iletecek ve kamuya açıklayacaktır; ancak bu iletim ve yayımlama (EU) 2017/625 Yönetmeliği'nin 4(4) maddesine uygun olarak gerçekleşmiş olmadıkça.

2. Paragraf 1'de sağlanan bilgilere dayanarak, Komisyon, 1. paragrafın (b) bendinde belirtilen kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının güncellenmiş bir listesini düzenli olarak internette yayımlayacaktır.

*Madde 53***İstisnalar, yetkilendirmeler ve rapor**

1. Ek II'nin I. Bölümü'nün 1.8.5. maddelerinde ve Ek II'nin II. Bölümü'nün 1.3.4.3 ve 1.3.4.4 maddelerinde belirtilen organik bitki üreme materyalinin kullanımı ve organik hayvan kullanımı muafiyetleri, Ek II'nin II. Bölümü'nün 1.3.4.4.2. maddesi hariç, 31 Aralık 2036 **◀ tarihinde sona erecektir.**

2. **►M3** 1 Ocak 2029 **◀** itibarından, bu Maddenin 7. paragrafında belirtilen raporda sunulan organik bitki üreme materyali ve hayvanların bulunabilirliğine ilişkin sonuçlara dayanarak, Komisyon, bu Yönetmeliği değiştiren 54. Madde uyarınca bu düzenlemeyi değiştiren yetkili yasalar kabul etme yetkisine sahip olacaktır:

(a) Ek II'nin I. Bölümü 1.8.5 maddesinde ve Ek II'nin II. Bölümü'nün 1.3.4.3 ve 1.3.4.4 maddelerinde belirtilen muafiyetleri, Ek II'nin II. Bölümü'nün 1.3.4.4.2 maddesi hariç, **►M3** 31 Aralık 2036'dan **◀** daha erken bir tarihte sona erdirilmesi veya bu tarihin ötesine uzatılması; veya

(b) Ek II'nin Bölüm II'nin 1.3.4.4.2. maddesinde belirtilen istismanın sona erdirilmesi.

3. **►M3** 1 Ocak 2027 **◀ ◀** itibaren, Komisyon, 26(2) Madde'nin (b) noktasını değiştirerek 26(2) maddesinde bahsedilen bilgi sisteminin kapsamını pulletlere genişletmek için ve Ek II'nin II. Bölümü 1.3.4.3 maddesine uygun olarak bu sisteme uygun olarak toplanan verilere dayanarak makarlara ilişkin istisnaları kabul etme yetkisine sahiptir.

▼B

4. ►M3 1 Ocak 2026 ◀ itibaren, Komisyon, bu Maddenin 6. paragrafına göre Üye Devletler tarafından sunulan veya bu maddenin 7. paragrafında belirtilen raporda sunulan kümes hayvanları ve domuz hayvanları için organik protein yeminin bulunabilirliğine ilişkin bilgilere dayanarak 54. Maddeye uygun olarak delege edilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahip olacaktır, Ek II'nin 1.9.3.1(c) ve 1.9.4.2(c) maddelerinde belirtilen kümes hayvanları ve domuz hayvanlarının beslenmesinde organik olmayan protein yemi kullanılmasına yönelik onay düzenlemelerini, ►M3 31 Aralık 2026 ◀'den daha erken bir tarihte sona erdirmek veya bu tarihten sonra uzatmak.

5. 2, 3 ve 4. paragraflarda belirtilen muafiyet veya yetkilendirmeler uzatılırken, Komisyon bunu yalnızca 6. paragrafa uygun olarak Üye Devletler tarafından sağlanan bilgiler ve ilgili bitki üreme materyalinin, hayvanın veya yemin Birlik pazarında bulunamadığını doğrulayan bilgiler süresince yapacaktır.

6. Her yıl 30 Haziran'a kadar, Üye Devletler Komisyona ve diğer Üye Devletlere şunları sunacaktır:

- (a) 26(1) maddesinde ve 26(2)'de bahsedilen sistemlerde ve ilgili olduğunda 26(3) Madde'de belirtilen sistemlerde sağlanan bilgiler;
- (b) Ek II'nin I. Bölümü'nün 1.8.5 maddesi ve Ek II'nin 1.3.4.3 ve 1.3.4.4 maddelerine uygun olarak verilen muafiyetler hakkında bilgiler; ve
- (c) Kümes hayvanları ve domuz hayvanları için organik protein yeminin Birlik pazarında bulunabilirliği ve Ek II'nin 1.9.3.1(c) ve 1.9.4.2(c) maddelerine göre verilen yetkiler hakkında bilgiler.

7. ►M3 31 Aralık 2026 ◀ tarihine kadar, Komisyon Avrupa Parlamentosu ve Konsey'e Birlik pazarında mevcut olup olmadığı ve ilgili olduğunda sınırlı erişimin nedenleri hakkında bir rapor sunacaktır:

- (a) organik bitki üreme materyali;
- (b) Ek II'nin 1.3.4.3 ve 1.3.4.4 maddelerinde belirtilen muafiyetlerle kapsanan organik hayvanlar;
- (c) Ek II'nin Bölüm II'nin 1.9.3.1(c) ve 1.9.4.2(c) maddelerinde belirtilen yetkilere tabi olarak, kümes hayvanları ve domuz hayvanlarının beslenmesi için tasarlanmış organik protein yemleri.

Bu raporu hazırlarken, Komisyon özellikle 26. Madde uyarınca toplanan verileri ve bu Maddenin 6. paragrafında belirtilen muafiyetler ve yetkilendirmelerle ilgili bilgileri dikkate alacaktır.

▼B

BÖLÜM IX
USUL, GEÇİŞ VE NİHAİ HÜKÜMLER

BÖLÜM 1
Usul hükümleri

Madde 54
Delegasyonun Uygulanması

1. Yetkilmiş yasaları kabul etme yetkisi, bu Maddede belirtilen koşullara tabii olarak Komisyon'a verilir.

2. ►**C1** Madde 2(6), Madde 9(11), Madde 10(5), Madde 12(2), Madde 13(3), Madde 14(2), Madde 15(2), Madde 16(2), Madde 17(2), Madde 18(2), Madde 19(2), Madde 21(1), Madde 22(1), Madde 23(2), Madde 24(6), Madde 30(7), Madde 32(4), Madde 33(6), Madde 34(8), Madde 35(9), Madde 36(3), Madde 38(8), Madde 40(11), Madde 44(2), Madde 46(7), Madde 48(4), Madde 53(2), (3) ve (4), Madde 57(3) ve Madde 58(2) Komisyon'a beş yıl süreyle devredilmiştir.

17 Haziran 2018. ◀ Komisyon, beş yıllık dönemin bitiminden en geç dokuz ay önce yetki devriyle ilgili bir rapor hazırlar. Yetki devri, Avrupa Parlamentosu veya Konseyi bu uzatmaya karşı çıkmadıkça, her dönemin sonundan en geç üç ay önce zımni olarak uzatılır.

3. Madde 2(6), Madde 9(11), Madde 10(5), Madde 12(2), Madde 13(3), Madde 14(2), Madde 15(2), Madde 16(2), Madde 17(2), Madde 18(2), Madde 19(2), Madde 21(1), Madde 22(1), Madde 23(2), Madde 24(6), Madde 30(7)'de belirtilen yetki devri, Madde 32(4), Madde 33(6), Madde 34(8), Madde 35(9), Madde 36(3), Madde 38(8), Madde 40(11), Madde 44(2), Madde 46(7), Madde 48(4), Madde 53(2), (3) ve (4), 57(3) Madde ve 58(2) maddeleri, Avrupa Parlamentosu veya Konsey tarafından herhangi bir zamanda iptal edilebilir. İptal kararı, o kararda belirtilen yetkinin devredilmesini sona erdirecektir. Kararın *Avrupa Birliği Resmi Gazetesi'nde yayımlandığı* gün veya orada belirtilen sonraki tarihten itibaren yürürlüğe girecektir. Bu karar, zaten yürürlükte olan herhangi bir devredilmiş yasanın geçerliliğini etkilemeyecektir.

4. Bir devredilen yasa kabul edilmeden önce, Komisyon, 13 Nisan 2016 tarihli Daha İyi Yasama Yapma Kurumlararası Anlaşması'nda belirlenen ilkelere uygun olarak her Üye Devlet tarafından belirlenen uzmanlara danışacaktır.

5. Komisyon bir devredilmiş yasa kabul eder kabul etmez, bunu aynı anda hem Avrupa Parlamentosu hem de Konsey'e bildirecektir.

▼B

6. Madde 2(6), Madde 9(11), Madde 10(5), Madde 12(2), Madde 13(3), Madde 14(2), Madde 15(2), Madde 16(2), Madde 17(2), Madde 18(2), Madde 19(2), Madde 21(1), Madde 22(1), Madde 23(2), Madde 24(6), Madde 30(7), Madde 32(4), Madde 33(6), Madde 34(8), Madde 35(9), Madde 36(3), Madde 38(8), Madde 40(11), Madde 44(2), Madde 46(7), Madde 48(4), Madde 53(2), (3) ve (4), Madde 57(3) ve Madde 58(2), yalnızca Avrupa Parlamentosu veya Konsey tarafından bu yasanın Avrupa Parlamentosu ve Konsey'e bildirilmesinden sonraki iki ay içinde itirazı ifade edilmediyse veya bu süre bitiminden önce, Avrupa Parlamentosu ve Konsey, Komisyon'a itiraz etmeyeceklerini bildirdi. Bu süre Avrupa Parlamentosu veya Konsey'in girişimiyle iki ay uzatılacaktır.

*Madde 55***Komite prosedürü**

1. Komisyon, 'Organik Üretim Komitesi' adı verilen bir komite tarafından desteklenecektir. Bu komite, (EU) 182/2011 Yönetmeliği anlamında bir komite olarak görevlendirilecektir.

2. Bu paragrafa atıfta bulunulduğunda, Düzenleme (AB) No 182/2011'in 5. Maddesi uygulanacaktır.

3. Bu paragrafa atıfta bulunulduğunda, AB Düzenlemesi (AB) No 182/2011'in 8. Maddesi ve onun 5. Maddesi birlikte uygulanacaktır.

4. Komite görüş bildirmediğinde, Komisyon taslak uygulama yasasını kabul etmez ve (EU) 182/2011 Yönetmeliği'nin 5(4) maddesinin üçüncü alt paragrafı uygulanacaktır.

*BÖLÜM 2****Yürürlükten kaldırma ve geçiş ile nihai hükümler****Madde 56***Kaldırma**

(EC) No. 834/2007 Yönetmeliği yürürlükten kaldırılmıştır.

Ancak, bu Yönetmelik, bu Yönetmelik'in 58. Maddesi uyarınca üçüncü ülkelerden gelen başvuruların incelenmesinin tamamlanması amacıyla uygulanmaya devam edecektir.

Yürürlükten kaldırılan Yönetmeliğe yapılan atıflar, bu Yönetmeliğe yapılan referanslar olarak yorumlanacaktır.

▼B*Madde 57***(EC) No 834/2007'nin 33(3) maddesi kapsamında tanınan kontrol otoriteleri ve kontrol organlarıyla ilgili geçiş önlemleri**

1. (EC) No 834/2007 Yönetmeliği'nin 33(3) maddesi uyarınca verilen kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının tanınması, en geç ►M3 31 Aralık 2024 ◀ tarihine kadar sona erecektir.

2. Komisyon, uygulama yoluyla (EC) 834/2007 Yönetmeliği'nin 33(3) maddesi kapsamında tanınan kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının bir listesini oluşturur ve bu listeyi uygulama yasalarıyla değiştirebilir.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddesinde belirtilen examination prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

3. Komisyon, bu Maddenin 2. paragrafında belirtilen kontrol otoriteleri ve kontrol organları tarafından gönderilecek bilgilerle ilgili olarak, bu Maddenin 2. paragrafında belirtilen kontrol otoriteleri ve kontrol organları tarafından gönderilecek bilgilerle ilgili olarak, Komisyon tarafından tanınmasının denetlenmesi ve bu denetimin Komisyon tarafından gerçekleştirilmesi için gerekli olan bilgilerle ilgili olarak bu Yönetmeliğe ek olarak yetkilendirilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir, Yerinde muayene de dahil.

*Madde 58***Üçüncü ülkelerden gelen başvurularla ilgili geçiş önlemleri, (EC) No 834/2007 Yönetmeliği'nin 33(2) maddesi uyarınca**

1. Komisyon, (EC) 834/2007 Yönetmeliği'nin 33(2) maddesi uyarınca sunulan ve 17 Haziran 2018'de bekleyen üçüncü ülkelerden gelen başvuruların incelenmesini tamamlayacaktır. Bu Yönetmelik, bu tür başvuruların incelenmesine uygulanacaktır.

2. Komisyon, bu Yönetmeliği tamamlayıcı 54. Madde doğrultusunda, bu maddenin 1. paragrafında belirtilen başvuruların incelenmesi için gerekli prosedür kurallarını belirleyerek, üçüncü ülkeler tarafından sunulacak bilgiler dahil olmak üzere yetkilendirilmiş yasalar kabul etme yetkisine sahiptir.

*Madde 59***Kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının ilk kez tanınmasıyla ilgili geçiş önlemleri**

Madde 61'in ikinci paragrafında belirtilen başvuru tarihinden istisna olarak, 46. Madde, kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının zamanında tanınması için gerekli ölçüde 17 Haziran 2018'den itibaren uygulanacaktır.

▼B*Madde 60***(EC) No 834/2007 uyarınca üretilen organik ürünlerin stokları için geçiş önlemleri**

Yönetmelik (EC) No 834/2007'ye göre ► **M3** 1 Ocak 2022 ◀ tarihinden önce üretilen ürünler, stoklar tükenene kadar bu tarihten sonra piyasaya çıkarılabilir.

*Madde 61***Yürürlüğe girme ve uygulama**

Bu Yönetmelik, Avrupa Birliği Resmi Gazetesi'nde yayımlandığı günün üçüncü gününde yürürlüğe girecektir.

▼M3

1 Ocak 2022'den itibaren uygulanacaktır.

▼B

Bu Yönetmelik, tamamıyla bağlayıcı olup, tüm Üye Devletler için doğrudan uygulanabilir.

▼B*EK I***MADDE 2(1)'DE BELİRTİLEN DİĞER ÜRÜNLER**

- Yiyecek veya yem olarak kullanılan mayalar,
- maté, tatlı mısır, asma yaprakları, palmiye kalbi, şerbetçiotu filizi ve bunlardan üretilen bitkilerin ve ürünlerin diğer benzer yenilebilir parçaları,
- deniz tuzu ve yiyecek ile yem için diğer tuzlar,
- sarmaya uygun ipekböceği kozası,
- doğal diş etleri ve reçineler,
- balmumu,
- uçucu yağlar,
- doğal mantardan yapılan, aglomere olmayan ve bağlayıcı maddeler içermeyen mantar stopperları,
- pamuk, taraklanmamış veya taranmamış,
- yün, tapanmış veya taranmamış,
- ham deriler ve işlenmemiş deriler,
- bitki bazlı geleneksel bitkisel preparatlar.

▼B*EK II***III. BÖLÜMDE BELİRTİLEN AYRINTILI ÜRETİM KURALLARI****Bölüm I: Bitki üretimi kuralları**

9. ile 12. maddelerde belirlenen üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirtilen kurallar organik bitki üretimine de uygulanacaktır.

1. Genel gereksinimler
 - 1.1. Doğal olarak suda yetiştirilenler hariç, canlı toprakta veya organik üretime izin verilen materyal ve ürünlerle karıştırılmış veya gübrelenmiş canlı toprakta, alt toprak ve temel kayayla ilişkili olarak üretilmektedir.
 - 1.2. Hidroponik üretim, kökleri sadece besin çözeltisi içinde veya besin çözeltisi eklenen inert ortamda doğal olarak büyümeyen bitkilerin yetiştirilmesi yöntemidir.

▼M8

1.3. 1.1. maddeden saparak aşağıdakilere izin verilecektir:

- (a) tohumların organik olması koşuluyla berrak suda nemlenerek yalnızca filizler, sürgünler ve tere gibi filizlenmiş tohumların üretimi. Yetiştirici ortamın kullanımı, yalnızca tohumları nemli tutmak için tasarlanan inert bir ortamın kullanımı hariç, bu inert ortamın bileşenleri 24. Maddeye uygun olarak oth orize edildiğinde;
- (b) Bitki üreme materyali organik olduğu sürece, berrak suya batırarak da dahil olmak üzere sikori başlarının elde edilmesi. Bir yetiştirici ortamın kullanımı, bileşenleri 24. Maddeye uygun olarak yetkilendirildiğinde izin verilecektir.

▼B

1.4. 1.1. maddeden sapma olarak, aşağıdaki uygulamalara izin verilecektir:

- (a) saksılarda süs bitkileri ve otların üretimi için bitkiler yetiştirmek; saksı ile birlikte nihai tüketiciye satılmak;
- (b) daha fazla ekim için kaplarda fide veya nakil yetiştirmek.

- 1.5. 1.1. maddeden istisna olarak, belirlenmiş yataklarda yetiştirilmeye yalnızca Finlandiya, İsveç ve Danimarka'da 28 Haziran 2017'den önce organik sertifikalandırılmış yüzeylerde yetiştirilmesine izin verilecektir. Bu yüzeylerin uzatılmasına izin verilmemektedir.

Bu muafiyet ►M3 31 Aralık 2031 ◀ tarihinde sona erecektir.

►M3 31 Aralık 2026 ◀ tarihine kadar, Komisyon, organik tarımda sınırlandırılmış yatakların kullanımıyla ilgili bir raporu Avrupa Parlamentosu ve Konsey'e sunacaktır. Bu rapor, uygun olduğunda, organik tarımda sınırlı yatakların kullanımına ilişkin bir yasama önerisiyle desteklenebilir.

▼B

1.6. Kullanılan tüm bitki üretim teknikleri, çevrenin kirlenmesine katkıyı önlemeli veya en aza indirmelidir.

1.7. Dönüşüm

1.7.1. Bitkiler ve bitkisel ürünler organik ürün olarak kabul edilebilmesi için, bu Yönetmelikte belirlenen üretim kuralları, parsellere yönelik olarak ekimden önce en az iki yıl süreli dönüşüm dönemi boyunca veya çayır arazi veya çok yıllık yem için organik yem olarak kullanılmadan en az iki yıl önce uygulanmış olmalıdır, veya yem hariç çok yıllık ürünlerde, organik ürünlerin ilk hasadından önce en az üç yıl boyunca uygulanır.

1.7.2. Arazi veya bir veya birkaç parsel organik üretimde kullanılması için yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle kirlenmişse, yetkili kurum, ilgili arazi veya parseller için dönüşüm süresinin 1.7.1. maddede belirtilen sürenin ötesine uzatılmasına karar verebilir.

1.7.3. Organik üretimde kullanımı için yetkilendirilmemiş bir ürün veya maddeyle yapılan işlem durumunda, yetkili kurum madde 1.7.1'e uygun olarak yeni bir dönüşüm dönemi talep eder.

Bu süre aşağıdaki iki durumda kısaltılabilir:

(a) ilgili Üye Devletin yetkili kurumu tarafından uygulanan zararlılar veya yabancı otlar (karantina organizmaları veya istilacı türler dahil) zorunlu kontrol önlemi kapsamında organik üretimde kullanılmasına izin verilmeyen bir ürün veya maddeyle yapılan muamele;

(b) ilgili Üye Devletin yetkili makili tarafından onaylanan bilimsel testlerin bir parçası olarak organik üretimde kullanılması için yetkilendirilmemiş bir ürün veya maddeyle yapılan işlem.

1.7.4. 1.7.2 ve 1.7.3 maddelerinde belirtilen durumlarda, dönüşüm süresi aşağıdaki gereklilikler dikkate alınarak belirlenir:

(a) ilgili ürün veya maddenin bozulma süreci, dönüşüm döneminin sonunda toprakta ve çok yıllık bir ürün durumunda bitkide kalıcı bir kalıntı seviyesini garanti etmelidir;

(b) İşlemden sonra elde edilen hasad, organik veya dönüşüm ürünü olarak piyasaya sürülemez.

1.7.4.1. Üye Devletler, organik üretimde kullanılmak üzere onaylanmamış bir ürün veya maddeyle muamele ile ilgili zorunlu önlemler belirleyen herhangi bir kararı Komisyonu ve diğer üye devletleri bildirmelidir.

1.7.4.2. Organik üretimde kullanımı için yetkilendirilmemiş bir ürün veya maddeyle yapılan işlem durumunda, 1.7.5(b) maddesi uygulanmaz.

1.7.5. Organik hayvancılık üretimiyle ilişkili arazi durumunda:

(a) dönüştürme kuralları, hayvan yemi üretilen tüm Alani üretim birimine uygulanır;

(b) (a) maddesine rağmen, otbur olmayan türler tarafından kullanılan otlaklar ve açık hava alanları için dönüşüm süresi bir yıla indirilebilir.

▼B

1.8. Bitki üreme materyali dahil bitkilerin kökeni

1.8.1. Bitki üreme materyali dışındaki bitki ve bitki ürünleri üretimi için yalnızca organik bitki üreme materyali kullanılacaktır.

1.8.2. Bitki üreme materyali dışında ürünlerin üretimi için kullanılacak organik bitki üreme materyali elde etmek için, ana bitki ve ilgili durumlarda bitki üreme malzemesi üretimi için diğer bitkiler bu Yönetmeliğe uygun olarak en az bir nesil boyunca üretilmiş olmalı, iki büyüme dönemi boyunca en az bir nesil boyunca.

1.8.3. Organik bitki üreme materyali seçerken, işletmeciler organik tarıma uygun organik bitki üreme materyaline üstünlük vermelidir.

1.8.4. Organik üretime uygun organik çeşitlerin üretimi için, organik ıslahlık faaliyetleri organik koşullarda yürütülecek ve genetik çeşitliliğin artırılmasına, doğal üreme yeteneğine güvene, ayrıca tarımsal performans, hastalıklara direnç ve çeşitli yerel toprak ile iklim koşullarına uyum sağlamaya odaklanacaktır.

Meristem kültürü hariç tüm çoğaltma uygulamaları sertifikalı organik yönetim kapsamında gerçekleştirilecektir.

1.8.5. Dönüşüm içi ve organik olmayan bitki üreme materyalinin kullanımı.

▼M4

1.8.5.1. ►M12 1.8.1. maddeden istisna olarak, 26(1)'de bahsedilen veritabanında veya 26(2)'de bahsedilen sistemlerde toplanan veriler, operatörün ilgili organik bitki üreme materyaliyle ilgili niteliksel veya nicel ihtiyaçlarının karşılanmadığını gösterirse, operatör 10(4) maddesine uygun olarak dönüşüm aşamasında bitki yeniden üretici materyal kullanabilir. İkinci alt paragraf, (a) noktası veya madde 1.8.6'ya uygun olarak yetkilendirilen bitki üreme materyali. ◀

▼M12

Ayrıca, organik fide bulunmaması durumunda, Madde 10(4), ikinci alt paragraf, madde (a) uyarınca pazarlanan 'dönüşüm içi fideler' aşağıdaki şekilde yetiştirildiğinde kullanılabilir:

- (a) aynı dönemde en az 12 aylık dönüşüm süresi tamamlanmış bir arazi parçasında, tohumdan son fide yetiştirmeye en az 12 ay süren bir yetiştirme döngüsüyle; veya
- (b) organik veya dönüşüm aşamasında olan arazi parselinde veya 1.4. maddede belirtilen muafiyet kapsamındaysa, fidelerin en az 12 aylık dönüşüm süresi tamamlanmış bir arazi parselinde yetiştirilen bitkiden hasat edilen dönüşüm tohumlarından kaynaklandığı sürece.

Organik veya dönüşüm aşamasında bitki üreme materyali veya 1.8.6. maddeye göre yetkilendirilmiş bitki üreme materyali, işletmenin ihtiyaçlarını karşılayacak yeterli kalite veya miktarda mevcut değilse, yetkili yetkililer 1.8.5.3 ile 1.8.5.8 maddelerine tabi olarak organik olmayan bitki üreme materyalinin kullanımını yetkilendirebilir. Bu

▼M12

bireysel yetki yalnızca aşağıdaki durumlardan birinde verilecektir:

- (a) işletmecinin elde etmek istediği türün herhangi bir çeşidi 26(1) maddesinde referans verilen veritabanında veya 26(2) maddede belirtilen sistemlerde kayıtlı değilse;
- (b) bitki üreme materyalini pazarlayan hiçbir işletmeci, 1.8.6. maddesine göre yetkilendirilen ilgili organik veya dönüşüm aşamasında bitki üreme materyalini veya bitki üreme materyalini, kullanıcının bitki üreme materyalini makul bir zamanda sipariş ettiği durumlarda, organik veya dönüşüm aşamasında bitki üreme materyalinin veya aşağıdaki düzenlemelere uygun şekilde yetkilendirilen bitki üreme materyalinin hazırlanması ve tedarini mümkün kılan şekilde teslim edemezse. nokta 1.8.6;
- (c) işletmecinin elde etmek istediği çeşit, organik veya dönüşümlü bitki üreme materyali olarak veya 26(1) maddesinde belirtilen veritabanında veya 26(2)'de belirtilen sistemlerde 1.8.6. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiş bitki üreme materyali olarak kayıtlı değilse ve işletmeci, aynı türün kayıtlı alternatiflerinin hiçbirinin özellikle agronomik ve pedo-iklim koşullarına uygun olmadığını kanıtlayabiliyorsa ve üretimin elde edilmesi için gerekli teknolojik özellikler;
- (d) araştırma, küçük ölçekli saha denemelerinde test edilmesi, çeşit koruma amaçları veya ürün yeniliği için ve ilgili Üye Devletin yetkili yetkilileri tarafından onaylanmış olduğunda.

Böyle bir yetki talep etmeden önce, işletmeciler 26(1)'de belirtilen veritabanına veya 26(2)'de belirtilen sistemlere bakarak ilgili organik veya dönüşüm aşamasında bitki üreme materyali veya 1.8.6. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiş bitki üreme materyalinin mevcut olup olmadığını ve dolayısıyla taleplerinin haklı olup olmadığını doğrulamalıdır.

▼M4

6(i) Maddesine uygun olduğunda, işletmeciler, 26(1)'de belirtilen veritabanına veya 26(2) maddesinin (a) bendinde belirtilen sisteme göre niteliksel ve nicel erişilebilirlikten bağımsız olarak, kendi topraklarından elde edilen hem organik hem de dönüşüm aşamasında bitki üreme materyalini kullanabilirler.

1.8.5.2. ►M12 1.8.1. maddeden saparak, üçüncü ülkelerdeki işletmeciler, operatörün bulunduğu üçüncü ülkenin topraklarında organik bitki üreme materyalinin yeterli kalite veya miktarda bulunmadığı gerekçeli, 10(4) maddesinin ikinci alt paragrafının (a) bendine göre dönüşüm aşamasında bitki üreme materyalini veya 1.8.6. maddesine göre yetkilendirilmiş bitki üreme materyalini kullanabilir. ◀

İlgili ulusal kurallara müdahale etmeden üçüncü ülkelerdeki işletmeciler, kendi topraklarından elde edilen organik ve dönüşümlü bitki üreme materyalini kullanabilirler.

▼M12

46(1) maddesine göre tanınan kontrol otoriteleri veya kontrol kurumları, üçüncü ülkelerdeki işletmecilere, 1.8.6. maddeye göre yetkilendirilen organik veya dönüşümlü bitki üreme materyali veya bitki üreme materyali, operatörün bulunduğu üçüncü ülkenin topraklarında yeterli kalite veya miktarda bulunmadığında, organik olmayan bitki üreme materyalini organik üretim biriminde kullanmalarına izin verebilir. 1.8.5.3, 1.8.5.4, 1.8.5.5 ve 1.8.5.8 maddelerinde belirlenen koşullar altında. 1.8.5.3. Organik olmayan bitki üreme materyali, bu

▼M4

Yönetmelik'in 24(1) maddesine uygun olarak bitki üreme materyali için yetkilendirilen bitki koruma ürünleri dışında, ancak ilgili Üye Devletin yetkili makamları tarafından bölgedeki tüm çeşitler ve heterojen materyaller için (EU) 2016/2031 Yönetmeliği'ne uygun olarak kimyasal tedavi, ilgili Üyesi Devletin yetkili organları tarafından fitos yıllık amaçları için kimyasal tedavi belirlenmedikçe burada bitki üreme materyali kullanılacaktır.

Birinci paragrafta belirtilen kimyasal muameleyle işlenmiş organik olmayan bitki üreme materyali kullanılıyorsa, işlenmiş bitki üreme materyalinin yetiştirildiği parsel, uygun olduğunda, 1.7.3 ve 1.7.4. maddelerde belirtilen dönüşüm süresine tabi tutulacaktır.

1.8.5.4. Organik olmayan bitki üreme materyalinin kullanılması için izni, ürün ekilmenden veya ekiminden önce alınmalıdır.

1.8.5.5. Organik olmayan bitki üreme materyalinin kullanılması için yetki, her seferinde bir mevsim için bireysel kullanıcılara verilmelidir ve yetkili yetkililer, kontrol otoritesi veya kurum, yetkilendirilmiş bitki üreme materyalinin miktarlarını listeler.

1.8.5.6. Üye Devletlerin yetkili yetkilileri, organik veya dönüşümlü bitki üreme materyalinin yeterli miktarda ve uygun çeşitler için mevcut olduğu belirlenen tür, alt tür veya çeşitlerin resmi listesini (varsa gruplanmış) oluşturur. Madde 1.8.5.1(d)'de belirtilen amaçlardan biriyle gerekçelendirilmedikçe, ilgili Üye Devlet topraklarında bu listeye dahil edilen tür, alt tür veya çeşitler için herhangi bir yetki verilmez. Listedeki bir tür, alt tür veya çeşit için mevcut organik veya dönüşümlü bitki üreme materyalinin miktarı veya kalitesi istisnai durumlar nedeniyle yetersiz veya uygun olmazsa, Üye Devletlerin yetkili makamları bir tür, alt tür veya çeşidi listeden çıkarabilir.

Üye Devletlerin yetkili makamları, listelerini yıllık olarak güncelleştirir ve bu listeyi halka açık hale getirir.

Her yıl 30 Haziran tarihine kadar ve ilk kez 30 Haziran 2022'ye kadar, Üye Devletlerin yetkili yetkilileri, güncellenmiş listenin halka açık hale getirildiği internet sitesinin bağlantısını Komisyon'a ve diğer Üye Devletlere iletmelidir. Komisyon, ulusal güncellenmiş listelere bağlantıları özel bir web sitesinde yayınlacaktır.

1.8.5.7. 1.8.5.5. maddesinden saparak, Üye Devletlerin yetkili makamları, ilgili tüm işletmecilere her yıl şu amaçların kullanımı için genel bir yetki verebilir:

- (a) belirli bir tür veya alt tür, Madde 26(1)'de veya 26(2) maddesinin (a) noktasında belirtilen sistemde herhangi bir çeşit kaydedilmedikte ve bu sürece;
- (b) belirli bir çeşit için, 1.8.5.1(c) maddesinde belirlenen koşullar yerine getirildiği sürece.

Genel bir yetki kullanılırken, işletmeciler kullanılan miktarın kaydını tutmalıdır ve yetkilendirme sorumlusu yetkili kurum, yetkilendirilmiş organik olmayan bitki üreme materyali miktarlarını listeler.

Üye Devletlerin yetkili yetkilileri, genel yetki verilen tür, alt tür veya çeşit listesini yıllık olarak güncel tutar ve bu listeyi kamuya açık hale getirir.

Her yıl 30 Haziran tarihine kadar ve ilk kez 30 Haziran 2022'ye kadar, Üye Devletlerin yetkili yetkilileri, güncellenmiş listenin halka açık hale getirildiği internet sitesinin bağlantısını Komisyon'a ve diğer Üye Devletlere iletmelidir. Komisyon, ulusal güncellenmiş listelere bağlantıları özel bir web sitesinde yayınlacaktır.

1.8.5.8. ▼M12 Yetkili yetkililer

Fidanın ekiminden ürünün ilk hasadına kadar bir büyüme döneminde tamamlanan türlerin fidelerinde organik olmayan fidelerin kullanılmasına izin verilmez.

1.8.6. Yetkili makamlar veya uygun olduğunda, 46(1) maddesine uygun olarak tanınan kontrol otoriteleri veya kontrol kurumları, organik üretimde kullanılmak üzere bitki üreme materyali üreten işletmecile, ana bitkiler veya ilgili olduğunda 1.8.2. maddeye uygun olarak üretilen bitki üreme materyali için tasarlanmış diğer bitkiler yeterli miktar veya kalitede mevcut olmadıklarında organik olmayan bitki üreme materyalini kullanmalarına izin verebilir, ve aşağıdaki koşulların karşılanması koşuluyla bu tür malzemeleri organik üretimde kullanılmak üzere piyasaya sürmek:

- (a) kullanılan organik olmayan bitki üreme materyali, hasat sonrası bu Düzenlemenin 24(1) maddesine göre izin verilen bitki koruma ürünleriyle muamele edilmemiştir; ancak ilgili Üye Devletin yetkili makamları tarafından bitki üreme materyalinin bulunduğu alandaki belirli bir türün tüm çeşitleri ve heterojen materyali için fitosanitaryen amaçlarla kimyasal muamele (EU) 2016/2031 Yönetmeliği'ne uygun olarak belirlenmemiştir kullanılacak. Böyle belirlenen kimyasal muameleyle işlenmiş organik olmayan bitki üreme materyali kullanıldığında, işlenmiş bitki üreme materyalinin yetiştirildiği arazi parseli, uygun olduğunda, 1.7.3 ve 1.7.4. maddelerde belirtilen dönüşüm süresine tabi olacaktır;
- (b) kullanılan organik olmayan bitki üreme materyali, fidanın ekiminden ürünün ilk hasadına kadar bir büyüme döneminde tamamlanan yetiştirme döngüsü olan türlerin fidi değildir;
- (c) bitki üreme materyali, diğer tüm ilgili organik bitki üretim gereksinimlerine uygun şekilde yetiştirilmiştir;
- (d) organik olmayan bitki üreme materyalinin kullanılmasına izin verilmelidir;
- (e) Yetkilendirmeden sorumlu yetki otoritesi, kontrol otoritesi veya kontrol organı, yetkisini yalnızca bireysel kullanıcılara ve bir mevsim için verecek ve yetkilendirilmiş bitki üreme materyalinin miktarlarını listeleyecektir;
- (f) (e) maddesinden sapma yoluyla Üye Devletlerin yetkili makamları, belirli bir tür veya alt tür veya organik olmayan bitki üreme materyali çeşidinin kullanımı için yıllık genel bir yetki verebilir ve tür, alt tür veya çeşitlerin listesini kamuya açık hale getirebilir ve yıllık olarak güncel tutabilir. Bu durumda, bu yetkili otoriteler yetkilendirilmiş organik olmayan bitki üreme materyalinin miktarlarını listeleyecektir;
- (g) Bu paragrafa uygun olarak verilen yetkiler 31 Aralık 2036'da sona erecektir.

Her yıl 30 Haziran'a kadar ve ilk kez 30 Haziran 2023'e kadar, üye devletlerin yetkili yetkilileri, birinci paragrafa uygun olarak verilen yetkiler hakkında Komisyon ve diğer üye devletlere bilgi verecektir.

Birinci paragrafa uygun olarak üretilen bitki üreme materyalini üreten ve pazarlayan işletmecilerin, 26(2) maddesine göre kurulan ulusal sistemlerde bu bitki üreme materyalinin mevcut durumuna dair ilgili özel bilgileri gönüllü olarak kamuoyuna açıklamalarına izin verilecektir. Bu bilgileri dahil etmeyi tercih eden işletmeciler, bilgilerin düzenli olarak güncellenmesini ve bitki üreme materyali artık mevcut olmadığına ulusal sistemlerden çekilmesini sağlamalıdır. (f) noktasında belirtilen genel yetkiye güvenirken, operatörler kullanılan miktarın kaydını tutmalıdır.

▼B**1.9. Toprak yönetimi ve gübreleme**

1.9.1. Organik bitki üretiminde, toprak organik maddesini korumak veya artırmak, toprak kararlılığını ve toprak biyolojik çeşitliliğini artırmak, toprak sıkışmasını ve erozyonunu önlemek için toprak işleme ve tarım uygulamaları kullanılacaktır.

1.9.2. Toprağın verimliliği ve biyolojik etkinliği korunmalı ve artırılmalıdır:

- (a) çayır veya çok yıllık yem hariç, zorunlu baklagil bitkileri dahil olmak üzere çok yıllık ekim rotasyonu kullanılarak ana veya örtü olarak dönen ürünler ve diğer yeşil gübre ürünleri;
- (b) yem dışındaki seralar veya çok yıllık ürünler için, kısa süreli yeşil gübre ve baklagillerin kullanımı ile bitki çeşitliliğinin kullanılmasıyla; ve
- (c) her durumda, organik üretimden elde edilen hayvan gübresi veya organik madde uygulanarak, tercihen kompostlanmış olarak.

1.9.3. Bitkilerin beslenme ihtiyaçları 1.9.1 ve 1.9.2. maddelerde belirtilen önlemlerle karşılanamazsa, yalnızca organik üretimde kullanımı için 24. madde kapsamında yetkilendirilmiş gübre ve toprak koşulları kullanılacak ve yalnızca gerekli ölçüde kullanılacaktır. ►M10 İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımının kayıtlarını tutmalıdır; her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihler, ürünün adı, uygulanan miktar ve ilgili ürün ile parseller dahil olmak üzere. ◄

1.9.4. Direktifte 91/676/EEC'de tanımlandığı üzere, geçiş ve organik üretim birimlerinde kullanılan toplam hayvan gübresi, kullanılan tarım alanındaki hektarda yılda 170 kg azotu geçmemelidir. Bu sınır yalnızca çiftlik gübresi, kurutulmuş çiftlik gübresi ve kurutulmuş kümes gübresi, kompost hayvan dışkı (kümes hayvanı gübresi, kompostlanmış çiftlik gübresi ve sıvı hayvan dışkısı) kullanımı için geçerlidir.

1.9.5. Tarımsal çiftliklerin işletmecileri, organik üretim birimlerinden fazla gübrenin yayılması amacıyla organik üretim kurallarına uyan diğer tarımsal çiftliklerin işletmecileri ve girişimleriyle yalnızca yazılı iş birliği anlaşmaları yapabilir. 1.9.4. maddede belirtilen maksimum sınır, bu iş birliğine dahil olan tüm organik üretim birimleri temelinde hesaplanacaktır.

1.9.6. Mikroorganizma preparatları, toprağın genel durumunu iyileştirmek veya toprakta veya ürünlerde besin bulunabilirliğini artırmak için kullanılabilir.

1.9.7. Kompost aktivasyonu için, uygun bitki bazlı preparatlar ve mikroorganizmaların hazırlanma malzemeleri kullanılabilir.

1.9.8. Mineral azot gübreleri kullanılamaz.

1.9.9. Biyodinamik preparatlar kullanılabilir.

▼B**1.10. Haşere ve yabani ot yönetimi**

1.10.1. Haşere ve yabani otların neden olduğu zararın önlenmesi öncelikle aşağıdaki korumaya dayanmalıdır:

— doğal düşmanlar,

— tür, çeşit ve heterojen materyal seçimi,

— ekin dönüşü,

— yetiştirme teknikleri gibi biyofumigasyon, mekanik ve fiziksel yöntemler ve

— güneş enerjisi gibi termal süreçler ve korunan ürünlerde toprak yüzeyel buharla işlenmesi (maksimum 10 cm derinliğe kadar).

1.10.2. Bitkiler, 1.10.1. maddesinde belirtilen önlemlerle zararlılardan yeterince korunamazsa veya bir ürün için belirlenmiş tehdit durumunda, yalnızca organik üretimde kullanımı için 9. ve 24. maddeler uyarınca yetkilendirilmiş ürün ve maddeler kullanılacaktır ve yalnızca gerekli ölçüde kullanılır. ►**M10** İşletmeciler, bu tür ürünlerin kullanım ihtiyacını kanıtlayan kayıtları tutmalıdır; her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihler, ürünün adı, aktif maddeleri, uygulanan miktar, ilgili ürün ve parseller ile kontrol edilecek zararlı veya hastalık dahil olmak üzere. ◀

1.10.3. Feromon dışındaki ürün ve maddelerin tuzaklarında veya dağıtıcılarında kullanılan ürün ve maddelerle ilgili olarak, tuzaklar veya dağıtıcılar, ürün ve maddelerin çevreye salınmasını ve ürünler ile yetiştirilen ürünler arasındaki teması engellemelidir. Feromon tuzakları da dahil tüm tuzaklar kullanımdan sonra toplanacak ve güvenli bir şekilde bertaraf edilecektir.

1.11. Temizlik ve dezenfeksiyon için kullanılan ürünler

Yalnızca 24. madde uyarınca organik üretimde kullanılması için yetkilendirilen bitki üretiminde temizlik ve dezenfekte edilen ürünler bu amaçla kullanılacaktır. ►**M10** İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımını kaydetmelidir; her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihler, ürünün adı, aktif maddeleri ve kullanım yeri yer dahil olmak üzere. ◀

1.12. Kayıt tutma yükümlülüğü

İşletmeciler, ilgili parseller ve hasat miktarı hakkında kayıt tutacaktır. ►**M10** Özellikle, operatörler her parsel üzerinde kullanılan diğer harici girdilerin kaydını tutmalı ve uygun olduğunda, 1.8.5. maddeye uygun olarak elde edilen üretim kurallarından herhangi bir sapma hakkında mevcut belgeleri tutmalıdır. ◀

1.13. İşlenmemiş ürünlerin hazırlanması

İşleme dışında hazırlık operasyonları tesislerde gerçekleştirilirse, 1.2, 1.3, 1.4. maddelerde belirtilen genel gereksinimler Bölüm IV'ün 1.5 ve 2.2.3'ü bu operasyonlara *mutatis mutandis* uygulanacaktır.

▼B**2. Belirli bitkiler ve bitki ürünleri için ayrıntılı kurallar****2.1. Mantar üretimi kuralları**

Mantar üretimi için, substratlar yalnızca aşağıdaki bileşenlerden oluşursa kullanılabilir:

- (a) çiftlik gübresi ve hayvan dışkısı:
 - (i) organik üretim birimlerinden veya dönüşümün ikinci yılında dönüşüm sürecinde olan birimlerden; veya
 - (ii) 1.9.3. maddede belirtildiği için, yalnızca (i) maddesinde bahsedilen ürün mevcut olmadığı sürece, çiftlik gübresi ve hayvan dışkısının örtü malzemesi ve eklenen su hariç toplam alt tabaka bileşenlerinin ağırlığının %25'ini aşmaması şartıyla kompostlamadan önce;
- (b) (a) maddesinde belirtilenlerin dışında, organik üretim birimlerinden alınan tarımsal kökenli ürünler;
- (c) kimyasal ürünlerle işlenmemiş turba;
- (d) kesim sonrası kimyasal ürünlerle işlenmemiş ahşap;
- (e) madde 1.9.3'te bahsedilen mineral ürünler, su ve toprak.

2.2. Yabani bitkilerin toplanmasıyla ilgili kurallar

Doğal alanlarda, ormanlarda ve tarım alanlarında doğal olarak yetişen yabani bitkiler ve parçalarının toplanması, organik üretim olarak kabul edilir; şunu koşutur:

- (a) toplamadan önceki en az üç yıl boyunca, bu alanlar organik üretimde kullanımı için 9. ve 24. maddeler uyarınca yetkilendirilen ürün veya maddelerle muamele edilmemiştir;
- (b) toplama, doğal habitatın istikrarını veya türlerin koleksiyon alanındaki korunmasını etkilemez.

▼M10

İşletmeciler, koleksiyonun dönemi ve yeri, ilgili tür ve toplanan yabani bitki miktarı hakkında kayıt tutacaktır.

▼B**Bölüm II: Hayvancılık üretim kuralları**

9, 10, 11 ve 14. Maddelerde belirlenen üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirlenen kurallar organik hayvancılık üretimine de uygulanacaktır.

1. Genel gereksinimler

- 1.1. Arıcılık hariç, organik hayvan üretmeyi amaçlayan çiftçinin tarım arazisini yönetmediği ve organik üretim birimlerinin veya dönüşüm aşamasında üretim birimlerinin kullanımıyla ilgili çiftçi ile yazılı bir iş birliği anlaşması yapmadığı topraksız hayvancılık üretimi yasaktır.

▼M10

İşletmeciler, 1.3.4.3, 1.3.4.4, 1.7.5, 1.7.8, 1.9.3.1(c) ve 1.9.4.2(c) maddelerine uygun olarak elde edilen hayvancılık üretim kurallarından alınan herhangi bir derogation'a ilişkin mevcut belgeleri elinde bulundurmalıdır.

▼B

1.2. Dönüşüm

1.2.1. Üretim biriminin, otlak veya hayvan yemi için kullanılan herhangi bir arazi dahil olmak üzere, ve bu üretim biriminde bulunan hayvanların dönüşüm döneminin başında, maddelerde belirtilen şekilde eşzamanlı dönüşüm başlatılması durumunda

Bölüm I'nin 1.7.1 ve 1.7.5(b) maddelerine göre, hayvanlar ve hayvansal ürünler, üretim biriminin dönüşüm süresinin sonunda organik olarak kabul edilebilir; bu Bölüm'ün 1.2.2. maddesinde belirtilen dönüşüm süresi, ilgili hayvan türü için üretim biriminin dönüşüm süresinden daha uzun olsa bile.

1.4.3.1 maddesinden saparak, böyle eşzamanlı dönüşüm durumunda ve üretim biriminin dönüşüm dönemi boyunca, dönüşüm döneminin başından itibaren bu üretim biriminde bulunan hayvanlar, dönüşümün ilk yılında dönüşüm sırasında üretilen dönüşüm dönemi yemi ve/veya 1.4.3.1 maddesine uygun olarak yem ve/veya organik yemle beslenebilir.

Organik olmayan hayvanlar, dönüşüm dönemi başladıktan sonra 1.3.4. maddeye uygun olarak dönüşüm dönemindeki üretim birimine getirilebilir.

1.2.2. Hayvan üretimi türüne özgü dönüşüm süreleri aşağıdaki şekilde belirlenmiştir:

- (a) Et üretimi için sığır ve at hayvanları için 12 ay ve her durumda ömürlerinin en az dörtte üçün;
- (b) koyunlar, kaprin hayvanları ve domuz hayvanları ile süt üretimi için hayvanlar için altı ay;
- (c) Et üretimi için kümes hayvanları için 10 hafta, Pekin ördekleri hariç, üç günlük olmadan getirilir;
- (d) üç günlük olmadan getirilen Pekin ördekleri için yedi hafta;
- (e) yumurta üretimi için getirilen kümes hayvanları üç günlük olmadan önce getirildiğinde altı hafta;
- (f) Arılar için 12 ay.

Dönüşüm döneminde, balmumu organik arıcılıktan elde edilen balmumla değiştirilecektir.

Ancak, organik olmayan arı balmumu kullanılabilir:

- (i) organik arıcılıktan elde edilen balmumu piyasada bulunmadığında;
- (ii) organik üretimde kullanımı için yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle kontaminasyondan arınmış olduğu kanıtlandığında; ve
- (iii) başlıktan geldiği koşulla;

▼B

(g) tavşanlar için üç ay;

(h) Seri hayvanları için 12 ay.

1.3. Hayvanların kökeni

1.3.1. Dönüşüm kurallarına zarar vermeden, organik hayvanlar organik üretim birimlerinde doğmalı, yumurtadan çıkmış ve büyütülmelidir.

1.3.2. Organik hayvanların yetiştirilmesiyle ilgili olarak:

- (a) üreme doğal yöntemlerle yapılacaktır; ancak yapay inseminin kullanılmasına izin verilecektir;
- (b) üreme, benzer etkiye sahip hormonlar veya diğer maddelerle tedaviyle teşvik edilmez veya engellenmez; ancak bireysel hayvan için veteriner tedavi biçimi olarak kullanılır;
- (c) klonlama ve embriyo transferi gibi diğer yapay üreme türleri kullanılmayacak;
- (d) ırk seçimi organik üretim ilkelerine uygun olmalı, hayvan refahında yüksek standartları sağlamalı ve herhangi bir acının önlenmesine ve hayvanların sakatlanma ihtiyacının önlenmesine katkıda bulunacaktır.

1.3.3. Irk veya suş seçerken, operatörler yüksek genetik çeşitliliğe sahip ırk veya suşlara öncelik, hayvanların yerel koşullara uyum sağlama kapasitesi, üreme değeri, uzun ömürlülüğü, canlılığı ve hastalık veya sağlık sorunlarına karşı dirençleri dikkate almalıdır; bunların hepsi refahlarını olumsuz etkilemez. Ayrıca, yoğun üretimde kullanılan bazı ırklar veya suşlarla ilişkili belirli hastalıklar veya sağlık sorunları için hayvan ırkları veya suşları, örneğin soluk yumuşak-eksüdatif (PSE) et, ani ölüm, spontan kürtaj ve sezaryen ameliyatı gerektiren zor doğumlar gibi hastalıklardan veya sağlık sorunlarından kaçınmak için seçilmelidir. Öncelik, yerli ırklara ve sıklara verilecektir.

İrkları ve türleri ilk paragrafta göre seçmek için, işletmeciler 26(3) maddesinde belirtilen sistemlerde mevcut bilgileri kullanmalıdır.

1.3.4. Organik olmayan hayvanların kullanımı

1.3.4.1. 1.1. Madde 1.3.1'den istisna olarak, yetiştirme amaçları için, organik olarak yetiştirilen hayvanlar, (EU) 1305/2013 Yönetmeliği'nin 28(10) maddesinin (b) bendinde ve bu temelde kabul edilen yasalarda belirtilen çiftçilik için kaybedilme tehlikesi altında olduğunda organik üretim birimine getirilebilir. Bu durumda, bu ırkların hayvanları mutlaka sıfır doğurmak zorunda değildir.

1.3.4.2. 1.3.1. maddesinden istisna olarak, arıların yenilenmesi için, kraliçe arıların ve sürülerin yıllık %20'si, organik üretim biriminde organik olmayan kraliçe arılar ve sürülerle değiştirilebilir; ancak kraliçe arılar ve sürüler, organik üretim birimlerinden alınan petek veya petek temelleriyle kovanlara yerleştirilmelidir. Her durumda, yılda bir sürü veya kraliçe arı organik olmayan bir sürü veya kraliçe arı ile değiştirilebilir.

▼B

1.3.4.3. 1.3.1. Bir sürünün ilk kez kurulduğunda, yenilendiğinde veya yeniden kurulduğunda ve çiftçilerin niteliksel ve nicel ihtiyaçları karşılanmadığında, yetkili yetkili, yumurta üretimi için hazırlanan tomurların üç günden kısa olması koşuluyla organik olmayan yetiştirilen kümes hayvanlarının organik kümes hayvanı üretim birimine getirilmesine karar verebilir. Bunlardan elde edilen ürünler, yalnızca 1.2. maddede belirtilen dönüşüm süresi uyulduğunda organik olarak kabul edilebilir.

1.3.4.4. 1.3.1. maddeden saparak, 26(2) maddesinin (b) bendinde belirtilen sistemde toplanan veriler, çiftçinin organik hayvanlarla ilgili niteliksel veya nicel ihtiyaçlarının karşılanmadığını gösterirse, yetkili yetkililer, 1.3.4.4.1 ile 1.3.4.4.4. maddelerinde belirtilen şartlara tabii, organik olmayan hayvanların organik üretim birimine getirilmesine izin verebilir.

Böyle bir muafiyet talep etmeden önce, çiftçi talebinin haklı olup olmadığını doğrulamak için 26(2) maddesinin (b) bendinde belirtilen sistemde toplanan verilere bakmalıdır.

Üçüncü ülkelerdeki işletmeciler için, 46(1) maddesine uygun olarak tanınan kontrol otoriteleri ve kontrol kurumları, operatörün bulunduğu ülkenin topraklarında organik hayvanların yeterli kalite veya miktarda bulunmadığı organik üretim birimlerine organik hayvanların dahil edilmesine izin verebilir.

1.3.4.4.1. Üreme amaçlarında, bir sürü veya sürü ilk kez kurulduğunda organik olmayan genç hayvanlar getirilebilir. Sütten kesildikten hemen sonra organik üretim kurallarına uygun olarak yetiştirilmelidirler. Ayrıca, bu hayvanların sürüye veya sürüye girdiği tarihte aşağıdaki kısıtlamalar uygulanacaktır:

- (a) sığır hayvanları, at hayvanları ve seriye hayvanları altı aylıktan az olmalıdır;
- (b) Koyun ve kaprin hayvanları 60 günden az olmalıdır;
- (c) domuz hayvanları 35 kg'dan az ağırlıkta olmalıdır;
- (d) tavşanlar üç aydan az olmalıdır.

1.3.4.4.2. Üreme amaçları için, sürünün veya sürünün yenilenmesi için organik olmayan yetişkin erkek ve organik olmayan nulli parous dişi hayvanlar getirilebilir. Daha sonra organik üretim kurallarına uygun olarak yetiştirileceklerdir. Ayrıca, dişi hayvan sayısı yılda aşağıdaki kısıtlamalara tabi olacaktır:

- (a) yetişkin at veya sığır hayvanlarının en fazla %10'u ve yetişkin domuz, sığır, kaprin hayvanı, tavşan veya seriye hayvanlarının %20'si tanıtılabilir;
- (b) 10'dan az at, seriye hayvanı veya sığır hayvanı veya tavşan ile veya beşten az domuz, ökü veya kaprin hayvanı olan birimler için, bu tür yenilemeler yılda en fazla bir hayvanla sınırlandırılacaktır.

▼B

1.3.4.4.3. 1.3.4.4.2. maddede belirtilen yüzde 40'a kadar artırılabilir, yetki makamı aşağıdaki koşullardan herhangi birinin yerine getirildiğini doğruladığı sürece:

- (a) çiftlikte büyük bir genişletme yapıldı;
- (b) bir ırk başka bir ırkla değiştirilmiştir;
- (c) yeni bir hayvancılık uzmanlığı başlatılmıştır.

1.3.4.4.4. 1.3.4.1, 1.3.4.4.2 ve 1.3.4.4.3 maddelerinde belirtilen durumlarda, organik olmayan hayvanlar ancak 1.2. maddede belirtilen dönüşüm süresi uyulduğunda organik olarak kabul edilebilir. 1.2.2. maddede belirtilen dönüşüm süresi, en erken zamanda, hayvanlar dönüşüm sırasında üretim ünitesine getirildikten sonra başlar.

1.3.4.4.5. 1.3.4.1 ile 1.3.4.4.4 maddelerinde belirtilen durumlarda, organik olmayan hayvanlar ya diğer hayvanlardan ayrı tutulmalı ya da 1.3.4.4.4 maddesinde belirtilen dönüşüm süresinin sonuna kadar tanımlanabilir tutulmalıdır.

1.3.4.5. **▼M10** İşletmeciler, hayvanların kökenini (hayvan başına veya parti/sürü/kovan olarak) uygun sistemlere uygun şekilde tanımlamak, hayvanların veteriner kayıtlarını, varış tarihini ve dönüşüm süresini tutmalıdır.

▼B

1.4. Beslenme

1.4.1. Genel beslenme gereksinimleri

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) hayvan yemi öncelikle hayvanların beslendiği tarımsal çiftlikten veya aynı bölgedeki diğer çiftliklere ait organik veya dönüşüm aşamasında üretim birimlerinden temin edilecektir;
- (b) hayvanlar, hayvanın gelişiminin çeşitli aşamalarında beslenme gereksinimlerini karşılayan organik veya dönüşüm aşamasında yemle beslenmelidir; Hayvan üretiminde sınırlı besleme, veteriner nedenlerle gerekçelendirilmedikçe izin verilecektir;
- (c) hayvanlar, anemiyi teşvik edebilecek koşullarda veya diyetle tutulmamalıdır;
- (d) Köklenme uygulamaları, her türün normal beslenme düzenlerine ve yetiştirme sürecinin her aşamasında hayvanların refahına her zaman saygı göstermelidir; zorla besleme yasaktır;
- (e) domuz hayvanları, kümes hayvanları ve arılar hariç, hayvanların şartlar izin verdiği veya sürekli olarak kaba yemlere erişimi olduğu durumlarda otlaklara kalıcı erişimi olacaktır;

▼B

- (f) büyüme teşvik ediciler ve sentetik amino-asitler kullanılmayacak;
- (g) emziren hayvanlar, Komisyon tarafından 14(3) maddesinin (a) bendine uygun olarak belirlenen asgari süre boyunca tercihen anne sütü ile beslendirilmelidir; kimyasal olarak sentezlenmiş bileşenler veya bitki kökenli bileşenler içeren süt yerine geçiciler bu dönemde kullanılmamalıdır;
- (h) bitki, alg, hayvan veya maya kökenli bes maddeleri organik olmalıdır;
- (i) Bitki, alg, hayvan veya maya kökenli organik olmayan yem maddeleri, mikrobiyal veya mineral kökenli yem maddeleri, yem katkı maddeleri ve işleme yardımcıları, ancak 24. Madde uyarınca organik üretimde kullanımı için yetkilendirilmiş olsalar kullanılabilir.

1.4.2. Otlatma**1.4.2.1. Organik arazide otlatma**

1.4.2.2. maddeye müdahale etmeden organik hayvanlar organik arazide otlatmalıdır. Ancak, organik olmayan hayvanlar, (EU) 1305/2013 Yönetmeliğinin 23, 25, 28, 30, 31 ve 34. maddeleri uyarınca desteklenen arazilerde çevre dostu bir şekilde yetiştirilmiş olmaları ve organik hayvanlarla aynı zamanda organik arazide bulunmadıkları sürece, her yıl sınırlı bir süre organik otlamayı kullanabilirler.

1.4.2.2. Ortak arazide otlatma ve kamu varlığı**1.4.2.2.1. Organik hayvanlar, şu şart şunu koşuluyla ortak arazilerde otlatılabilirler:**

- (a) ortak arazi, organik üretimde kullanımı için yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle en az üç yıldır muamele edilmemiş;
- (b) ortak arazi kullanan organik olmayan hayvanlar, (EU) 1305/2013 Yönetmeliği'nin 23, 25, 28, 30, 31 ve 34. maddeleri uyarınca desteklenen arazilerde çevre dostu bir şekilde yetiştirilmiş olmuştur;
- (c) Ortak arazilerde otlatılan hayvanlar döneminde üretilen organik hayvanlardan elde edilen hayvan ürünleri, organik olmayan hayvanlardan yeterince ayırmıcılık kanıtlanamadıkça organik ürün olarak kabul edilmez.

1.4.2.2.2. Transhumans döneminde, organik hayvanlar bir otlatma alanından diğerine yürüyerek taşınırken organik olmayan arazilerde otlatılabilirler. Bu süre boyunca, organik hayvanlar diğer hayvanlardan ayrı tutulmalıdır. Hayvanların otlatıldığı ot ve diğer bitkiler şeklinde organik olmayan yemlerin alınmasına izin verilecektir:

- (a) hem gidiş hem de dönüş yolculuklarını en fazla 35 gün kapsayacak; veya
- (b) yıllık toplam yem rasyonunun en fazla %10'u için, tarımsal kültürel kökenli yem maddelerinin kuru maddesinin yüzdesi olarak hesaplanır.

▼B

1.4.3. Dönüşüm içi besleme

1.4.3.1. Organik hayvan üreten tarımsal çiftlikler için:

- (a) Rasyonların yem formülünün ortalama %25'ine kadarı, ikinci dönüşüm yılından itibaren dönüşüm içi yem içerebilir. Bu oran, bu dönüşüm yemi hayvanların beslendiği topraktan gelirse %100'e yükseltilebilir; ve
- (b) Hayvanlara verilen toplam ortalama yem miktarının %20'sine kadarı, kalıcı otlaklar, çok yıllık yem parselleri veya organik yönetim kapsamında ekilen protein ürünlerinin ilk dönüşüm yılında ekilen protein ürünlerinin otlatılması veya hasatından kaynaklanabilir; bu araziler toprakların kendisinin bir parçası olması şartıyla.

(a) ve (b) noktalarında bahsedilen her iki dönüşüm içi yem türü beslenme için kullanılırken, bu besin toplam birleşik yüzdesi (a) noktasında sabit olan yüzdeyi aşmamalıdır.

1.4.3.2. 1.4.3.1 maddesindeki rakamlar, bitki kökenli yem kuru maddesinin yüzde yüzdesi olarak yıllık olarak hesaplanacaktır.

1.4.4. **▼M10** Beslenme rejiminin kayıt tutulması

İşletmeciler, beslenme rejiminin ve gerekirse otlatma süresinin kaydını tutacaktır. Özellikle, kullanılan herhangi bir yem türü (örneğin bileşik yem), çeşitli bes maddelerinin oranları ve kendi topraklarından veya aynı bölgeden yem oranı ile ilgili durumlarda otlatma alanlarına erişim dönemleri, kısıtlamaların uygulandığı transhumans dönemleri ve 1.4.2 ile 1.4.3 maddelerinin uygulanmasına dair belge kanıtları dahil olmak üzere yemin adının kayıtlarını tutmalıdırlar.

▼B

1.5. Sağlık hizmetleri

1.5.1. Hastalık önleme

1.5.1.1. Hastalık önleme, ırk ve sır seçimi, hayvancılık yönetim uygulamaları, yüksek kaliteli yem, egzersiz, uygun hayvan stoklama yoğunluğu ve hijyenik koşullarda yeterli ve uygun barınma temelinde olmalıdır.

1.5.1.2. İmmünolojik veteriner ilaçları kullanılabilir.

1.5.1.3. Kimyasal olarak sentezlenmiş allopatik veteriner tıbbi ürünler, antibiyotikler ve sentezlenmiş allopatik kimyasal moleküllerin bolusları dahil olmak üzere, önleyici tedavi için kullanılamaz.

1.5.1.4. Büyüme veya üretimi teşvik eden maddeler (antibiyotikler, koksidiostatikler ve büyümeyi teşvik etmek için diğer yapay yardımcıları dahil) ile üremeyi kontrol etmek veya diğer amaçlarla (örneğin ötürgenin indüksiyonu veya senkronizasyonu) hormonlar ve benzeri maddeler kullanılamaz.

1.5.1.5. Hayvanlar organik olmayan üretim birimlerinden temin edildiğinde, yerel koşullara bağlı olarak tarama testleri veya karantina dönemleri gibi özel önlemler uygulanacaktır.

▼B

1.5.1.6. Bu amaçla yalnızca 24. Madde uyarınca organik üretimde kullanılması için yetkilendirilmiş hayvancılık binaları ve tesislerinde temizlik ve dezenfeksiyon ürünleri kullanılacaktır. ►**M10** İşletmeciler, ürünün kullanıldığı tarih veya tarihler, ürünün adı, aktif maddeleri ve kullanım yeri dahil olmak üzere bu ürünlerin kullanımını kaydetmelidir. ◀

1.5.1.7. Konutlar, kafesler, ekipman ve mutfak gereçleri, çapraz enfeksiyon ve hastalık taşıyan organizmaların birikmesini önlemek için uygun şekilde temizlenmeli ve dezenfekte edilmelidir. Dışkı, idrar ve yenmemiş ya da dökülmüş yemler, kokuyu en az azaltmak ve böcek ile kemirgenleri çekmemek için gerektiği kadar sık alınmalıdır. Yalnızca tuzaklarda kullanılacak olan kemirgen ilaçları ve organik üretimde kullanılmak üzere 9. ve 24. maddelere göre yetkilendirilmiş ürün ve maddeler, hayvanların beslendiği binalarda ve diğer tesislerde böcekler ve diğer zararlıların yok edilmesinde kullanılabilir.

1.5.2. Veteriner tedavisi

1.5.2.1. Hayvanlar sağlık önlemlerine rağmen hastalanır veya yaralanırsa, derhal tedavi edilirler.

1.5.2.2. Hayvanın acı çekmesini önlemek için hastalık derhal tedavi edilmelidir. Kimyasal olarak sentezlenen allopatik veteriner ilaçları, antibiyotikler dahil, gerektiğinde, katı koşullar altında ve veterinerin sorumluluğu altında, fitoterapötik, homeopatik ve diğer ürünlerin kullanımı uygun olmadığında kullanılabilir. Özellikle, tedavi süreleri ve çekilme süreleriyle ilgili kısıtlamalar tanımlanacaktır.

1.5.2.3. Organik üretimde kullanım için 24. Madde 24'e göre yetkilendirilmiş mineral kökenli yem maddeleri, organik üretimde kullanım için 24. madde kapsamında yetkilendirilen besin katkı maddeleri ve fitoterapötik ve homeopatik ürünler, hayvan türü ve tedavinin uygulandığı durum için kimyasal olarak sentezlenmiş allopatik veteriner tıbbi ürünlerle tedavi edilmesine tercih edilerek, antibiyotikler dahil olmak üzere kullanılacaktır amaçlanmıştır.

1.5.2.4. Aşılamalar, parazit tedavileri ve zorunlu yok etme planları hariç; bir hayvan veya bir grup hayvan, kimyasal olarak sentezlenmiş allopatik veteriner ürünleri, antibiyotikler dahil olmak üzere, 12 ay içinde üç tedaviden fazla tedavi alırsa veya üretken yaşam döngüsü bir yıldan azsa, birden fazla tedavi tedavisi alırsa, ilgili hayvanlar ve bu hayvanlardan elde edilen ürünler organik ürün olarak satılmayacak ve hayvanlar 1.2. maddede belirtilen dönüşüm dönemlerine tabi olacaktır.

1.5.2.5. Bir hayvana son uygulama arasındaki çekilme süresi kimyasal olarak sentezlenmiş bir allopatik veteriner tıbbi ürün, antibiyotik dahil, normal kullanım koşullarında ve o hayvandan organik olarak üretilen gıda üretimi, 2001/82/EC Direktifinin 11. Maddesinde belirtilen çekilme süresinin iki katı ve en az 48 saat olmalıdır.

1.5.2.6. Birlik mevzuatı temelinde insan ve hayvan sağlığının korunmasına ilişkin tedavilere izin verilecektir. uygulanan ve özellikle tedavi edilen hayvanların

1.5.2.7. **▼M10** İşletmeciler, herhangi bir tedavinin kayıtlarını veya belge kanıtlarını tutmalıdır

tanımlanması, tedavi tarihi, teşhis, pozoloji, tedavi ürününün adı ve uygun olduğunda veteriner bakımı için veteriner reçetesi ile hayvan ürünleri organik olarak pazarlanıp etiketlenmeden önce uygulanan çekilme süresi.

▼B

1.6. Konut ve hayvancılıkta uygulamalar

1.6.1. Binanın yalıtımı, ısıtması ve havalandırması, hava dolaşımının, toz seviyesinin, sıcaklığın, görelî hava neminin ve gaz konsantrasyonunun hayvanların refahını sağlayacak sınırlar içinde tutulmasını sağlamalıdır. Bina, bol miktarda doğal havalandırma ve ışığın girmesine izin vermelidir.

1.6.2. Hayvanların dışarıda yaşamasını sağlayan uygun iklim koşullarına sahip bölgelerde hayvan için konut zorunlu değildir. Böyle durumlarda, hayvanların olumsuz hava koşullarından korunmak için barınaklara veya gölgeli alanlara erişimi olmalıdır.

1.6.3. Binalardaki stok yoğunluğu, hayvanların konforunu, refahını ve türe özgü ihtiyaçlarını karşılamalı ve özellikle türlerin, ırklarının ve yaşına bağlı olacaktır. Ayrıca, özellikle grubun büyüklüğüne ve hayvanların cinsiyetine bağlı olan hayvanların davranışsal ihtiyaçlarını da dikkate alacaktır. Yoğunluk, hayvanların doğal olarak ayakta durmaları, hareket etmeleri, kolayca uzanmaları, dönmeleri, kendilerini bakıma geçirmeleri, doğal duruşları almaları ve esneme ve kanat çırpma gibi tüm doğal hareketleri yapabilmeleri için yeterli alan sağlayarak onların refahını sağlamalıdır.

1.6.4. İç ve dış alanlar için minimum yüzey ve konutla ilgili teknik detaylar, 14(3) maddesinde belirtilen uygulama yasalarında belirlenmiştir.

1.6.5. Açık hava alanları kısmen kapatılabilir. Verandalar açık hava alanı olarak kabul edilmez.

1.6.6. Toplam stok yoğunluğu, yıllık 170 kg organik azot sınırını ve tarım alanını aşmamalıdır.

1.6.7. 1.6.6. maddede belirtilen uygun hayvan yoğunluğunu belirlemek için, yetkili kurum, hayvan üretimi türüne göre her bir özel gereksinimde belirtilen rakamlara göre 1.6.6. maddede belirtilen sınıra eşdeğer hayvan birimlerini belirler.

1.6.8. Hayvan yetiştirmek için kafesler, kutular ve düz tabelalar hiçbir hayvan türü için kullanılamaz.

1.6.9. Hayvanlar veteriner nedenlerle bireysel olarak tedavi edildiğinde, sağlam zeminli alanlarda tutulmalı ve saman veya uygun yatak örtüleriyle donatılmalıdır. Hayvan kolayca arkasını dönebilir ve tam uzunlukta rahatça uzanabilmelidir.

1.6.10. Organik hayvanlar, çok ıslak veya bataklık topraklarda bir ahır içinde yetiştirilmez.

▼B**1.7. Hayvan refahı**

1.7.1. Hayvan bakımı ve taşıma ile kesim sırasında hayvanların muamelesinde yer alan tüm kişiler, hayvanların sağlık ve refah ihtiyaçları konusunda gerekli temel bilgi ve becerilere sahip olmalı ve özellikle Konsey Yönetmeliği (EC) No 1/2005 (1) ve Konsey Yönetmeliği No (EC) 1099/2009 (2) kapsamında gerekli şekilde yeterli eğitim almış olmalıdır, bu Yönetmelikte belirlenen kuralların doğru şekilde uygulanmasını sağlamak için.

1.7.2. Hayvanlık uygulamaları, stoklama yoğunlukları ve barınma koşulları dahil, hayvanların gelişimsel, fizyolojik ve etolojik ihtiyaçlarının karşılanmasını sağlamalıdır.

1.7.3. Hayvanlar, hayvanların spor yapabildiği açık hava alanlarına, tercihen otla, hava ve mevsimsel koşullar ile arazi durumu izin verdiğinde, insan ve hayvan sağlığının korunmasına ilişkin kısıtlamalar ve yükümlülükler Birlik mevzuatı temelinde getirildiği sürece açık hava alanlarına kalıcı erişime sahip olacaktır.

1.7.4. Hayvan sayısı, aşırı otlatma, toprak kaçaklığı, erozyon ve hayvanlar ya da gübrelerinin yayılması nedeniyle oluşan kirliliği en aza indirmek amacıyla sınırlandırılacaktır.

1.7.5. Hayvanların bağlanması veya izolasyonu, bireysel hayvanlarla ilgili olarak sınırlı bir süre ve veterinerlik nedenleriyle haklı olduğu ölçüde yasaktır. Hayvanların izolasyonu yalnızca işçilerin güvenliği tehlikeye atıldıklarında veya hayvan refahı nedenleriyle sınırlı bir süre için yetkilendirilebilir. Yetkili yetkililer, hayvanların davranış gereksinimlerine uygun gruplar halinde tutulamayacağı durumlarda, en fazla 50 hayvanın olduğu çiftliklerde (genç hayvanlar hariç) sığırların bağlanmasına izin verebilir; otlatma döneminde otlatma erişimleri ve otlatma mümkün olmadığı durumlarda haftada en az iki kez açık hava alanlarına erişimleri sağlanır.

1.7.6. Hayvan taşıma süresi en aza indirilmelidir.

1.7.7. Hayvanın tüm yaşamı boyunca, kesim zamanı da dahil olmak üzere, her türlü acı, acı ve sıkıntıdan kaçınılmalı ve en aza indirilmelidir.

1.7.8. Hayvan refahı ile ilgili Birlik mevzuatındaki gelişmelere zarar vermeden koyunların kuyruk kesimleri, gaga kesimleri ve hayatın ilk üç gününde yapılan gaga kesme işlemlerine istisnai olarak izin verilebilir, ancak ancak yalnızca duruma göre ve bu uygulamalar hayvanların sağlığını, refahını veya hijyenini iyileştirdiğinde veya işçilerin güvenliği aksi takdirde tehlikeye atılırsa. Sökme işlemleri, hayvanların sağlığını, refahını veya hijyenini iyileştirdiğinde veya işçilerin güvenliğinin tehlikeye gireceği durumlarda durum bazında izin verilebilir. Yetkili makam, işletmecinin operasyonları o yetkili otoriteye uygun şekilde bildirip gerekçelendirmesi ve operasyonun nitelikli personel tarafından yürütülmesi durumunda bu operasyonlara izin verir.

(1) 22 Aralık 2004 tarihli 1/2005 tarihli Konsey Yönetmeliği (EC) ile hayvanların taşınma ve ilgili operasyonlar sırasında korunmasına ilişkin ve 64/432/EEC ile 93/119/EC Direktifleri ile (EC) No 1255/97 (OJ L 3, 5.1.2005, s. 1) değişikliklerini içeren Konsey Yönetmeliği.

(2) 24 Eylül 2009 tarihli hayvanların öldürülme anında korunmasına ilişkin Konsey Yönetmeliği (EC) No 1099/2009 (OJ L 303, 18.11.2009, s. 1).

▼B

1.7.9. Hayvanlara verilen acı, yeterli anestezi ve/veya analjezi uygulanarak ve her operasyonun yalnızca en uygun yaşta nitelikli personel tarafından yapılmasıyla minimuma indirilmelidir.

1.7.10. Fiziksel hadım işlemi, ürünlerin kalitesini ve geleneksel üretim uygulamalarını korumak için izin verilecektir, ancak yalnızca 1.7.9. maddede belirtilen koşullar altında.

1.7.11. Hayvanların yükleme ve boşaltılması, hayvanları zorlamak için herhangi bir elektriksel veya diğer acı verici uyarım kullanılmadan gerçekleştirilmelidir. Nakil öncesi veya sırasında allopatik sakinleştiricilerin kullanımı yasaklanacaktır.

1.7.12. **▼M10** İşletmeciler, uygulanan herhangi bir özel operasyonun kayıtlarını veya belgelerini tutmalıdır ve 1.7.5, 1.7.8, 1.7.9 veya 1.7.10 maddelerinin uygulanması için gerekçeler tutmalıdır. Çiftlikten çıkan hayvanlarla ilgili olarak, ilgili durumlarda şu veriler kaydedilecektir: yaş, hayvan sayısı, kesim hayvanlarının ağırlığı, uygun tanımlama (hayvan başına veya parti/sürü/kovan tarafından) kalkış tarihi ve varış noktası.

▼B

1.8. İşlenmemiş ürünlerin hazırlanması

Eğer işleme dışında hazırlanma işlemleri hayvanlarda yapılırsa, 1.2, 1.3, 1.4. maddelerde belirtilen genel gereksinimler
Bölüm IV'ün 1.5 ve 2.2.3'ü bu operasyonlara *mutatis mutandis* uygulanacaktır.

1.9. Ek genel kurallar

1.9.1. Sığır hayvanları, öküz hayvanları, kaprin hayvanları ve at hayvanları için

1.9.1.1. Beslenme

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

(a) Yemin en az %60'ı çiftlikten gelmelidir veya bu mümkün değilse veya böyle yem mevcut değilse, aynı bölgeden yem ve yem malzemeleri kullanılarak diğer organik veya dönüşüm aşamasında üretim birimleri ile yem işletmecileriyle iş birliği içinde üretilmelidir. Bu oran, **►M3** 1 Ocak 2024 **◄** itibarıyla %70'e yükseltilecektir;

(b) hayvanlar, koşullar izin verdiğinde otlatma alanına erişime sahip olacaktır;

(c) (b) maddesi dışında, bir yaş üstü erkek sığır hayvanlarının otlamasına veya açık hava alanına erişimi olmalıdır;

(d) hayvanların otlatma döneminde otlatma alanına erişimi varsa ve kış barınma sistemi hayvanların serbestçe hareket etmesine izin verdiğinde, kış aylarında açık hava alanı sağlama yükümlülüğü muaf tutulabilir;

(e) yetiştirme sistemleri, yılın farklı dönemlerindeki mera mevcudiyetine göre otlatma alanının maksimum kullanımına dayanmalıdır;

▼B

- (f) günlük erzaklardaki kuru maddenin en az %60'ı kaba yem, taze veya kurutulmuş yem veya silos içermelidir. Bu oran, süt üretimindeki hayvanlar için erken emzirme döneminde en fazla üç ay boyunca %50'ye indirilebilir.

1.9.1.2. Konut ve hayvancılık uygulamaları

Konut ve hayvancılık uygulamaları ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) konutların zemini pürüzsüz, ancak kaygan olmamalıdır;
- (b) konut, yeterince büyüklükte, konforlu, temiz ve kuru bir döşeme veya dinlenme alanına sahip olmalıdır; bu alan, çitasız ve sağlam bir yapıdan oluşacaktır. Dinlenme alanında bol miktarda kuru yatak malzemesi ve kum malzemesi sunulmalıdır. Kum saman veya diğer uygun doğal malzemeden oluşmalıdır. Çöp, organik üretimde kullanılmak üzere 24. madde uyarınca gübre veya toprak düzenleyici olarak yetkilendirilmiş herhangi bir mineral ürünle iyileştirilebilir ve zenginleştirilebilir;
- (c) Konsey Direktifi 2008/119/EC (1) Madde 3(1)'in birinci alt paragrafının (a) ve 3(1) maddesinin ikinci alt paragrafına rağmen, buzağuların bir haftadan sonra bireysel kutularda barındırılması, bireysel hayvanlar için sınırlı bir süre için ve veterinerlik nedenleriyle haklı olduğu sürece yasaktır;
- (d) Bir buzağı, veteriner nedenlerle bireysel olarak tedavi edildiğinde, sağlam zeminli alanlarda tutulmalı ve saman yatakla donatılacaktır. Baldırın kolayca dönebilmesi ve tam uzunlukta rahatça uzanabilmesi gerekir.

1.9.2. Seri hayvanları için

1.9.2.1. Beslenme

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) Yemin en az %60'ı çiftlikten gelmelidir veya bu mümkün değilse veya böyle yem mevcut değilse, aynı bölgeden yem ve yem malzemeleri kullanarak diğer organik veya dönüşüm aşamasında üretim birimleri ile yem işletmecileriyle iş birliği içinde üretilmelidir. Bu oran, ►M3 1 Ocak 2024 ◄ itibarıyla %70'e yükseltilecektir;
- (b) hayvanlar, koşullar izin verdiğinde otlatma alanına erişime sahip olacaktır;
- (c) hayvanların otlatma döneminde otlamasına erişimi varsa ve kış barınma sistemi hayvanların serbestçe hareket etmesine izin verdiğinde, kış aylarında açık hava alanı sağlama yükümlülüğü muaf edilebilir;
- (d) yetiştirme sistemleri, yılın farklı dönemlerindeki mera mevcudiyetine göre otlatma alanının maksimum kullanımına dayanır;

(1) 18 Aralık 2008 tarihli 2008/119/EC Konsey Direktifi ve buzağuların korunması için asgari standartlar belirlenmiştir (OJ L 10, 15.1.2009, s. 7).

▼B

- (e) günlük rasyonlardaki kuru maddenin en az %60'ı kaba malik, taze veya kurutulmuş yem veya silos içermelidir. Bu oran, süt üretimindeki dişi servi hayvanları için %50'ye indirilebilir. a emzirme süresi maksimum üç ay;
- (f) bitki örtüsü döneminde bir ahlakta doğal otlatma sağlanmalıdır. Bitki örtüsü döneminde otlatarak besin sağlayamayan ağırlara izin verilmemelidir;
- (g) beslemeye yalnızca kötü hava koşulları nedeniyle otlatma eksikliği durumunda izin verilecektir;
- (h) Bir kafesteki çiftlik hayvanlarına temiz ve temiz su sağlanmalıdır. Hayvanların kolayca erişebileceği doğal bir su kaynağı bulunmuyorsa, sulama yerleri sağlanacaktır.

1.9.2.2. Konut ve hayvancılıkta uygulamalar

Konut ve hayvancılık uygulamaları ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) serin hayvanlarına hayvanlara zarar vermeyen saklanma yerleri, barınaklar ve çitler sağlanacaktır;
- (b) kırmızı geyik kafeslerinde, hayvanların çamurda yuvarlanabilip deri bakımını ve vücut sıcaklığı düzenlemesini sağlamalıdır;
- (c) herhangi bir konutun zemini pürüzsüz olmalı, ancak kaygan olmamalıdır;
- (d) herhangi bir konut, yeterince büyüklükte, konforlu, temiz ve kuru bir döşeme veya dinlenme alanına sahip olmalıdır; bu konut, çıtasız ve sağlam bir yapıdan oluşacaktır. Dinlenme alanında bol miktarda kuru yatak malzemesi ve kum malzemesi sunulmalıdır. Kum saman veya diğer uygun doğal malzemeden oluşmalıdır. Çöp, organik üretimde kullanılmak üzere gübre veya toprak düzenleyici olarak 24. maddeye uygun olarak oiklendirilmiş herhangi bir mineral ürünle iyileştirilebilir ve zenginleştirilebilir;
- (e) Beslenme alanları, hem hayvanlar hem de onlara bakanlar için hava koşullarından korunan alanlarda kurulmalıdır. Besleme yerlerinin bulunduğu toprak konsolidasyon edilmeli ve besleme cihazı bir çatı ile donatılmalıdır;
- (f) Yemlere kalıcı erişim sağlanamazsa, yemleme alanları tüm hayvanların aynı anda beslenebileceği şekilde tasarlanmalıdır.

1.9.3. Domuz hayvanları için

1.9.3.1. Beslenme

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) yemin en az %30'u çiftlikten gelmeli veya bu mümkün değilse veya böyle bir yem mevcut değilse, aynı bölgeden yem ve yem malzemeleri kullanılarak diğer organik veya dönüşüm aşamasında üretim birimleri ile yem işletmecileriyle iş birliği içinde üretilmelidir;

▼B

- (b) günlük erzaya kaba yem, taze veya kurutulmuş yem veya silos eklenmelidir;
- (c) Çiftçiler yalnızca organik üretimden protein yemi alamıyorsa ve yetkili kurum organik protein yeminin yeterli miktarda bulunmadığını doğruladıysa, aşağıdaki koşullar sağlandığı takdirde, organik olmayan protein yemi ► M3 31 Aralık 2026 ◀ tarihine kadar kullanılabilir; ancak aşağıdaki koşullar sağlanır:
 - (i) organik formda mevcut değildir;
 - (ii) kimyasal çözücüler olmadan üretilmiş veya hazırlanmış;
 - (iii) kullanımı, belirli protein bileşikleriyle 35 kg'a kadar olan domuz yavrularının beslenmesiyle sınırlıdır; ve
 - (iv) bu hayvanlar için 12 aylık bir dönemde izin verilen maksimum oran %5'i aşmamalıdır. Tarımsal kaynaklı yem kuru maddesinin yüzdesi hesaplanacaktır.

1.9.3.2. Konut ve hayvancılık uygulamaları

Konut ve hayvancılık uygulamaları ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) konutun zemini pürüzsüz, ancak kaygan olmayan olmalıdır;
- (b) konut, yeterince büyüklükte, lata olmayan sağlam bir yapıdan oluşan, konforlu, temiz ve kuru bir döşeme veya dinlenme alanına sahip olmalıdır. Dinlenme alanında bol miktarda kuru yatak malzemesi ve kum malzemesi sunulmalıdır. Kum saman veya diğer uygun doğal malzemeden oluşmalıdır. Çöp, organik üretimde kullanılmak üzere gübre veya toprak düzenleyici olarak 24. maddeye uygun olarak oiklendirilmiş herhangi bir mineral ürünle iyileştirilebilir ve zenginleştirilebilir;
- (c) her zaman saman veya uygun malzemeden yapılmış ve tüm domuzların aynı anda en alan alıcı şekilde uzanabilmesini sağlayacak kadar büyük yatak olmalıdır;
- (d) domuzlar, gebeliğin son aşamaları ve emzirme dönemi hariç, gruplar halinde tutulmalıdır; bu süre zarfında domuz ahlında serbestçe hareket edebilmeli ve hareketi sadece kısa süreler için kısıtlanmalıdır;
- (e) saman için ek gereksinimlere zarar vermeden, beklenen döyme öncesinde domuzlara yuva kurmalarını sağlayacak miktarda saman veya diğer uygun doğal malzeme sağlanacaktır;
- (f) Egzersiz alanları, domuz hayvanları tarafından gübre ve köklenme işlemlerine izin vermelidir. Kök alma amacıyla farklı substratlar kullanılabilir.

▼B

1.9.4. KÜMES HAYVANLARI İÇİN

1.9.4.1. Hayvanların kökeni

Yoğun yetiştirme yöntemlerinin kullanılmasını önlemek için, kümes hayvanları ya minimum yaşa ulaşana kadar yetiştirilmeli ya da açık havada yetiştirmeye uyum sağlamış yavaş büyüyen kümes hayvan türlerinden gelmelidir.

Yetkili kurum, yavaş büyüyen suşların kriterlerini tanımlayacak veya bu suşların bir listesini hazırlayacak ve bu bilgileri işletmecilere, diğer üye devletlere ve Komisyon'a sağlayacaktır.

Çiftçi yavaş büyüyen tavuk türleri kullanmadığında, kesim için asgari yaş şu şekilde olmalıdır:

- (a) tavuklar için 81 gün;
- (b) kaponlar için 150 gün;
- (c) Pekin ördekleri için 49 gün;
- (d) dişi Moskova ördekleri için 70 gün;
- (e) erkek Moskova ördekleri için 84 gün;

▼C2

- (f) Mulard ördekleri için 92 gün;

▼B

- (g) kobin tokuşları için 94 gün;
- (h) erkek hindiler ve kızartılan kazlar için 140 gün; ve
- (i) Dişi hindiler için 100 gün.

1.9.4.2. Beslenme

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) yemin en az %30'u çiftlikten gelmeli veya bu mümkün değilse veya böyle yem mevcut değilse, aynı bölgeden yem ve yem malzemeleri kullanılarak diğer organik veya dönüşüm aşamasında üretim birimleri ile yem işletmecileriyle iş birliği içinde üretilmelidir;
- (b) günlük erzaya kaba yem, taze veya kurutulmuş yem veya silos eklenmelidir;
- (c) çiftçiler kümes hayvanı türleri için yalnızca organik üretimden protein yemi alamıyorsa ve yetkili kurum organik protein yeminin yeterli miktarda bulunmadığını doğruladıysa, aşağıdaki koşullar sağlandığı takdirde, organik olmayan protein yemi ► M3 31 Aralık 2026 ◄'e kadar kullanılabilir:
 - (i) organik formda mevcut değildir;
 - (ii) kimyasal çözücüler olmadan üretilmiş veya hazırlanmış;
 - (iii) kullanımı genç kümes hayvanlarının belirli protein bileşenleriyle beslenmesiyle sınırlıdır; ve

▼B

(iv) bu hayvanlar için 12 aylık bir dönemde izin verilen maksimum oran %5'i aşmamalıdır. Tarımsal kökenli yem kuru maddesinin yüzdesi hesaplanacaktır.

1.9.4.3. Hayvan refahı

Kümes hayvanlarının canlı yolması yasaklanacaktır.

1.9.4.4. Barınma ve hayvancılık uygulamaları

Konut ve hayvancılık uygulamaları ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) zemin alanının en az üçte biri katı olmalı, yani çitallı veya ızgara yapılmamış olmalı ve saman, odun talaşı, kum veya çim gibi kum malzemeleriyle kaplanmış olmalıdır;
- (b) yumurtlayan tavuklar için kümes evlerinde, tavukların erişebileceği yeterli miktarda taban alanı kuş dışkısının toplanması için kullanılabilir;

▼M10

- (c) Yetiştirilen her kümes hayvanı partisi arasında binalar hayvanlardan boşaldılmalıdır. Bu süre zarfında binalar ve donanımlar temizlenip dezenfekte edilecektir. Ayrıca, her kümes hayvanı partisinin yetiştirilmesi tamamlandığında, bitki örtüsünün yeniden büyümesi için Üye Devletler tarafından belirlenecek bir süre boyunca boş bırakılacaktır. İşletmeci, bu sürenin uygulanmasına dair kayıtlar veya belge kanıtları tutacaktır. Bu şartlar, kümes hayvanları parti halinde yetiştirilmedikleri, koşkulu olarak tutulmadıkları ve gün boyunca serbest dolaşabiliyorsa, geçerli değildir;

▼B

- (d) Kümes hayvanları, yaşamlarının en az üçte biri boyunca açık hava alanına erişimi olmalıdır. Ancak, yumurtlayan tavuklar ve bitirici tavuklar, Birlik mevzuatı temelinde geçici kısıtlamalar getirildiği durumlar dışında, hayatlarının en az üçte biri boyunca açık hava alanına erişimi olmalıdır;
- (e) Birlik mevzuatı temelinde geçici kısıtlamalar getirildiği durumlar hariç, mümkün olan en erken yaştan itibaren ve fizyolojik ve fiziksel koşullar izin verdiğinde, sürekli gündüz açık hava erişimi sağlanacaktır;
- (f) 1.6.5. maddeden sapma yolu olarak, 18 haftadan küçük üreyen kuşlar ve tomurlar için, 1.7.3. maddede belirtilen insan ve hayvan sağlığının korunmasına ilişkin kısıtlamalar ve yükümlülükler Birlik mevzuatı temelinde uygulandığında ve 18 haftadan küçük üreyen kuş ve tomurların açık hava alanlarına erişimini engellediğinde, verandalar açık hava alanı olarak kabul edilecek ve bu durumlarda diğer kuşların dışarıda kalmasını önlemek için tel örgülü bariyer bulunmalıdır;
- (g) Kümes hayvanları için açık hava alanları, kuşların yeterli sayıda içme çukuruna kolayca erişebilmesini sağlamalıdır;
- (h) kümes hayvanları için açık hava alanları ağırlıklı olarak bitki örtüsüyle kaplanacaktır;

▼B

- (i) örneğin uzun süreli kar örtüsü veya kurak hava koşulları nedeniyle menzil bölgesinden yem erişiminin sınırlı olduğu koşullarda, kabanlık yemin ek olarak beslenmesi kümes hayvanı diyetlerine dahil edilecektir;
- (j) Birlik mevzuatı temelinde getirilen kısıtlamalar veya yükümlülükler nedeniyle kümes hayvanları içeride tutulduğunda, etolojik ihtiyaçlarını karşılamak için yeterli miktarda kaba mal ve uygun malzemeye kalıcı erişimleri olacaktır;
- (k) su kuşları, hava ve hijyen koşulları izin verdiğinde, türe özgü ihtiyaçlarına ve hayvan refahı gereksinimlerine saygı göstermek için bir dere, gölet, göl veya havuza erişime sahip olmalıdır; hava koşulları böyle bir erişime izin vermediğinde, tüylerini temizlemek için başlarını içine sokmalarını sağlayan suya erişimleri olacak;
- (l) doğal ışık, günde en fazla 16 saat ışık sağlayacak şekilde yapay yöntemlerle desteklenebilir; en az sekiz saat yapay ışık olmadan sürekli gece dinlenme süresi vardır;
- (m) herhangi bir üretim biriminin kümes hayvanları çiftliğinde yağlandırmak için kullanılabilir toplam alan 1.600 m²'yi geçmemelidir;
- (n) Bir kümes evinin tek bir bölümünde 3.000'den fazla yumurtlayan tavuk kabul edilmemelidir.

1.9.5. Tavşanlar için**1.9.5.1. Beslenme**

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) yemin en az %70'i çiftlikten gelecek veya bu mümkün değilse veya böyle bir yem mevcut değilse, aynı bölgeden yem ve yem materyali kullanılarak diğer organik veya dönüşüm aşamasında üretim birimleri ile yem işletmecileriyle iş birliği içinde üretilmelidir;
- (b) tavşanlar, koşullar izin verdiğinde otlatma alanına erişimi olacak;
- (c) yetiştirme sistemleri, yılın farklı dönemlerinde otlakların bulunabilirliğine göre maksimum otlatma kullanımına dayanmalıdır;
- (d) Saman veya saman gibi lifli yemler, çimen yeterli olmadığında sağlanmalıdır. Yem, diyetin en az %60'ını oluşturmalıdır.

1.9.5.2. Konut ve hayvancılık uygulamaları

Konut ve hayvancılık uygulamaları ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) konut, yeterince büyüklükte, konforlu, temiz ve kuru bir döşeme veya dinlenme alanına sahip olmalı, çitasız sağlam bir yapıdan oluşmalıdır. Dinlenme alanında bol miktarda kuru yatak malzemesi ve kum malzemesi sunulmalıdır. Kum saman veya diğer uygun doğal malzemeden oluşmalıdır. Çöp, organik üretimde kullanılmak üzere 24. Madde kapsamında gübre veya toprak düzenleyici olarak yetkilendirilmiş herhangi bir mineral ürünle iyileştirilebilir ve zenginleştirilebilir;

▼B

- (b) tavşanlar gruplar halinde tutulacaktır.
- (c) tavşan çiftlikleri, dış hava koşullarına uyarlanmış sağlam ırklar kullanacaktır;
- (d) tavşanların erişimi olacaktır:
 - (i) karanlık saklanma yerleri dahil kapalı barınak;
 - (ii) tercihen otlak olan bitki örtüsü olan açık hava koşusu;
 - (iii) içeride veya dışarıda oturabilecekleri yükseltilmiş bir platform;
 - (iv) tüm hemşirelik dişi dişi dişi için yuva malzemesi.

1.9.6. Arılar için

1.9.6.1. Hayvanların kökeni

Arıcılıkta ise *Apis mellifera* ve onların yerel ekotiplerinin kullanılması tercih edilecektir.

1.9.6.2. Beslenme

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) üretim sezonunun sonunda arıların kışı atlatabilmesi için kovanlara yeterli bal ve polen rezervi bırakılacaktır;

▼M1

- (b) arı kolonileri, ancak iklim koşulları nedeniyle koloninin hayatta kalması tehlikede olduğunda beslenebilir. Bu durumda, arı kolonileri organik bal, organik polen, organik şeker şurupuları veya organik şekerle beslenmelidir.

▼B

1.9.6.3. Sağlık hizmetleri

Sağlık hizmetleri ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) özellikle haşerelerden çerçeve, kovan ve tarakları korumak amacıyla, yalnızca tuzaklarda kullanılan kemirgen ilaçları ve organik üretimde kullanımı için 9. ve 24. Maddeler uyarınca yetkilendirilmiş rotgenitler ve maddelere izin verilecektir;
- (b) arıların dezenfeksiyonu için buhar veya doğrudan alev gibi fiziksel tedavilere izin verilecektir;
- (c) erkek yavrunun yok edilmesi uygulamasına yalnızca *Varroa yıkıcı istilasını izole etmek amacıyla izin verilmelidir*;
- (d) Tüm önleyici önlemlere rağmen koloniler hastalanır veya enfekte olursa, derhal tedavi edilir ve gerekirse izole arılara yerleştirilebilirler;

▼B

- (e) *Varroa yıkıcı* istilası durumunda formik asit, laktik asit, asetik asit ve oksalik asit ile mentol, timol, okaliptol veya kafur kullanılabilir;
- (f) Organik üretimde kullanımı için 9. ve 24. maddeler uyarınca yetkilendirilmiş ürünler ve maddeler dışında, antibiyotikler dahil olmak üzere kimyasal olarak sentezlenmiş allopatik ürünlerle bir işlem uygulanırsa, bu işlem süresince tedavi edilen koloniler izole arılıklarına yerleştirilir ve tüm balmumu organik arıcılıktan alınan balmumla değiştirilir. Daha sonra, 1.2.2. maddede belirtilen 12 aylık dönüşüm süresi bu kolonilere uygulanacaktır.

1.9.6.4. Hayvan refahı

Arıcılıkla ilgili olarak, aşağıdaki ek genel kurallar uygulanacaktır:

- (a) arılık ürünlerinin hasatıyla ilişkili bir yöntem olarak arıların peteklerde yok edilmesi yasaklanacaktır;
- (b) Kraliçe arıların kanatlarını kesme gibi sakatlamalar yasaklanacaktır.

1.9.6.5. Konut ve hayvancılık uygulamaları

Konut ve hayvancılık uygulamaları ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) arıları, esasen organik olarak üretilen ürünlerden veya uygun olduğunda spontane bitki örtüsünden veya organik olmayan ormanlardan veya sadece düşük çevresel etki yöntemleriyle işlenen ürünlerden oluşan nektar ve polen kaynaklarının bulunabilirliğini sağlayan alanlara yerleştirilecektir;
- (b) arılıklar, arılık ürünlerinin kontaminasyonuna veya arıların sağlığının kötüleşmesine yol açabilecek kaynaklardan yeterince uzak tutulmalıdır;
- (c) Arıların konumu, arı alanından 3 km yarıçaplı bir alanda, nektar ve polen kaynaklarının esasen organik olarak üretilen ürünler veya kendiliğinden bitki örtüsü veya (EU) 1305/2013 Yönetmeliği'nin 28 ve 30. maddelerinde öngörülenlere eşdeğer düşük çevresel etki yöntemleriyle işlenmiş ürünlerden oluşacak ve arıcılık üretiminin organik olarak nitelendirilmesini etkilemeyecektir. Bu gereklilik, çiçeklenme gerçekleşmeyen veya arı kolonilerinin uykuda olduğu yerlerde geçerli değildir;
- (d) arıcılıkta kullanılan kovanlar ve malzemeler, çevreye veya arılık ürünlerine kontaminasyon riski oluşturmayan doğal malzemelerden yapılmalıdır;
- (e) yeni temeller için balmumu organik üretim birimlerinden gelecektir;
- (f) kovanlarda sadece propolis, mum ve bitki yağları gibi doğal ürünler kullanılabilir;

▼B

- (g) bal çıkarma işlemleri sırasında sentetik kimyasal iticiler kullanılamaz;
- (h) bal çıkarımı için yavru petekleri kullanılamaz;
- (i) Üye Devletler tarafından organik arıcılığın uygulanmadığı bölge veya alanlarda arıcılık, organik olarak kabul edilmez.

1.9.6.6. **▼M10** Kayıt tutma yükümlülükleri

İşletmeciler, kovanların konumunun uygun ölçekte veya coğrafi koordinatlarında kontrol otoritesine veya kontrol organına sunulacak bir harita tutmalıdır; bu harita, kolonilerin erişebileceği alanların bu Yönetmelik'in gerekliliklerini karşıladığını gösterecektir.

Arı yemle ilgili olarak şu bilgiler kaydedilir: kullanılan ürünün adı, tarihler, miktarlar ve ürünün kullanıldığı kovanlar.

Arıcılığın bulunduğu bölge, kovanların tanımlanması ve hareket süresiyle birlikte kaydedilmelidir.

Uygulanan tüm önlemler, süperlerin çıkarılması ve bal çıkarma işlemleri dahil olmak üzere arı defteri kaydına kaydedilecektir. Bal toplama miktarı ve tarihleri de kaydedilecektir.

▼B**Bölüm III: Alg ve su ürünleri hayvanları için üretim kuralları**

1. Genel gereksinimler
 - 1.1. İşletmeler, organik üretimde kullanımı için yetkilendirilmemiş ürünler veya maddelerle veya ürünlerin organik doğasını tehlikeye atacak kirleticilerle kontaminasyona tabi olmayan yerlerde bulunmalıdır.
 - 1.2. Organik ve organik olmayan üretim birimleri, Üye Devletler tarafından belirlenen minimum ayırım mesafelerine uygun olarak yeterli şekilde ayrılmalıdır. Bu ayırma önlemleri doğal duruma, ayrı su dağıtım sistemlerine, mesafelere, gelgit akışına ve organik üretim biriminin yukarı ve aşağı akış konumuna dayanmalıdır. Alg ve su ürünleri üretimi, Üye Devlet yetkilileri tarafından bu tür faaliyetler için uygun olmayan yerler veya alanlarda uygulandığında organik olarak kabul edilmez.
 - 1.3. Organik üretim için başvuran ve yılda 20 tondan fazla su ürünleri üreten yeni işletmeciler için, üretim biriminin koşullarını, yakın çevresini ve operasyonunun muhtemel etkilerini belirlemek için üretim birimine uygun bir çevresel değerlendirme gerekecektir. Operatör, çevresel değerlendirmeyi kontrol otoritesine veya kontrol organına sunacaktır. Çevresel değerlendirmenin içeriği, Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 2011/92/EU Direktifi IV ⁽¹⁾ Eki temelinde olacaktır. Üretim birimi zaten eşdeğer bir değerlendirmeye tabi tutulmuşsa, bu değerlendirme bu amaçla kullanılabilir.

⁽¹⁾ Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 13 Aralık 2011 tarihli 2011/92/EU direktifi ve bazı kamu ve özel projelerin çevre üzerindeki etkilerinin değerlendirilmesine ilişkin (OJ L 26, 28.1.2012, s. 1).

▼B

- 1.4. Mangrovların yok edilmesine izin verilmemelidir.
- 1.5. İşletmeci, su ürünleri yetiştiriciliği ve alg hasatı, üretim birimine yönelik sürdürülebilir bir yönetim planı sunacaktır.
- 1.6. Plan yıllık olarak güncellenecek ve operasyonun çevresel etkilerini ve gerçekleştirilecek çevresel izlemeyi detaylandıracak ve çevredeki su ve kara çevrelerine olumsuz etkileri en aza indirmek için alınacak önlemleri listeleyecektir; bunlar arasında kullanılabilir durumlarda üretim döngüsü veya yıllık olarak çevreye besin salınımı da dahildir. Plan, teknik ekipmanların gözetimi ve onarımını kaydedecektir.
- 1.7. Direktif, 92/43/EEC ve ulusal kurallar doğrultusunda yırtıcılara karşı alınan savunma ve önleyici önlemler, sürdürülebilir yönetim planında kaydedilecektir.
- 1.8. Uygun olduğunda, yönetim planının hazırlanmasında komşu işletmecilerle koordinasyon sağlanacaktır.
- 1.9. Su ürünleri yetiştiriciliği ve alg işletmecileri, sürdürülebilir yönetim planının bir parçası olarak operasyonların başlangıcında uygulanacak bir atık azaltma programı hazırlamalıdır. Mümkün olduğunda, kalıntı ısı kullanımı yenilenebilir kaynaklardan elde edilen enerjiyle sınırlı olacaktır.
- 1.10. İşlenmemiş ürünlerin hazırlanması

İşleme dışında hazırlanma işlemleri alg veya su ürünleri hayvanları üzerinde gerçekleştirilirse, IV. Bölüm'ün 1.2, 1.3, 1.4, 1.5 ve 2.2.3. maddelerinde belirtilen genel gereksinimler bu operasyonlara *mutatis mutandis* olarak uygulanacaktır.

1.11. **▼M10** İşletmeciler, 3.1.2.1(d) ve (e) maddelerine uygun olarak su ürünleri yetiştirici hayvanlar için üretim kurallarından alınan herhangi bir dero-gation hakkında mevcut belgeleri saklamalıdır.

▼B

2. Algler için gereksinimler
- 9, 10. Maddelerde belirlenen genel üretim kurallarına ek olarak, 11 ve 15 ve bu Bölüm 1. Bölümde yer alan kurallar, alglerin organik olarak toplanması ve üretimine uygulanacaktır. Bu kurallar, fitoplankton üretimine *mutatis mutandis* uygulanacaktır.
- 2.1. Dönüşüm
- 2.1.1. Alg toplama için üretim biriminin dönüşüm süresi altı ay olmalıdır.
- 2.1.2. Alg yetiştiriciliği için üretim biriminin dönüşüm süresi, hangisi daha uzun olursa altı ay veya tam bir üretim döngüsü olarak belirlenir.
- 2.2. Algler için üretim kuralları
- 2.2.1. Yabani alg ve bunların bazı parçalarının toplanması, aşağıdaki şartı şunu koşutur:
- (a) yetiştirme alanları sağlık açısından uygun ve 2000/60/EC Direktifi ile tanımlanan yüksek ekolojik statüye sahip veya aşağıdaki kaliteye eşdeğer

▼B

olanlara sahiptir: — Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (1) 854/2004 sayılı Yönetmeliği'nde A ve B olarak sınıflandırılan üretim bölgeleri, 13 Aralık 2019'a kadar, veya

— 14 Aralık 2019 tarihinden itibaren Komisyon tarafından kabul edilen (AB) 2017/625 Yönetmeliği'nin 18(8) maddesine uygun olarak kabul edilen uygulamalı yasalarda belirtilen ilgili sınıflandırma alanları;

(b) koleksiyon, doğal ekosistemin istikrarını veya türlerin koleksiyon alanındaki korunmasını önemli ölçüde etkilemez.

2.2.2. Alg yetiştiriciliği, organik olarak kabul edilebilmesi için en az 2.2.1(a) maddesinde belirtilen çevresel ve sağlık özelliklerine sahip alanlarda yapılmalıdır. Ayrıca aşağıdaki üretim kuralları uygulanacaktır:

- (a) genç alg toplamadan hasata kadar üretimin tüm aşamalarında sürdürülebilir uygulamalar kullanılacaktır;
- (b) geniş bir gen havuzunun sürdürülmesini sağlamak için, yabani doğada genç alglerin toplanması düzenli olarak yapılacak ve böylece kapalı kültür stoklarının çeşitliliğini korumak ve artırmak sağlanacaktır;
- (c) gübreler, yalnızca kapalı tesislerde ve yalnızca bu amaçla organik üretimde kullanımı için 24. Madde uyarınca yetkilendirilmiş oldukları sürece kullanılamaz.

▼M10

İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımına ilişkin kayıtları tutmalıdır; her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihler, ürünün adı ve uygulanan miktar dahil olmak üzere, ilgili partiler/tanklar/havzalar hakkında bilgi içermelidir.

▼B

2.3. Alg yetiştiriciliği

2.3.1. Denizde alg yetiştiriciliği, yalnızca çevrede doğal olarak bulunan besinleri veya tercihen yakınlarda bulunan organik su ürünleri hayvan üretiminden elde edilen besinleri kullanmalıdır.

2.3.2. Dış besin kaynaklarının kullanıldığı karadaki tesislerde, atık sudaki besin seviyeleri, akan sudan daha yüksek veya doğrulanabilir şekilde aynı olmalıdır. Yalnızca 24. madde uyarınca organik üretimde kullanılmasına izin verilen bitki veya mineral kökenli besinler kullanılabilir.

▼M10

İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımına ilişkin kayıtları tutmalıdır; ürünün kullanıldığı tarih veya tarihler, ürünün adı ve uygulanan miktar ile ilgili lotlar/tanklar/havzalar hakkında bilgiler içermektedir.

▼B

2.3.3. Kültür yoğunluğu veya operasyonel yoğunluk kaydedilmeli ve çevre üzerinde olumsuz etkiler olmadan desteklenebilecek maksimum alg miktarının aşılmasını sağlayarak su ortamının bütünlüğünü korumalıdır.

(1) Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 29 Nisan 2004 tarihli 854/2004 sayılı (EC) Yönetmeliği, insan tüketimi için tasarlanan hayvansal kökenli ürünler üzerinde resmi kontrollerin organizasyonuna yönelik özel kuralları belirler (OJ L 139, 30.4.2004, s. 206).

▼B

2.3.4. Alg yetiştirmek için kullanılan halatlar ve diğer ekipmanlar mümkün olduğunda yeniden kullanılmalı veya geri dönüştürülmelidir.

2.4. Yabani alglerin sürdürülebilir toplanması

2.4.1. Alg toplamanın başlangıcında bir seferlik biyokütle tahmini yapılacaktır.

2.4.2. Belge hesapları birimde veya tesislerde tutulacak ve işletmecinin tespit etmesini ve kontrol otoritesi veya kontrol organının koleksiyoncuların yalnızca bu Yönetmeliğe uygun olarak üretilen yabani algleri sağladığını doğrulamasını sağlamalıdır.

2.4.3. Toplanan miktarların su ortamının durumu üzerinde önemli bir etki yaratmaması şeklinde toplanmalıdır. Toplama tekniği, minimum boyutlar, yaşlar, üreme döngüleri veya kalan alglerin büyüklüğü gibi önlemler, alglerin yenilenmesini sağlamak ve yan avların önlenmesini sağlamak için alınacaktır.

2.4.4. Eğer algler ortak veya ortak bir toplama alanından toplanıyorsa, ilgili Üye Devlet tarafından belirlenen ilgili otorite tarafından sunulan belge delilleri mevcut olacaktır; toplam koleksiyonun bu Yönetmeliğe uygun olduğunu göstermektedir.

3. Su yetiştiriciliği hayvanları için gereksinimler

Madde 9, 10'da belirlenen genel üretim kurallarına ek olarak, 11 ve 15 ve bu Bölüm 1. Bölümde yer alan kurallar, balık, dış deri ve yumuşakça türlerinin organik üretimine uygulanacaktır. Bu kurallar ayrıca *mutandis*'i zooplankton, mikro kabuklular, rotiferler, solucanlar ve diğer sucul yem hayvanlarının üretimine de uygulanacaktır.

3.1. Genel gereksinimler

3.1.1. Dönüşüm

Mevcut su ürünleri ürünleri dahil olmak üzere aşağıdaki akvaryum ürünleri tesisleri için aşağıdaki dönüşüm dönemleri geçerlidir:

(a) boşaltılamayan, temizlenemeyen ve dezenfekte edilemeyen tesisler için 24 aylık dönüşüm süresi;

(b) boşaltılmış veya tüzelmiş tesisler için 12 aylık dönüşüm süresi;

(c) boşaltılmış, temizlenmiş ve dezenfekte edilmiş tesisler için altı aylık dönüşüm süresi;

(d) açık su tesisleri için, çift kabuklu yumuşakçalar üretenler dahil, üç aylık dönüşüm süresi.

3.1.2. Su ürünleri yetiştiriciliği hayvanlarının kökeni

3.1.2.1. Su yetiştiriciliği hayvanlarının kökeniyle ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

▼B

- (a) organik su yetiştiriciliği, organik dayru hayvanlarından ve organik üretim birimlerinden gelen genç hayvanların yetiştirilişine dayanacaktır;
- (b) Yerel olarak yetiştirilen türler kullanılacak ve ıslahlık, üretim koşullarına daha iyi uyum sağlayan, iyi hayvan sağlığı ve refahı ile yem kaynaklarının iyi kullanılmasını sağlayan suşlar üretmeyi hedeflemelidir. Kökeni ve muamelesine dair belgeler, yetkili otoriteye veya uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol kurumuna sağlanacaktır;
- (c) sağlam ve vahşi stoklara önemli zarar vermeden üretilen türler seçilmelidir;
- (d) Yetiştirme amaçları için, vahşi yakalanmış veya organik olmayan su ürünleri yetiştiriciliği hayvanları, ancak organik ırk bulunmadığında veya yetkili yetki tarafından yetkilendirildikten sonra üretim birimine yeni genetik stok getirildiğinde, uygun haklı durumlarda bir çiftliğe getirilebilir. Bu tür hayvanlar, üreme için kullanılmadan önce en az üç ay organik yönetim altında tutulmalıdır. IUCN Nesli Tükenmekte Olan Türlerin Kırmızı Listesi'nde yer alan hayvanlar için, vahşi yakalanmış örneklerin kullanılmasına izin verme izni yalnızca koruma çabasından sorumlu ilgili kamu kurumu tarafından tanınan koruma programları bağlamında verilebilir;

- (e) Büyüme aşamasında yabani su ürünleri gençlerinin toplanması özellikle aşağıdaki durumlarla sınırlandırılacaktır:

- (i) göletler, tutma sistemleri ve çevreler doldurulurken balık veya kabuklu larvalar ile gençlerin doğal akını;

- (ii) IUCN Kırmızı Listesi'nde olmayan türlerin yabani yavru veya kabuklu larvalarının yeniden stoklanması, sulak alanlarda geniş kapsamlı su ürünleri tarımcılığı yapıldığında, örneğin tuzlu su göletleri, gelgit alanları ve kıyısız lagünler gibi, şunu koşutur:

— yeniden stoklama, ilgili otoriteler tarafından onaylanan yönetim önlemleriyle uyumludur ve ilgili türün sürdürülebilir şekilde sömürülmesini sağlar, ve

— hayvanlar yalnızca çevrede bulunan ile ^{Besleme} Doğal olarak beslenir.

- (a) maddesinden istisna olarak, Üye Devletler, **en azından üretim döngüsünün son** üçte ikisinin organik yönetim altında yönetilmesi koşuluyla, Birliği'nde organik olarak geliştirilmemiş türlerin en fazla %50'sinin organik üretim birimine getirilmesine izin verebilir. Bu tür muafiyet en fazla iki yıl süreyle verilebilir ve yenilenemez.

Birlik dışındaki su ürünleri ürünleri işletmeleri için, bu tür deroslandırma yalnızca 46(1) maddesine uygun olarak tanınan kontrol otoriteleri veya kontrol kurumları tarafından, ne de toprak bulunduğu ülkenin topraklarında veya Birlik içinde organik olarak geliştirilmemiş türler için verilebilir. Bu tür muafiyet en fazla iki yıl süreyle verilebilir ve yenilenemez.

▼B

3.1.2.2. Yetiştirme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) hormonlar ve hormon türevleri kullanılamaz;
- (b) monoseks suşların yapay üretimi, elle ayırma dışında, poliploidi, yapay hibritleşme ve klonlama kullanılamaz;
- (c) uygun suşlar seçilecektir.

▼M1

3.1.2.3. Genç üretim

Deniz balıklarının larva yetiştirilmesinde, yetiştirme sistemleri (tercihen 'mezokosm' veya 'büyük hacimli yetiştirme') kullanılabilir. Bu yetiştirme sistemleri aşağıdaki gereksinimleri karşılamalıdır:

- (a) başlangıç stoklama yoğunluğu litrede 20 yumurta veya larvanın altında olmalıdır;
- ³(b) larva yetiştirme tankının hacmi en az 20 m olmalıdır; ve
- (c) larvalar, tankta gelişen doğal planktonla beslenir ve uygun şekilde dışarıdan üretilen fito plankton ve zooplankton ile desteklenir.

3.1.2.4. **▼M10** İşletmeciler, hayvanların kökenini, hayvanların/gruplarının, varış tarihi ve tür türünü, miktarların, organik veya organik olmayan durumun ve dönüşüm süresinin kayıtlarını tutmalıdır.

▼B

3.1.3. Beslenme

3.1.3.1. Balıklar, kabuklular ve echinodermier için yem konusunda aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) hayvanlar, gelişiminin çeşitli aşamalarında hayvanların beslenme ihtiyaçlarını karşılayan yemle beslenmelidir;
- (b) beslenme rejimleri aşağıdaki önceliklerle tasarlanacaktır:
 - (i) hayvan sağlığı ve refahı;
 - (ii) ürünün besin bileşimi dahil olmak üzere yüksek ürün kalitesi; bu da nihai yenilebilir ürünün yüksek kalitesini garanti eder;
 - (iii) düşük çevresel etki;
- (c) yemin bitki oranı organik olmalı ve su hayvanlarından elde edilen yem fraksiyonu, organik su kültüründen veya (EU) 1380/2013 Yönetmeliği'nde belirlenen ilkelere uygun olarak yetkili kurum tarafından tanınan bir program kapsamında sürdürülebilir olarak sertifikalandırılmış balıkçılıktan gelmelidir;

▼B

(d) bitki, hayvan, alg veya maya kökenli organik olmayan yem maddeleri, mineral veya mikrobiyal kökenli yem maddeleri, yem katkı maddeleri ve işleme yardımcıları, ancak bu Yönetmelik kapsamında organik üretimde kullanımı için yetkilendirilmiş ise kullanılacaktır;

(e) büyüme teşvik ediciler ve sentetik amino-asitler kullanılamaz.

3.1.3.2. İnsan tarafından beslenmeyen ve doğal planktonla beslenen çift kaplumbağalı molüskalar ve diğer türler için aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

(a) bu tür filtre beslemeli hayvanlar, kuluçkahane ve fidanlıklarda yetiştirilen gençler hariç, tüm besin ihtiyaçlarını doğadan alacaktır;

(b) yetiştirme alanları sağlık açısından uygun olmalı ve ya 2000/60/EC Direktifi ile tanımlanan yüksek ekolojik statüye sahip olmalı ya da 2008/56/EC Direktifi ile tanımlanan iyi çevresel statüye sahip olmalı veya aşağıdaki kaliteye eşdeğer olmalıdır:

— 13 Aralık 2019'a kadar 854/2004 Yönetmeliği'nde A olarak (EC) sınıflandırılan üretim bölgeleri, veya

— Komisyon tarafından 14 Aralık 2019 tarihinden itibaren (AB) 2017/625 Yönetmeliği'nin 18(8) maddesine uygun olarak kabul edilen zorunlu yasalarda belirtilen ilgili sınıflandırma alanları.

3.1.3.3. Etçil su yetiştiriciliği hayvanları için yemle ilgili özel kurallar

Etçil su yetiştiriciliği hayvanları için yem aşağıdaki önceliklerle temin edilecektir:

(a) su ürünleri kökenli organik yem;

(b) balık, kabuklu veya yumuşakçalı hayvanlardan elde edilen organik su ürünleri süslemelerinden elde edilen balık unu ve balık yağı;

(c) sürdürülebilir balıkçılıkta insan tüketimi için yakalanmış balık, kabuklu veya yumuşakça kesimlerinden elde edilen balık unu ve balık yağı ile yem malzemesi;

(d) sürdürülebilir balıkçılıkta yakalanan ve insan tüketimi için kullanılmayan tüm balıklar, kabuklular veya yumuşakçalardan elde edilen balık kökenli balık unu ve balık yağı ile yem malzemesi;

▼M1

(e) bitki veya hayvansal kökenli organik bes maddeleri.

▼B

3.1.3.4. Bazı su ürünleri yetiştiriciliği hayvanları için yemle ilgili özel kurallar

Büyüme aşamasında, iç sulardaki balıklar, penaeid karidesleri, tatlı su karidesleri ve tropikal tatlı su balıkları aşağıdaki şekilde beslenecektir:

▼B

(a) göletlerde ve göllerde doğal olarak bulunan yemlerle besleneceklerdir;

(b) (a) noktasında belirtilen doğal yem yeterli miktarda bulunmadığında, tercihen çiftlikte yetiştirilen bitki kökenli organik yem veya alg kullanılabilir. İşletmeciler, ek yem kullanımı ihtiyacına dair belgeleri tutmalıdır;

(c) doğal besin (b) maddesine uygun olarak takviye edildiğinde:

(i) Penaeid karidesi ve tatlı su karideslerinin (*Macrobrachium* türleri) beslenme payı, sürdürülebilir balıkçılıktan elde edilen maksimum %25 balık unu ve %10 balık yağı içerebilir;

(ii) Siam yayın balığının (*Pangasius* türleri) yem payı, sürdürülebilir balıkçılıktan elde edilen balık unu veya balık yağı en fazla %10 oranında bulunabilir.

▼M8

Fidanlık ve kuluçkahanelerde büyüme aşamasında ve erken yaşam evrelerinde, organik kolesterol, penaeid karidesleri ve tatlı su karideslerinin (*Macrobrachium* türleri) diyetlerini desteklemek için kullanılabilir; böylece onların nicel beslenme ihtiyaçları sağlanır.

3.1.3.5. **▼M10** Operatörler, özellikle yem adı ve miktarı, ek yem kullanımı ile ilgili hayvanlar/gruplar hakkında belirli beslenme rejimlerinin kayıtlarını tutmalıdır.

▼B

3.1.4. Sağlık hizmetleri

3.1.4.1. Hastalık önleme

Hastalık önleme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

(a) hastalık önleme, türlerin iyi su kalitesi, akış ve döviz kuru gereksinimleri, toprakların optimal tasarımı, iyi hayvancılık ve yönetim uygulamalarının uygulanması, düzenli temizlik ve dezenfekte edilme, yüksek kaliteli yem dahil olmak üzere uygun konumlandırılarak hayvanların en iyi koşullarda tutulmasına dayanacaktır. uygun stok yoğunluğu ve ırk ile sürün seçimi;

(b) immünolojik veteriner ilaçları kullanılabilir;

(c) bir hayvan sağlığı yönetim planı, üretim birimine orantılı olarak biyogüvenlik ve hastalık önleme uygulamalarını ayrıntılı şekilde anlatmalıdır; nitelikli su ürünleri hayvan sağlığı hizmetleriyle birlikte çiftliği yılda en az bir kez veya çift kabuklu deniz ürünleri durumunda en az iki yılda bir ziyaret edecek;

▼B

- (d) depolama sistemleri, ekipman ve mutfak gereçleri uygun şekilde temizlenmeli ve dezenfekte edilmelidir;
- (e) biyolojik kirli organizmalar yalnızca fiziksel veya elle çıkarılacak ve uygun olduğunda çiftlikten uzakta denize geri gönderilmelidir;
- (f) organik üretimde kullanımı için 24. Madde uyarınca yetkilendirilen ekipman ve tesislerin temizliği ve dezenfeksiyonu için yalnızca maddeler kullanılabilir;
- (g) Sönme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:
 - (i) Yetkili otorite, ya da uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol organı, deniz üzerindeki açık su muhafaza sistemlerinde her üretim döngüsünden sonra uygulanacak ve belgelenecek uygun süreyi belirler;
 - (ii) çift kabuklu yumuşakça yetiştiriciliği için zorunlu değildir;
 - (iii) deniz hayvanı üretimi için kullanılan kafes veya diğer yapı boşaltır, dezenfekte edilir ve tekrar kullanılmadan önce boş bırakılır;
- (h) uygun olduğunda, yenmemiş balık yemleri, dışkı ve ölü hayvanlar su kalitesi açısından önemli çevre hasarı riskini önlemek, hastalık risklerini en aza indirmek ve böcek ile kemirgenleri çekmemek için derhal kaldırılmalıdır;
- (i) ultraviyole ışık ve ozon yalnızca kuluçkahanelerde ve fidanlıklarda kullanılabilir;
- (j) Ektoparazitlerin biyolojik kontrolü için daha temiz balıkların kullanımı ve tatlı su, deniz suyu ile sodyum klorür çözeltileri tercih edilecektir.

3.1.4.2. Veteriner tedavileri

Veterinerlik tedavileri açısından aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) Hastalık, hayvanın acı çekmesini önlemek için derhal tedavi edilmelidir. Kimyasal olarak sentezlenmiş allopatik veteriner ilaçları, antibiyotikler dahil, gerekli durumlarda, sıkı koşullar altında ve veterinerin sorumluluğu altında, fitoterapötik, homeopatik ve diğer ürünlerin kullanımı uygun olmadığı durumlarda kullanılabilir. Uygun olduğunda, tedavi kursları ve çekilme süreleriyle ilgili kısıtlamalar tanımlanacaktır;
- (b) Birlik mevzuatı temelinde insan ve hayvan sağlığının korunmasına ilişkin tedavilere izin verilecektir;
- (c) 3.1.4.1. maddede belirtilen hayvan sağlığını korumaya yönelik önleyici önlemlere rağmen bir sağlık sorunu ortaya çıktığında, veteriner tedavileri aşağıdaki tercih sırasında kullanılabilir:

▼B

- (i) bitkilerden, hayvanlardan veya minerallerden alınan maddeler, homoeo patik seyreltme içinde;
- (ii) bitkiler ve özetlerinin anestezi etkisi olmaması; ve
- (iii) iz elementler, metaller, doğal bağışıklık tikilantları veya yetkili probiyotikler gibi maddeler;
- (d) Allopatik tedavilerin kullanımı, aşılar ve zorunlu yok etme programları hariç olmak üzere, yılda iki tedavi turuyla sınırlandırılacaktır. Ancak, üretim döngüsü bir yıldan kısa olduğunda, bir allopatik tedavi limiti uygulanır. Allopatik tedaviler için belirtilen sınırlar aşıldığında, ilgili su ürünleri hayvanları organik ürün olarak pazarlanmaz;

▼M8

- (e) Üye Devletler tarafından yürütülen zorunlu kontrol programları dışında parazit tedavilerinin kullanımı aşağıdaki şekilde sınırlandırılacaktır:
 - (i) somon için, yılda en fazla iki tedavi kursuna veya üretim döngüsü 18 aydan az olduğunda yılda bir tedavi kursuna;
 - (ii) somon hariç tüm türler için yılda iki tedavi kursu veya üretim döngüsü 12 aydan kısa ise yılda bir tedavi tedavisi;
 - (iii) tüm türler için, türün üretim döngüsünün uzunluğuna bakılmaksızın toplamda en fazla dört tedavi turuna kadar;

▼B

- (f) (d) maddesine uygun olarak allopatik veteriner tedavileri ve parazit tedavileri için çekilme süresi, zorunlu kontrol ve yok etme programları kapsamında yapılan tedaviler dahil, 2001/82/EC Direktifinin 11. Maddesinde belirtilen çekilme süresinin iki katı veya bu süre belirtilmedikçe 48 saat olacaktır;
- (g) Veteriner tıbbi ürünlerin herhangi bir kullanımı, hayvanlar organik ürün olarak pazarlanmadan önce yetkili makamın veya uygun olduğunda kontrol otoritesinin veya kontrol kurumunun önünde bildirilmelidir. İşlenmiş stoklar açıkça tanımlanabilir olmalıdır.

3.1.4.3. **▼M10** Hastalık önleme kayıtları

İşletmeciler, uygulanan hastalık önleme önlemlerinin kayıtlarını tutmalıdır; bu önlemler üzerinde çalışma, temizlik ve su arıtmaları ile veteriner ve diğer parazit tedavilerinin detaylarını, özellikle tedavi tarihini, teşhisini, pozolojisini, tedavi ürününün adını ve veteriner reçetesini (varsa) ve su kültürü ürünleri organik olarak pazarlanıp etiketlenmeden önce uygulanan çekilme sürelerini içermelidir.

▼B

3.1.5. Konut ve hayvancılık uygulamaları

3.1.5.1. Kapalı geri dolanım su ürünleri hayvancılık tesisleri, kuluçkahaneler ve fidanlıklar veya organik yem organizmaları için kullanılan türlerin üretim tesisleri hariç olarak yasaklanacaktır.

3.1.5.2. Yapay ısıtma veya su soğutma yalnızca kuluçkahanelerde ve fidanlıklarda izin verilmelidir. Doğal sondaj suyu, üretimin her aşamasında suyu ısıtmak veya soğutmak için kullanılabilir.

3.1.5.3. Su yetiştiriciliği hayvanlarının yetiştirme ortamı, türlerine özgü ihtiyaçlarına uygun olarak, su yetiştiriciliği hayvanlarının aşağıdaki şekilde tasarlanmalıdır:

- (a) refahları için yeterli alana sahip olmalı ve 15(3) Madde'de belirtilen uygulama yasalarında belirlenen ilgili stok yoğunluğuna sahip olmalı;
- (b) uygun akış ve değişim oranı, yeterli oksijen seviyeleri ve düşük metabolit seviyesi ile iyi kalitede suda tutulurlar;
- (c) türün gereksinimlerine uygun ve coğrafi konuma uygun olarak sıcaklık ve ışık koşullarında tutulur.

Stok yoğunluğunun üretilen balıkların refahı üzerindeki etkileri değerlendirilirken, balıkların durumu (yüzgeç hasarı, diğer yaralanmalar, büyüme hızı, ifade edilen davranış ve genel sağlık) ve su kalitesi izlenmeli ve dikkate alınmalıdır.

Tatlı su balıkları durumunda, taban tipi mümkün olduğunca doğal koşullara yakın olmalıdır.

Sazan ve benzeri türler durumunda:

— alt kısım doğal toprak olacak,

— göletlerin ve göllerin organik ve mineral gübrelemesi, yalnızca organik üretimde kullanımı için 24. madde uyarınca onaylanmış gübre ve toprak düzenleyicilerle yapılacak ve maksimum 20 kg azot uygulanabilir,

— üretim sularında bulunan hidro fitlerin ve bitki örtüsünün kontrolü için sentetik kimyasallarla yapılan işlemler yasaklanacaktır.

▼M10

İşletmeciler, hayvan refahı ve su kalitesiyle ilgili izleme ve bakım önlemlerinin kayıtlarını tutacaktır. Göletler ve göllerin gübrelemesi durumunda, işletmeciler gübre ve toprak düzenleyicilerin uygulandığını kayıtlarını tutacaktır; uygulama tarihi, ürünün adı, uygulanan miktar ve ilgili uygulamanın yeri dahil olmak üzere.

▼B

3.1.5.4. Sucul muhafaza sistemlerinin tasarımı ve inşası, hayvanların sağlık ve refahını koruyan ve davranışsal ihtiyaçlarını karşılayan akış hızları ve fizyokimyasal parametreler sağlayacaktır.

▼B

Madde 15(3)'te belirtilen uygulama yasalarında belirlenen tür veya tür grubu için üretim sistemleri ve muhafaza sistemleri için özel özellikler uygulanacaktır.

3.1.5.5. Karada yetiştirme birimleri aşağıdaki koşulları karşılamalıdır:

- (a) Akış sistemleri, hem gelen hem de çıkan suyun akış hızı ve su kalitesinin izlenmesine ve kontrole olanak sağlamalıdır;
- (b) çevre alanının ('kara-su arayüzü') en az %10'u doğal bitki örtüsüne sahip olmalıdır.

3.1.5.6. Denizdeki muhafaza sistemleri aşağıdaki koşulları karşılamalıdır:

- (a) su akışı, derinlik ve su kütlesi değişim oranlarının deniz tabanı ve çevresindeki su kütlesi üzerindeki etkisi en aza indirecek şekilde yeterli olduğu yerlerde bulunmalıdır;
- (b) çalışma ortamına maruz kalmaları açısından uygun kafes tasarımı, inşası ve bakımına sahip olmalıdırlar.

3.1.5.7. Muhafaza sistemleri, kaçış olaylarının riskini en aza indirecek şekilde tasarlanmalı, konumlandırılmalı ve işletilmelidir.

3.1.5.8. Balıklar veya kabuklular kaçarsa, yerel ekosistem üzerindeki etkisi azaltmak için uygun önlemler alınmalı, uygun olduğunda yeniden yakalama da dahildir. Kayıtlar tutulacak.

3.1.5.9. Balık havuzlarında, tanklarda veya yarış yollarında su ürünleri hayvancılığı için çiftlikler, atık besinleri toplamak veya atık suyun kalitesini artırmaya katkıda bulunan alg veya hayvanlar (çift kabuklu) kullanmak amacıyla doğal filtre yatakları, yerleşim havuzları, biyolojik filtreler veya mekanik filtrelerle donatılmalıdır. Atık su izleme, uygun olduğunda düzenli aralıklarla yapılacaktır.

3.1.6. Hayvan refahı

3.1.6.1. Su ürünleri hayvanlarının yetiştirilmesiyle ilgilenen tüm kişiler, bu hayvanların sağlık ve refah ihtiyaçları konusunda gerekli temel bilgi ve becerilere sahip olmalıdır.

3.1.6.2. Su yetiştiriciliği hayvanlarının muamelesi en aza indirilmeli ve en büyük özenle yapılacaktır. Taşıma prosedürleriyle ilgili stres ve fiziksel hasarı önlemek için uygun ekipman ve protokoller kullanılacaktır. Damızlık hayvanları, fiziksel hasar ve stresi en aza indirecek şekilde ele alınmalı ve uygun olduğunda anestezi altında tutulmalıdır. Derecelendirme işlemleri minimumda tutulmalı ve sadece balık refahını sağlamak için gerekli durumlarda kullanılacaktır.

3.1.6.3. Yapay ışık kullanımına aşağıdaki kısıtlamalar uygulanacaktır:

▼B

(a) doğal gün uzunluğunu uzatmak için, hayvanların etolojik ihtiyaçları, coğrafi koşulları ve genel sağlığına uygun maksimum bir sınırı aşmamalıdır; bu maksimum süre, üreme amaçları için gerekli olmayan durumlar dışında, günde 14 saati geçmemelidir;

(b) değişim zamanı aniden ışık yoğunluğu değişiklikleri, dimmlenebilir ışıklar veya arka zemin aydınlatması kullanılarak kaçınılmalıdır.

3.1.6.4. Hayvan refahı ve sağlığını sağlamak için havalandırmaya izin verilecektir. Mekanik anik aeratörler tercihen yenilenebilir enerji kaynaklarıyla çalıştırılmalıdır.

3.1.6.5. Oksijen yalnızca hayvan sağlığı ve refahı gereksinimleriyle bağlantılı kullanımlar ve kritik üretim veya taşıma dönemleri için ve yalnızca aşağıdaki durumlarda kullanılabilir:

- (a) sıcaklık değişikliği, atmosfer sferik basıncında düşüş veya kazara su kirliliği gibi istisnai durumlar;
- (b) örnekleme ve sıralama gibi ara sıra stok yönetimi prosedürleri;
- (c) çiftlik stokunun hayatta kalmasını sağlamak için.

▼M10

İşletmeciler, bu tür kullanımların kaydını tutmalıdır ve (a) (b) veya (c) maddelerine göre uygulanıp uygulanmadığını göstermelidir.

▼B

3.1.6.6. Su yetiştiriciliği hayvanlarının taşınma süresinin en aza tutulması için uygun önlemler alınacaktır.

3.1.6.7. Hayvanın hayatı boyunca, kesim zamanı da dahil olmak üzere, herhangi bir acı en aza indirilmelidir.

3.1.6.8. Göz sapı ablasyonu, ligasyon, kesi ve çimdikleme gibi benzer uygulamalar dahil olmak üzere yasaktır.

3.1.6.9. Kesim teknikleri, balıkları anında bilinçsiz ve acıya karşı duyarsız hale getirmelidir. Kesim öncesi işlem şu şekilde yapılmalıdır
Yaralanmalardan kaçınırken acı ve stresi minimumda tutan bir yol.
Optimal kesim yöntemleri değerlendirilirken hasat büyüklükleri, tür ve üretim alanlarındaki farklılıklar dikkate alınmalıdır.

3.2. Yumuşakçalar için ayrıntılı kurallar

3.2.1. Tohumun kökeni

Tohumun kökeni ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

(a) Çift kabuklu deniz ürünleri için üretim biriminin sınırları dışından gelen yabani tohumlar, çevreye önemli bir zarar olmadıysa, yerel mevzuatla izin verildiği ve yabani tohumun aşağıdaki kaynaklardan geldiği koşuluyla kullanılabilir:

(i) kış havasına dayanması pek olası olmayan veya gereklilik için gereksiz olan yerleşim yatakları; veya

(ii) kabuklu deniz ürünleri tohumlarının toplayıcılar üzerinde doğal olarak yerleşmesi;

▼B

- (b) kupaylı istiridye (*Crassostrea gigas*) için, vahşi dünyada yumurtlamayı azaltmak için seçici olarak yetiştirilen stoklara tercih verilecektir;
- (c) yabancı tohumun nasıl, nerede ve ne zaman toplandığına dair kayıtlar tutulur; böylece toplanma alanına kadar izlenebilirlik sağlanır;
- (d) Yabancı tohum ancak yetkili kurum izin verdikten sonra toplanabilir.

3.2.2. Konut ve hayvan uygulamaları

Konut ve hayvancılık uygulamaları ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) Üretim, organik yüzgeçli balık ve alg üretimiyle aynı su alanında, sürdürülebilir yönetim planında belgelenen bir polikültür sisteminde gerçekleştirilebilir. İki kabuklu yumuşakçalar, polikültürde periwinkle gibi gastropod yumuşakçalarla birlikte yetiştirilebilir;
- (b) organik çift kabuklu yumuşakça üretimi, direkler, şamandıralar veya diğer şeffaf işaretlerle sınırlandırılan alanlarda gerçekleşmeli ve uygun olduğunda ağ torbaları, kafesler veya diğer insan yapımı araçlarla sınırlandırılmalıdır;
- (c) Organik kabuklu deniz çiftlikleri, konservasyon için ilgi duyan türlere yönelik riskleri en aza indirmelidir. Eğer yırtıcı ağları kullanılırsa, tasarımları dalış kuşlarının zarar görmesine izin vermemelidir.

3.2.3. Yetiştirme

Yetiştirme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) Midye halatlarında yetiştirme ve 15(3) Madde'de belirtilen implementing yasalarında listelenen diğer yöntemlerin organik üretimde kullanılabileceği;
- (b) yumuşakçaların alt alt yetiştirilmesine yalnızca toplanma ve yetiştirme alanlarında önemli çevresel etki oluşmadığı durumlarda izin verilir. Minimum çevresel etkiyi destekleyen bir araştırma ve rapor, sürdürülebilir yönetim planına ayrı bir bölüm olarak eklenmeli ve işletmeci tarafından yetkili otoriteye veya uygun olduğunda kontrol otoritesine veya kontrol organına operasyon başlatmadan önce sunulacaktır.

3.2.4. Yönetim

Yönetim açısından aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) üretimde, bölgedeki organik olmayan yumuşakçalar için kullanılan stoklama yoğunluğu kullanılmalıdır. Sınıflandırma, seyreltme ve stoklama yoğunluğu ayarlamaları, biyokütleyle göre yapılacak ve hayvan refahı ile yüksek ürün kalitesi sağlanacaktır;

▼B

- (b) Biyokirlenen organizmalar fiziksel veya elle çıkarılacak ve uygun olduğunda yumuşakça çiftliklerinden uzakta denize geri gönderilmelidir. Yumuşaklar, üretim döngüsü boyunca bir kez kireç çözeltisi ile tedavi edilip, rekabet eden kirli organizmaları kontrol edebilir.

3.2.5. İstiridye için özel yetiştirme kuralları

Çuvallarla ve tramlarda yetiştirilmesine izin verilecektir. İstiridyelerin içinde bulunduğu veya diğer yapılar, kıyı boyunca tam bir bariyer oluşmasını önlemek için düzenlenmelidir. Stok, üretimi optimize etmek için gelgit akışına göre yataklara dikkatlice yerleştirilmelidir. Üretim, 15(3) Madde'de belirtilen implement yasalarında belirtilen gereklilikleri karşılamalıdır.

Bölüm IV: İşlenmiş gıda üretim kuralları

9, 11 ve 16. Maddelerde belirlenen genel üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirlenen kurallar işlenmiş gıdaların organik üretimine de uygulanacaktır.

1. İşlenmiş gıda üretimi için genel gereksinimler
 - 1.1. Gıda katkı maddeleri, işleme yardımcıları ve gıda işleme için kullanılan diğer maddeler ve bileşenler ile sigara gibi uygulanan herhangi bir işlem uygulaması, iyi üretim uygulaması ilkelerine uygun olmalıdır ⁽¹⁾.
 - 1.2. İşlenmiş gıda üreten işletmeciler, kritik işleme adımlarının sistematik olarak tanımlanmasına dayalı olarak uygun prosedürleri oluşturup güncellemelidir.
 - 1.3. 1.2. maddede belirtilen prosedürlerin uygulanması, üretilen işlenmiş ürünlerin her zaman bu Yönetmeliğe uygun olmasını sağlamalıdır.
 - 1.4. İşletmeciler, 1.2. maddede belirtilen prosedürlere uymalı ve uygulamalı, ayrıca 28. Maddeye zarar vermeden özellikle:

▼M10

- (a) önlem almak ve bu önlemlerin kaydını tutmak;

▼B

- (b) uygun temizlik önlemlerini uygulamak, etkinliklerini izlemek ve bu operasyonların kaydını tutmak;
- (c) organik olmayan ürünlerin organik üretime atıfta bulunan bir gösteri ile piyasaya sürülmemesini garanti eder.
- 1.5. İşlenmiş organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünlerin hazırlanması, zaman veya mekân açısından birbirinden ayrı tutulmalıdır. Herhangi bir kombine ülkesinde organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünler ilgili hazırlık ünitesinde hazırlanır veya depolanırsa, operatör şunları yapacaktır:
 - (a) yetkili makamı veya uygun olduğunda kontrol otoritesini veya kontrol organını buna göre bilgilendirmek;

⁽¹⁾ Gıda ile temas etmesi amaçlanan malzemeler ve ürünler için iyi üretim uygulamaları hakkındaki 22 Aralık 2006 tarihli Komisyon Düzenlemesi (EC) No 2023/2006 Maddesi 3(a) kapsamında tanımlanan iyi üretim uygulamaları (GMP) (OJ L 384, 29.12.2006, p. 75).

▼B

- (b) üretim süresi tamamlanana kadar, benzer işlemlerden ayrı olarak başka bir ürün türü (organik, dönüşüm aşamasında veya organik olmayan) ayrı olarak operasyonları kesintisiz olarak yürütmek;
 - (c) organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünleri, operasyonlardan önce ve sonra, yer veya zaman açısından birbirinden ayrı olarak depolamak;
 - (d) işlenen tüm operasyonların ve miktarların güncellenmiş bir kaydını erişilebilir tutmak;
 - (e) partilerin tanımlanmasını sağlamak ve organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünler arasında karışım veya değişim yaşanmasını önlemek için gerekli önlemleri almak;
 - (f) Üretim ekipmanının uygun şekilde temizlenmesinden sonra organik veya dönüşüm aşamasında olan ürünlerde operasyon yapmak.
- 1.6. Organik gıdanın işlenmesi ve depolanmasında kaybedilen özellikleri yeniden oluşturan, organik gıda işlenmesindeki ihmalin sonuçlarını düzelterek veya organik gıda olarak pazarlanmak üzere tasarlanan ürünlerin gerçek doğası konusunda yanıltıcı olabilecek ürünler, maddeler ve teknikler kullanılamaz.

1.7. **▼M10** İşletmeciler, bu yetkileri elde etmiş veya kullanmışlarsa, 25. maddeye uygun olarak işlenmiş organik gıda üretimi için organik olmayan tarımsal bileşenlerin kullanımına ilişkin belgeleri elinde bulundurmalıdır.

▼B

2. İşlenmiş gıda üretimi için ayrıntılı gereksinimler

2.1. İşlenmiş organik gıdaların bileşimi için aşağıdaki koşullar uygulanacaktır:

- (a) ürün esas olarak tarımsal malzemelerden veya Ek I'de listelenen gıda olarak kullanılmak üzere tasarlanmış ürünlerden üretilmelidir; Bir ürünün esas olarak bu ürünlerden üretilip üretilmediğini belirlemek için, eklenen su ve tuz dikkate alınmamalıdır;
- (b) organik bir bileşen, aynı bileşenle birlikte organik olmayan formda bulunmamalıdır;
- (c) Dönüşüm aşamasında bir bileşen, organik veya organik olmayan formda aynı maddeyle birlikte bulunmamalıdır.

2.2. Gıda işlemede belirli ürün ve maddelerin kullanımı

2.2.1. Sadece gıda katkı maddeleri, işleme yardımcıları ve organik üretimde kullanımı için 24. veya 25. madde uyarınca yetkilendirilmiş organik olmayan tarımsal bileşenler ile 2.2.2. maddede belirtilen ürün ve maddeler, şarap sektörüne ait ürünler ve maddeler hariç, VI. Bölüm 2. maddesi uygulanacaktır, ve maya hariç, bu madde için Bölüm VII'nin 1.3. maddesi uygulanacaktır.

▼B

2.2.2. Gıdanın işlenmesinde aşağıdaki ürünler ve maddeler kullanılabilir:

- (a) gıda işleme alanında normalde kullanılan mikroorganizmalar ve gıda enzimlerinin hazırlanması, gıda katkı maddeleri olarak kullanılacak gıda enzimlerinin organik üretimde kullanımı için 24. madde uyarınca yetkilendirilmiş olması şartı;
- (b) (EC) 1334/2008 Yönetmeliği'nin 3(2) maddesinin (c) ve (d)(i) maddelerinde tanımlanan, bu Yönetmeliğin 16(2), (3) ve (4) maddelerine göre doğal aroma verici maddeler veya doğal aroma preparatları olarak etiketlenmiş maddeler ve ürünler;
- (c) (EC) No 1333/2008'in 17. Maddesine uygun olarak et ve yumurta kabuğu damgalama renkleri;
- (d) yılın belirli bir döneminde piyasaya sürülmesi amacıyla üretilen haşlanmış yumurta kabuğunun geleneksel dekoratif boyaması için doğal renkler ve doğal kaplama maddeleri;
- (e) genellikle gıda işleme alanında kullanılan içme suyu ve organik veya organik olmayan tuz (temel bileşenler olarak sodyum klorür veya potasyum klorür içeren);
- (f) mineraller (iz elementler dahil), vitaminler, amino asitler ve mikrobeyinler, şartı şuydu:
 - (i) normal tüketim için gıdada kullanımı 'doğrudan yasal olarak gerekli' olarak adlandırılır; yani Birlik hukuku hükümleri veya Birlik hukukuyla uyumlu ulusal hukuk hükümleri tarafından doğrudan zorunlu olur; bu nedenle, bu mineraller, vitaminler amino asitler veya mikrobeyinler eklenmez; veya
 - (ii) piyasaya sürülen gıdaların sağlık veya beslenme ile ilgili özel özelliklere veya etkilere sahip olması veya belirli tüketici gruplarının ihtiyaçlarıyla ilgili olarak:

— Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (EU) 609/2013 sayılı Yönetmeliği'nin 1(1) maddesinin (a) ve (b) maddelerinde belirtilen ürünlerde, ilgili ürünler için kullanımları bu Yönetmelik ve Yönetmeliğin 11(1) maddesine dayanarak kabul edilen kanunlarla yetkilendirilmiştir, veya

— Komisyon Direktifi 2006/125/EC ⁽²⁾ ile düzenlenen ürünlerde, kullanımları bu Direktifle yetkilendirilmiştir.

(¹) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 12 Haziran 2013 tarihli 609/2013 sayılı (AB) Yönetmeliği, bebekler ve küçük çocuklar için özel tıbbi amaçlar için gıdalar ve kilo kontrolü için toplam diyet ikame hakkında, Konsey Direktifi 92/52/EEC, Komisyon Direktifi 96/8/EC, 1999/21/EC, 2006/125/EC ve 2006/141/EC direktifleri, Avrupa Parlamentosu ve Konsey Yönetmeliği 2009/39/EC ile Komisyon Yönetmelikleri (EC) No 41/2009 ve (EC) No 953/2009 (OJ L 181, 29.6.2013, s. 35). (²) 5 Aralık 2006 tarihli 2006/125/EC Direktifi işlenmiş tahıl bazlı gıdalar ve bebek mamaları hakkında bebekler ve küçük çocuklar için (OJ L 339, 6.12.2006, s. 16).

▼B

2.2.3. Bu amaçla yalnızca 24. Madde kapsamında işleme için yetkilendirilmiş temizlik ve dezenfeksiyon ürünleri kullanılacaktır.

▼M10

İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımına ilişkin kayıtları tutmalıdır; her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihler, ürünün adı, aktif maddeleri ve kullanım yeri.

▼B

2.2.4. Madde 30(5)'te belirtilen hesaplama amacıyla aşağıdaki kurallar uygulanacaktır:

- (a) Organik üretimde kullanılmak üzere 24. Madde kapsamında yetkilendirilen bazı gıda katkı maddeleri tarımsal bileşenler olarak hesaplanacaktır;
- (b) 2.2.2. maddenin (a), (c), (d), (e) ve (f) maddelerinde belirtilen preparatlar ve maddeler tarımsal bileşenler olarak hesaplanmaz;
- (c) maya ve maya ürünleri tarımsal bileşenler olarak hesaplanacaktır.

2.3. **▼M10** Operatörler, gıda üretiminde kullanılan herhangi bir girdiye kayıt tutmalıdır. Kompozit ürünlerin üretimi durumunda, giriş ve çıktı miktarlarını gösteren tam tarifler/formüller yetkili kurum veya kontrol kurumu için erişilebilir tutulmalıdır.

▼B**Bölüm V: İşlenmiş yem üretim kuralları**

9, 11 ve 17. Maddelerde belirlenen genel üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirlenen kurallar işlenmiş yemin organik üretimine de uygulanacaktır.

- 1. İşlenmiş yem üretimi için genel gereksinimler
 - 1.1. Yem katkı maddeleri, işleme yardımcıları ve yem işleme için kullanılan diğer maddeler ve bileşenler ile sigara gibi kullanılan herhangi bir işlem uygulaması, iyi üretim uygulamasının ilkelerine uygun olmalıdır.
 - 1.2. İşlenmiş yem üreten operatörler, kritik işleme adımlarının sistematik olarak tanımlanmasına dayanarak uygun prosedürleri oluşturup güncellemelidir.
 - 1.3. 1.2. maddede belirtilen prosedürlerin uygulanması, üretilen işlenmiş ürünlerin her zaman bu Yönetmeliğe uygun olmasını sağlamalıdır.
 - 1.4. İşletmeciler, 1.2. maddede belirtilen prosedürlere uymalı ve uygulamalı, ayrıca 28. Maddeye zarar vermeden özellikle:

▼M10

- (a) önlem almak ve bu önlemlerin kaydını tutmak;

▼B

- (b) uygun temizlik önlemlerini uygulamak, etkinliklerini izlemek ve bu operasyonların kaydını tutmak;
- (c) organik olmayan ürünlerin organik üretime atıfta bulunan bir gösteri ile piyasaya sürülmemesini garanti eder.

▼B

1.5. İşlenmiş organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünlerin hazırlanması, zaman veya mekân açısından birbirinden ayrı tutulmalıdır. Herhangi bir kombine ülkesinde organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünler ilgili hazırlık ünitesinde hazırlanır veya depolanırsa, operatör şunları yapacaktır:

- (a) kontrol otoritesini veya kontrol organını bu şekilde bilgilendirir;
 - (b) üretim süresi tamamlanana kadar, benzer işlemlerden ayrı olarak başka bir ürün türü (organik, dönüşüm aşamasında veya organik olmayan) ayrı olarak operasyonları kesintisiz olarak yürütmek;
 - (c) organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünleri, operasyonlardan önce ve sonra, yer veya zaman açısından birbirinden ayrı olarak depolamak;
 - (d) işlenen tüm operasyonların ve miktarların güncellenmiş bir kaydını erişilebilir tutmak;
 - (e) partilerin tanımlanmasını sağlamak ve organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünler arasında karışım veya değişim yaşanmasını önlemek için gerekli önlemleri almak;
 - (f) Üretim ekipmanının uygun şekilde temizlenmesinden sonra organik veya dönüşüm aşamasında olan ürünlerde operasyon yapmak.
2. İşlenmiş yem üretimi için ayrıntılı gereksinimler
- 2.1. Organik yem malzemeleri veya dönüşüm aşamasında olan yem malzemeleri, organik olmayan yöntemlerle üretilen aynı bes malzemeleriyle aynı anda organik yem ürününün bileşimine dahil edilmemelidir.
- 2.2. Organik üretimde kullanılan veya işlenen yem malzemeleri, kimyasal olarak sentezlenmiş çözücüler yardımıyla işlenmiş olmamalıdır.
- 2.3. Yem işlemede yalnızca bitki, alg, hayvan veya maya kökenli organik olmayan yem maddeleri, mineral kökenli yem maddeleri ve 24. madde uyarınca organik üretimde kullanım için yetkilendirilmiş yem katkı maddeleri ve işleme yardımcıları kullanılabilir.
- 2.4. Bu amaçla yalnızca 24. madde uyarınca işleme için yetkilendirilen temizlik ve dezenfeksiyon ürünleri kullanılacaktır.

▼M10

İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımına dair kayıtlar tutmalıdır; her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihler, ürünün adı, aktif maddeleri ve kullanım yeri dahil.

- 2.5. Operatörler, yem üretiminde kullanılan herhangi bir girinin kaydını tutmalıdır. Kompozit ürünlerin üretimi durumunda, giriş ve çıktı miktarlarını gösteren tam tarifler/formüller yetkili kurum veya kontrol kurumu için erişilebilir tutulmalıdır.

▼B**Bölüm VI: Şarap**

1. Kapsam
- 1.1. 9, 10, 11, 16 ve 18. Maddelerde belirlenen genel üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirlenen kurallar, (EU) 1308/2013 Yönetmeliği'nin 1(2) Maddesinin (l) bendinde belirtilen şarap sektörü ürünlerinin organik üretimine de uygulanacaktır.

1.2. **▼M15** Komisyon Yetkili Yönetmelikleri (AB) 2019/934 ⁽¹⁾ ve (EU) 2019/33 ⁽²⁾ uygulanacaktır, ancak bu Bölümde açıkça belirtilmemiştir.

▼B

2. Belirli ürün ve maddelerin kullanımı
- 2.1. Şarap sektörünün ürünleri organik ham maddeden üretilmelidir.

▼M15

- 2.2. Şarap sektörü ürünlerinin üretiminde, özellikle 1308/2013 No. 1308/2013 ve Delege Düzenleme (EU) 2019/934'te ve özellikle Yönetmeliğin I. Ek I'nin A Bölümünde belirlenen şart ve kısıtlamalara tabi olarak, organik üretimde kullanımı için 24. Madde uyarınca yetkilendirilmiş ürünler ve maddeler kullanılabilir.

2.3. **▼M10** İşletmeciler, şarap üretiminde ve temizlik ve dezenfeksiyonda kullanılan herhangi bir ürün ve maddenin kullanımına dair kayıtlar tutmalıdır; her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihler, ürünün adı, aktif maddeleri ve uygun olduğunda kullanım yeri.

▼B

3. Oenolojik uygulamalar ve kısıtlamalar

▼M15

- 3.1. Bu Bölümün 1. ve 2. Bölümlerine ve 3.2, 3.3 ve 3.4. Bölümlerde öngörülen özel yasak ve kısıtlamalara zarar vermeden, yalnızca oenolojik uygulamalar, süreçler ve tedaviler, bunlar arasında (EU) No 1308/2013'ün 80. Maddesi ve 83(2) Maddesi, Madde 3, 5-9. maddeler ve 11-13. Maddeler dahil olmak üzere, Delege Yönetmeliği (EU) 2019/934'ün 3. Maddesi, 5-9. Maddeleri ve 11-13. Maddeleri dahil, ve 1 Ağustos 2010'dan önce kullanılan Yönetmeliklerin Eklerinde izin verilecektir.

▼B

- 3.2. Aşağıdaki oenolojik uygulamaların, süreçlerin ve tedavilerin kullanımı yasaklanacaktır:

(a) (EU) 1308/2013 Yönetmeliği'nin Ek VIII'nin I Bölümü, I. Bölüm B.1 maddesine uygun olarak soğutma yoluyla kısmi konsantrasyon;

⁽¹⁾ 12 Mart 2019 tarihli Komisyon Yetkili Yönetmeliği (EU) 2019/934, Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in (AB) No 1308/2013 Yönetmeliği'ne ilişkin alkol gücü artırılabilir şarap yetiştirme alanları, üzüm asma ürünlerinin üretimi ve korunmasına uygulanan yetkili aşınma uygulamaları ve kısıtlamaları, yan ürünler için alkolün asgari yüzdesi ve bertaraf edilmesi, ve OIV dosyalarının yayımlanması (OJ L 149, 7.6.2019, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/934/oj).

⁽²⁾ Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in şarap sektöründe köken tanımlarının, coğrafi göstergelerin ve geleneksel terimlerin korunması başvuruları, itiraz prosedürü, kullanım kısıtlamaları, ürün spesifikasyonlarında değişiklikler, korumanın iptali ve etiketleme ile ön planlama ile ilgili başvurularla ilgili 17 Ekim 2018 tarihli Komisyonun Yetkili Yönetmeliği (EU) 2019/33 tarihli Komisyon Yetkili Yönetmeliği (EU) 2019/33 (OJ L 9, 11.1.2019, s. 2, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/33/oj).

▼M15

- (b) 2019/934 Delege Edilmiş Düzenleme (EU) Ek I'in A Bölümü 1 Tablosunun 5. maddesinde belirtilen fiziksel süreçlerle kükürt dioksitin ortadan kaldırılması;
- (c) Devre Kararı (EU) 2019/934'ün Ek I'nin A Bölümü 10'unda belirtildiği gibi, şarabın tartarik stabilizasyonunu sağlamak için elektrodializ tedavisi;
- (d) 2019/934 Delege Edilmiş Düzenleme (EU) Ek I'in Ek I Bölümü A Bölümü 12'sinde belirtilen şarap alkol içeriğinin düzeltilmesi;
- (e) 2019/934 Delege Edilmiş Yönetmeliği (EU) Ek I'in A Bölümü A Bölümü'nün 13. maddesinde belirtildiği şekilde, şarabın tartarik stabilizasyonu için katyon değiştiricilerle yapılan işlem.

3.3. Aşağıdaki oenolojik uygulamalar, süreçler ve tedavilerin kullanımı aşağıdaki koşullar altında izin verilir:

- (a) Yetkili Yönetmelik (EU) 2019/934'ün Ek I'nin A Bölümü Tablo I'in 2. girişinde belirtilen ısı işlemleri, sıcaklığın 75 °C'yi aşmaması koşuluyla gerçekleşir;
- (b) gözeneklerin boyutunun 0,2 mikrometreden küçük olmaması koşuluyla belirtildiği gibi, 2019/934 Ekili Yönetmeliği (EU) Ek I'nin A Bölümü 1 Tablosunun 3. girişinde belirtildiği gibi, inert bir filtreleyici madde ile veya olmadan santrifüjleme ve filtrasyon;
- (c) Yönetmelik (EU) No 1308/2013'ün Ek VIII'nin I Bölümü E Bölümü (a) noktasında belirtilen kısmi vakum buharlaştırma, ister tek başına ya da bu Bölümün (d) bendinde belirtilen damıtma ile birlikte kullanılsın; kısmi vakum buharlaştırmanın yalnızca alkol gücü %0,5 hacim üzerinde olmayan alkol gücü olan alkolden arındırılmış şarap üretimi için kullanıldığı ve kullanılan sıcaklığın 75 °C'yi aşmaması şartıyla C ve filtreleme gözeneklerinin boyutunun 0,2 mikrometreden küçük olmadığını;
- (d) Yönetmelik (EU) No 1308/2013'ün Ek VIII'nin I Bölümü E Bölümünün (c) noktasında belirtilen damıtma, ister tek başına ya da bu Bölümün (c) bendinde belirtildiği gibi kısmi vakum buharlaştırma ile birlikte kullanılsın; distillasyon yalnızca alkol gücü %0,5 hacim üzerinde olmayan alkol gücüne sahip alkolden arındırılmış şarap üretimi için kullanılır ve vakum altında kullanılır ve sıcaklık kullanılan sıcaklık 75 °C'yi geçmez ve filtreleme için gözeneklerin boyutu 0,2 mikrometreden küçük değildir.

3.4. 1 Ağustos 2010'dan sonra getirilen herhangi bir değişiklik, (EU) 1308/2013 Yönetmeliği veya 2019/934 Yetkili Yönetmeliği (EU)'de öngörülen mantıksal uygulamalar, süreçler ve tedavilerle ilgili herhangi bir değişiklik, ancak bu önlemler bu Bölümde izin verilen şekilde dahil edildikten ve gerekirse bu Yönetmelik'in 24. Maddesine uygun bir değerlendirme yapıldıktan sonra da organik şarap üretimine uygulanabilir.

▼B**Bölüm VII: Gıda veya yem olarak kullanılan maya**

9, 11, 16, 17 ve 19. maddelerde belirlenen genel üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirlenen kurallar, gıda veya yem olarak kullanılan organik maya üretimine de uygulanacaktır.

1. Genel gereksinimler
 - 1.1. Organik maya üretiminde yalnızca organik olarak üretilen substratlar kullanılacaktır. Ancak, ►M3 31 Aralık 2024 ◀ tarihine kadar, organik maya üretimi için %5'e kadar organik olmayan maya ekstraktı veya otolizat eklenmesine izin verilir; çünkü operatörler organik üretimden maya ekstraktı veya otolizat elde edememektedir.
 - 1.2. Organik maya, organik gıda veya yemde organik olmayan maya ile birlikte bulunmamalıdır.
 - 1.3. Organik maya üretimi, konfeksiyonu ve formülasyonunda aşağıdaki ürünler ve maddeler kullanılabilir:
 - (a) organik üretimde kullanım için 24. Madde kapsamında yetkilendirilmiş işleme yardımcıları;
 - (b) IV. Bölüm 2.2.2'nin (a), (b) ve (e) maddelerinde bahsedilen ürünler ve maddeler.
 - 1.4. Bu amaçla yalnızca 24. madde uyarınca işleme için yetkilendirilen temizlik ve dezenfeksiyon ürünleri kullanılacaktır.

1.5. ▼M10 Operatörler, maya üretimi ve temizlik ve dezenfeksiyon için kullanılan ürün ve maddelerin kayıtlarını tutmalıdır; bunların her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihler, ürünün adı, aktif maddeleri ve kullanım yerini de içermektedir.

▼B*EK III***ÜRÜNLERİN TOPLANMASI, PAKETLENMESİ, TAŞINICI VE DEPOLANMASI****1. Ürünlerin toplanması ve hazırlık birimlerine taşınması**

İşletmeciler, organik, dönüşüm içinde ve organik olmayan ürünlerin eşzamanlı olarak toplanmasını ancak organik, dönüşüm dışı ve organik olmayan ürünler arasında olası bir karışım veya değişim önlenmesi ve organik ile dönüşüm sürecindeki ürünlerin tanımlanmasını sağlamak için uygun önlemler alındığında gerçekleştirebilirler. İşletmeci, ürün toplama günleri, saatleri, devresi ve kontrol otoritesi veya kontrol kurumuna sunulan ürün alınma tarihi ile saatleriyle ilgili bilgileri saklar.

2. Ürünlerin paketlenmesi ve diğer işletmecilere veya birimlere taşınması**▼M5****2.1. Sağlanacak bilgiler**

2.1.1. İşletmeciler, organik ürünlerin ve dönüşüm aşamasında ürünlerin, toptancılar ve perakendeciler dahil olmak üzere, uygun ambalaj, kaplar veya araçlar içinde, içeriğin değiştirilmesinin ve mühürün zarar görmesinin sağlanamayacağı şekilde kapatılmasını sağlamalıdır ve

Birlik yasasının gerektirdiği diğer göstergelere zarar vermeden belirten bir etiket:

- (a) işletmecinin adı ve adresi, farklı olduğunda ise ürünün sahibi veya satıcısı;
- (b) ürünün adı;
- (c) operatörün tabi olduğu kontrol otoritesinin veya kontrol organının adı veya kod numarası; ve
- (d) ilgili olduğunda, ulusal düzeyde onaylanmış veya kontrol otoritesi veya kontrol kurumu ile anlaşılan bir işaretleme sistemine uygun olarak parti tanımlama işareti, bu da lotun 34(5) maddede belirtilen kayıtlarla bağlanmasına izin verir.

2.1.2. İşletmeciler, organik üretimde yetkilendirilmiş ve diğer işletmecilere veya holdinglere, yani tüm satıcılar ve perakendecilere taşınan bileşik yemlerin, Birlik yasasının gerektirdiği diğer göstergelere ek olarak şu etiketin bulunmasını sağlamalıdır:

- (a) 2.1.1. maddede verilen bilgiler;
- (b) ilgili olduğunda, kuru madde ağırlığına göre:
 - (i) organik yem maddelerinin toplam yüzdesi;
 - (ii) dönüşüm sırasında besi maddelerin toplam yüzdesi;
 - (iii) (i) ve (ii) maddeleriyle kapsanmayan toplam yem malzemelerinin yüzdesi;
 - (iv) tarımsal kaynaklı yemlerin toplam yüzdesi;

▼M5

- (c) ilgili olduğunda, organik yem maddelerinin isimleri;
- (d) ilgili olduğunda, dönüşüm içindeki besi malzemelerin isimleri; ve
- (e) 30(6) maddesine uygun olarak etiketlenemeyen bileşik yemler için, bu yemin bu Yönetmeliğe uygun olarak organik üretimde kullanılabileceğinin göstergesi.

2.1.3. 66/401/EEC Direktifine zarar vermeden, işletmeciler ambalaj etiketinde, bu Düzenlemenin Ek II'nin 1.8.5 maddesinin 1.8.5. maddesinde belirtilen ilgili koşullar altında izin verilmiş organik ve dönüşüm aşamasında veya organik olmayan belirli farklı bitki türlerine ait yem tohumları karışımının etiketinde, Karışımın tam bileşenleri hakkında bilgiler, her bileşen türün ağırlığına göre yüzde ile ve uygun olduğunda çeşitlerle gösterilir.

Direktifin IV. Eki kapsamındaki ilgili gerekliliklere ek olarak, bu bilgi, bu maddenin birinci paragrafında gerekli olan göstergelerin yanı sıra, organik veya dönüşümlü olarak etiketlenen karışımın bileşen türlerinin listesini de içermelidir. Karışımındaki organik ve dönüşümlü tohumların ağırlığı açısından toplam minimum yüzdesi en az %70 olmalıdır.

Karışım organik olmayan tohumlar içeriyorsa, etikette ayrıca şu ifade yer almalıdır: 'Karışımın kullanımı, yalnızca organik ürünlerin organik üretimi ve etiketlenmesi üzerine (EU) 2018/848 Yönetmeliği'nin Ek II'sinin 1.8.5 maddesine uygun olarak bu karışımın kullanımını onaylayan yetkili devletin yetki kapsamı kapsamında ve Üye Devlet topraklarında izinlidir.'

▼M6

2.1.4. 2.1.1 ve 2.1.2. maddelerde bahsedilen bilgiler, yalnızca eşlik eden bir belgede sunulabilir; eğer bu belge ürünün ambalajı, kapı veya araç taşımacılığıyla inkâr edilemez şekilde bağlantılı olabilir. Bu eşlik eden belge, tedarikçi veya taşıyıcı hakkında bilgi içermelidir.

▼B

2.2. Ambalaj, kap veya araç kapanması şu durumlarda zorunlu değildir:

- (a) taşıma, organik kontrol sistemine tabi olan iki operatör arasında doğrudan gerçekleşir;
- (b) taşıma yalnızca organik veya sadece dönüşüm aşamasında olan ürünleri içerir;
- (c) ürünler, 2.1. madde uyarınca gerekli bilgileri içeren bir belgeyle birlikte sunulur; ve
- (d) hem hızlandırıcı hem de alıcı operatörler, kontrol otoritesi veya kontrol organı için bu tür taşıma operasyonlarının belgelerini tutar.

3. Yemin diğer üretim veya hazırlık birimlerine veya depolama alanlarına taşınmasına ilişkin özel kurallar

Yemi diğer üretim veya hazırlık birimlerine veya depolama tesislerine taşıırken, işletmeciler aşağıdaki koşulların sağlandığından emin olmalıdır:

▼B

- (a) taşıma sırasında, organik olarak üretilen yem, dönüşüm sırasında olan yem ve organik olmayan yem fiziksel olarak etkili şekilde ayrılır;
- (b) organik olmayan ürünleri taşıyan araçlar veya konteynerler, organik veya dönüşümlü ürünleri taşımak için yalnızca şu durumlarda kullanılır:
 - (i) organik veya dönüşüm aşamasında ürünlerin taşınmasına başlamadan önce etkinliği kontrol edilmiş uygun temizlik önlemleri alınmış ve işletmeciler bu işlemlerin kaydını tutuyor olabilir;
 - (ii) kontrolcü düzenlemelere uygun olarak değerlendirilen risklere bağlı olarak tüm uygun önlemlerin uygulanması ve gerektiğinde işletmecilerin, organik olmayan ürünlerin organik üretime atıfta bir gösterge ile piyasaya sürülemeyeceğini garanti etmesi;
 - (iii) operatör, kontrol otoritesi veya kontrol kurumu için mevcut olan bu taşıma operasyonlarının belgelerini tutar;
- (c) bitmiş organik veya dönüşüm aşamasında yem taşımacılığı, diğer bitmiş ürünlerin taşınmasından fiziksel veya zaman içinde ayrılır;
- (d) taşıma sırasında, teslimat turu sırasında başlangıçtaki ürün miktarı ve teslim edilen her bireysel miktar kaydedilir.

4. Canlı balıkların taşınması

4.1. Canlı balıklar, fizyolojik ihtiyaçlarını sıcaklık ve çözünmüş oksijen açısından karşılayan temiz suyla uygun tanklarda taşınmalıdır.

4.2. Organik balık ve balık ürünlerinin taşınmasından önce, tanklar iyice be temizlenmeli, dezenfekte edilmeli ve durulandırılmalıdır.

4.3. Stresi azaltmak için önlemler alınmalıdır. Taşıma sırasında yoğunluk türe zarar verecek bir seviyeye ulaşmamalıdır.

4.4. 4.1, 4.2 ve 4.3. maddelerde belirtilen operasyonlar için kayıtlar tutulacaktır.

5. ►C6 Diğer operatörlerden veya birimlerden ürün alımı ◄

Organik veya dönüştürülen bir ürün alındığında, operatör ambalajın, konteynerin veya aracın gerekli olduğu yerlerde kapanıp kapanmadığını ve Bölüm 2'de belirtilen göstergelerin varlığını kontrol etmelidir.

İşletmeci, 2. Bölümde belirtilen etiketteki bilgileri eşlik eden belgelerdeki bilgilerle çapraz kontrol etmelidir. Bu doğrulamaların sonucu, 34(5) maddesinde bahsedilen kayıtlarda açıkça belirtilmelidir.

6. Üçüncü bir ülkeden ürün alımı için özel kurallar

Organik veya dönüştürülen ürünler üçüncü bir ülkeden ithal edildiğinde, uygun ambalaj veya konteynerlerde taşınır; içeriğin değiştirilmesini engelleyecek şekilde kapatılır ve ihracatçının kimliği ile lotu tanımlamaya yardımcı olan diğer işaret ve numaralar bulunur ve uygun olduğunda üçüncü ülkelerden ithalat için kontrol sertifikası ile birlikte verilir. Üçüncü bir ülkeden ithal edilen organik veya dönüştürülen ürün alındığında, ithal edilen

▼B

ve daha fazla hazırlanma veya pazarlama için alan doğal veya tüzel şahıs, ambalajın veya konteynerin kapanışını kontrol eder ve 45(1) maddesinin (b)(iii) maddesine göre ithal edilen ürünler durumunda, o maddede belirtilen denetim sertifikasının, sevkiyattaki ürün türünü kapsadığını kontrol etmelidir. Bu doğrulamanın sonucu, 34(5) maddede belirtilen kayıtlarda açıkça belirtilmelidir.

7. Ürünlerin depolanması

7.1. Ürünlerin depolandığı alanlar, partilerin tanımlanmasını sağlayacak şekilde yönetilmelidir ve organik üretim kurallarına uymayan ürünler veya maddelerle karışma veya kontaminasyonun önlenmesi sağlanmalıdır. Organik ve dönüşüm aşamasında olan ürünler her zaman net şekilde tanımlanabilir.

7.2. Organik üretimde kullanımı için 9. ve 24. Maddeler kapsamında yetkilendirilenler dışında hiçbir girdi ürünü veya madde organik veya dönüşüm aşamasında olan tesis ve hayvancılık üretim birimlerinde depolanmaz.

7.3. Alopantik veteriner tıbbi ürünler, antibiyotikler dahil, Ek II'nin 1.5.2.2. maddesinde ve Ek II'nin III Bölüm'ünün 3.1.4.2(a) maddelerinde belirtilen tedaviyle ilgili veteriner tarafından reçete edilmiş olmaları, denetimli bir yerde saklandıkları ve 34(5) Madde'de belirtilen kayıtlara dahil edildikleri koşuluyla tarım ve su ürünleri ürünleri depolanabilir.

7.4. Operatörler organik, dönüşüm aşamasında veya organik olmayan ürünleri herhangi bir kombinasyonda işlediğinde ve organik ya da dönüşüm aşamasında olan ürünler, diğer tarım ürünleri veya gıda maddelerinin de depolandığı depolama tesislerinde saklandığında:

- (a) organik veya dönüşüm aşamasında olan ürünler, diğer tarım ürünleri veya gıda maddelerinden ayrı tutulmalıdır;
- (b) sevkiyatların tanımlanmasını sağlamak ve organik, dönüşüm aşamasında ve organik olmayan ürünler arasında karışım veya değişim yapılmasını önlemek için her türlü önlem alınacaktır;
- (c) Etkinliği kontrol edilmiş uygun temizlik önlemleri, organik veya dönüşüm aşamasında ürünlerin depolanmasından önce yapılmış olmalı ve işletmeciler bu işlemlerin kaydını tutmalıdır.

7.5. Yalnızca 24. Madde uyarınca organik üretimde kullanılması için yetkilendirilen temizlik ve dezenfeksiyon ürünleri depolama tesislerinde bu amaçla kullanılacaktır.

▼B*EK IV***30. MADDEDE BELİRTİLEN TERİMLER**

BG:	biyolojik olarak.
ES:	ekolojik, biyolojik ve organik.
CS:	Ekolojik, biyolojik bir durum.
DA:	organik.
DE:	Ekolojik, organik.
ET:	Organik, ekolojik.
EL:	organik.
EN:	organik.
FR:	organik.
GA:	organik.
İK:	ekolojik.
IT:	organik.
LV:	biyolojik ve ekolojik.
LT:	çevre dostu.
LU:	Biyolojik, ekolojik.
HU:	ekolojik.
MT:	organik.
NL:	Organik.
PL:	ekolojik.
PT:	biyolojik olarak.
RO:	çevre dostu.
SK:	Ekolojik, biyolojik bir durum.
SL:	ekolojik.
FI:	Organik.
SV:	Organik.

▼B*EK V***AVRUPA BİRLİĞİ'NİN ORGANİK ÜRETİM LOGOSU VE KOD NUMARALARI****1. Logo**

1.1. Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu aşağıdaki modele uygun olmalıdır:

**▼M14**

1.2. Referans rengi CMYK sürecinde yeşil 50/0/100/0, Pantone renk tablosunda No 376 ve RGB renk modelinde 169/201/56'dır.

1.3. Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu aşağıda gösterildiği gibi siyah-beyaz veya tamamen ters beyaz ve siyah (negatif formatta) kullanılabilir, ancak yalnızca renk modelinin kullanılması mümkün olmadığı durumlarda:

**▼B**

1.4. Ambalajın veya etiketin arka plan rengi koyu ise, semboller negatif formatta, ambalajın veya etiketin arka plan rengi kullanılarak kullanılabilir.

▼M14

1.5. Bir logo, arka planda kullanılıyorsa ve bu durum onu görmeyi zorlaştırırsa, logonun etrafında dış çizgi çizilerek arka plan ile kontrastı artırılır.

▼B

1.6. Ambalajda tek bir renkte işaretler varsa, Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu aynı renkte kullanılabilir.

1.7. Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu en az 9 mm yükseklikte ve en az 13,5 mm genişlikte olmalıdır; Oran yükseklik/genişlik oranı her zaman 1:1,5 olacaktır. İstisnai olarak, çok küçük paketler için minimum boyut 6 mm yüksekliğe indirilebilir.

1.8. Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu, organik üretime atıfta bulunan grafiksel veya metinsel unsurlarla ilişkilendirilebilir; ancak bunlar organik üretim logosunun niteliğini veya 32. Madde 32'ye uygun olarak tanımlanan herhangi bir göstergeyi değiştirmemesi koşuluyla ilişkilendirilebilir. Ulusal veya özel logolarla, referans renkten farklı bir yeşil renk kullanıldığında, Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu referans olmayan renkte kullanılabilir.

2. Kod numaraları

Kod numaralarının genel formatı şu şekilde olacaktır:

AB-CDE-999

burada:

- (a) 'AB', kontrollerin gerçekleştiği ülkenin ISO kodudur;
- (b) 'CDE', Komisyon veya her Üye Devlet tarafından belirlenecek üç harfle belirtilen bir terimdir; örneğin 'bio', 'öko', 'org' veya 'eko' gibi organik üretimle bağlantı kurmak; ve
- (c) '999', en fazla üç rakamla belirtilen referans numarasıdır ve şu şekilde atanacaktır:
 - (i) her üye devletin kontrol görevlerini verdiği kontrol otoritelerine veya kontrol organlarına yetkili yetkisi;
 - (ii) Komisyona, aşağıdaki kişilere:
 - Komisyon tarafından 46. madde uyarınca tanınan kontrol otoriteleri ve kontrol organları,
 - Komisyon tarafından 48. madde uyarınca tanınan üçüncü ülkelerin yetkili makamlarına ulaşmak üzere bir karar vermektedir.

▼M13

EK VI

SERTİFİKA MODELİ

SERTİFİKA (AB) 2018/848 YÖNETMELİĞİ'NİN 35(1) MADDESİNE GÖRE, ORGANİK AÇIK ORGANİK ÜRÜNLERİN ÜRETİMİ VE ETİKETLENMESİ

Bölüm I: Zorunlu unsurlar

1. Belge numarası	2. (uygun şekilde seçin) — Operatör — Operatörler grubu – bkz. nokta 9
3. Operatörün veya operatörler grubunun adı ve adresi:	4. Yetkili makamın adı ve adresi, uygun olduğunda operatörün veya operatörler grubunun kontrol otoritesi veya kontrol kurumu ile kontrol otoritesi veya kontrol kurumu durumunda kod numarası:
5. Operatörün veya operatörler grubunun faaliyeti veya faaliyetleri (uygun şekilde seçilir)	
— Üretim	
— Hazırlık	
— Dağıtım/Piyasaya Yerleştirme	
— Depolama	
— İthalat	
— İhracat	
6. Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in (EU) 2018/848 Yönetmeliği (1) 35(7) maddesinde belirtilen ürün kategorileri veya kategorileri ve üretim yöntemleri (uygun şekilde seçilir)	
(a) tohumlar ve diğer bitki üreme materyalleri dahil olmak üzere işlenmemiş bitkiler ve bitkisel ürünler Üretim yöntemi: <input type="checkbox"/> dönüşüm dönemi hariç organik üretim <input type="checkbox"/> dönüşüm döneminde üretim <input type="checkbox"/> organik olmayan üretimle organik üretim	
(b) hayvancılık ve işlenmemiş hayvancılık ürünleri Üretim yöntemi: <input type="checkbox"/> dönüşüm dönemi hariç organik üretim <input type="checkbox"/> dönüşüm döneminde üretim, organik olmayan üretimle organik üretim <input type="checkbox"/>	
(c) algler ve işlenmemiş su ürünleri Üretim yöntemi: <input type="checkbox"/> dönüşüm dönemi hariç organik üretim <input type="checkbox"/> dönüşüm döneminde üretim, organik olmayan üretimle organik üretim <input type="checkbox"/>	
(d) gıda üretimi yöntemi olarak kullanılmak üzere işlenmiş tarım ürünleri, akuykültür ürünleri dahil: <input type="checkbox"/> organik ürünlerin üretimi <input type="checkbox"/> dönüşüm aşamasında ürünlerin üretimi <input type="checkbox"/> organik olmayan üretimle organik üretim	

(¹) Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in 30 Mayıs 2018 tarihli organik ürünlerin üretimi ve etiketlenmesine ilişkin (EU) 2018/848 Yönetmeliği ve Konsey Yönetmeliği (EC) No 834/2007'nin yürürlükten kaldırılması (OJ L 150, 14.6.2018, s. 1).

▼M13

(e) Yem Üretim

yöntemi:

☐ organik **ürünlerin üretimi** ☐ dönüşüm
aşamasında ürünlerin üretimi ☐ organik olmayan
üretimle organik üretim

(f) şarap üretim

yöntemi:

☐ organik **ürünlerin üretimi** ☐ dönüşüm
aşamasında ürünlerin üretimi ☐ organik olmayan
üretimle organik üretim

(g) 2018/848 Yönetmeliği (EU) Ek I'de listelenen veya önceki kategoriler kapsamında olmayan diğer ürünler Üretim

yöntemi:

☐ organik **ürünlerin üretimi** ☐ dönüşüm
aşamasında ürünlerin üretimi ☐ organik olmayan
üretimle organik üretim

Bu belge, işletmeci veya işletmeciler grubunun (uygun şekilde seçilen) bu Yönetmeliğe uyduğunu doğrulamak için (EU) 2018/848 Yönetmeliği uyarınca yayımlanmıştır.

7. Tarih, Yer: Yetkili otorite, uygun olduğunda kontrol otoritesi veya kontrol organı, ya da nitelikli elektrik mührü adına Tarih, Yer İsim ve İmza:	8. Sertifika geçerli... [tarih gir] ... [tarih gir]
--	---

9. Yönetmelik (EU) 2018/848'in 36. Maddesinde tanımlanan işletmeciler grubunun üyelerinin listesi

Üyenin adı	Adres veya üye kimliğinin başka bir biçimi

Bölüm II: Özel isteğe bağlı unsurlar

Bir veya daha fazla unsur, yetkili kurum veya uygun olduğunda, sertifikayı işletmeciye veya işletmeciler grubuna veren kontrol otoritesi veya kontrol kurumu tarafından belirlenirse tamamlanmalıdır; bu unsurlar (EU) 2018/848 Yönetmeliği'nin 35. Maddesine uygun olarak uygulanabilir.

1. Ürün dizini

Ürünün adı ve/veya Birleşik Adlandırma (CN) Konsey Yönetmeliği (EEC) No 2658/87 ⁽¹⁾ Yönetmelik (AB) kapsamındaki ürünler için 2018/848	<input type="checkbox"/> Organik <input type="checkbox"/> Dönüşüm

⁽¹⁾ 23 Temmuz 1987 tarihli 2658/87 No'lu Tarife ve istatistiksel isimlendirmeler ile Ortak Gümrük Tarifesi hakkında (OJ L 256, 7.9.1987, s. 1) Konsey Yönetmeliği (EEC) no. 2658/87.

▼M13

2. Ürün miktarı

Ürünün adı ve/veya CN kodu olarak Referans to içinde Düzenleme (EEC) Hayır 2658/87 için Ürünler içinde (EU) 2018/848 Yönetmeliği'nin kapsamı	<input type="checkbox"/> Organik <input type="checkbox"/> Dönüşüm	Tahmini miktar kilogram, litre cinsinden veya ilgili olduğunda birim sayısıyla

3. Arazi hakkında bilgi

Ürünün adı	<input type="checkbox"/> Organik <input type="checkbox"/> Dönüşüm <input type="checkbox"/> Organik olmayan	Hektar cinsinden yüzey

4. Faaliyetin operatör veya operatörler grubu tarafından gerçekleştirildiği tesisler veya birimler listesi

Adres veya coğrafi konumlandırma	5. maddede belirtilen faaliyet veya faaliyetlerin tanımı bölüm I

5. Operatör veya işletmeciler grubu tarafından gerçekleştirilen faaliyet veya faaliyetler hakkında bilgi ve faaliyetlerin kendi amaçları için mi yoksa başka bir işletmeci için faaliyet veya faaliyetleri yürüten bir alt yüklenici olarak mı yürütüldüğünü, ancak alt yüklenicinin faaliyet veya faaliyetlerden sorumlu kaldığı 2018/848 Yönetmeliği (EU) 34(3) maddesi

Faaliyet veya faaliyetlerin tanımı Birinci Bölümün 5. maddesinde belirtildiği gibi	<input type="checkbox"/> Kendi amaçları için faaliyet/faaliyetler yürütmek <input type="checkbox"/> Taşıma başka bir şirket için alt yüklenici olarak faaliyet/faaliyetler operatör, alt yüklenici ise Faaliyet veya gerçekleştirilen faaliyetler

6. **▼M13** Taşeron üçüncü tarafın yürüttüğü faaliyet veya faaliyetler hakkında bilgiler,

Faaliyet veya faaliyetlerin tanımı Birinci Bölümün 5. maddesinde belirtildiği gibi	<input type="checkbox"/> Operatör veya operatörler grubu sorumludur <input type="checkbox"/> Alt yüklenici üçüncü taraf sorumludur

7. Yönetmelik (EU) 2018/848'in 34(3) maddesine uygun olarak operatör veya işletmeciler grubu için bir faaliyet veya faaliyetler yürüten alt yüklenicilerin listesi; bu faaliyetlerden sorumlu kaldığı ve bu sorumluluğu taşeronla devretmediği

İsim ve adres	5. maddede belirtilen faaliyet veya faaliyetlerin tanımı bölüm I

8. Kontrol organının 2018/848 Yönetmeliği (EU) Madde 40(3)'e uygun olarak akreditasyonu hakkında bilgi

- (a) akreditasyon kuruluşunun adı;
- (b) akreditasyon sertifikasına bağlantı.

9. Diğer bilgiler
